



# PATRIA

Depósito legal: GR-3-1958

GRANADA, domingo, 26 de agosto de 1973

AÑO XXXVIII-NUM. 11.781

Director: Eduardo Molina Fajardo

N.º EXTRA: 7 PTAS.

Oficina, Redacción y Talleres, Oficinas, 8. - Teléfonos, 222593 - 222595 - Prensa y Radio del Movimiento. - Avenida del Generalísimo, 142. Madrid

**MUEBLES**  
**EL HOGAR MODERNO**  
 MAS DE 3.000 M<sup>2</sup> DE  
**PERMANENTE EXPOSICION**  
 ALHONDIGA, 15 BUENSUCESO, 9 CALLE DE LA PAZ, 6

## LONDRES, ASUSTADO

### LA POBLACION VIVE ALARMADA POR LAS "CARTAS DE LA MUERTE"

#### Están escritas por una mujer

#### Las explosiones son cada vez más graves

LONDRES, 25. — (Del corresponsal de "Pyresa", ANTONIO PARRA). Esta semana "explosiva" de agosto concluía hoy con un incremento del rigor de los atentados, con los que se ha incrementado la gravedad de las explosiones, que, a lo largo de los seis últimos días, padeció la ciudad del Támesis.

Esta mañana, una de las temibles "cartas de la muerte" al estallar, arrancó de cuajo la mano de un empleado del Banco de Inglaterra. El hombre se halla a estas horas muy grave, junto con otros, en el hospital de San Bartolomé. Posteriormente, la Policía desmantelaba uno de estos artefactos en un comercio de Oxford Street.

Y por toda Inglaterra se multiplicaron hoy las falsas alarmas, y los avisos telefónicos advirtiendo sobre la colocación de bombas en los lugares más insospechados, avisos dados ordinariamente por desconocidos que hablaban con acento irlandés. El presente estado de cosas ha venido a agriar las dulzuras de este largo puente veraniego. El lunes es vacación aquí.

En muchos hogares del país se ha puesto un cuidado nimio, a la hora de abrir el correo, siguiendo las instrucciones de la Policía. Todas las familias, que hoy han salido al campo, antes de partir, han tomado sus precauciones de toda índole. Se ha vivido este sábado con psicosis de bomba, en los supermercados, en los estadios, en las piscinas, en las centrales de Correos.

Un partido de "cricket" en el famoso complejo deportivo de Lords hubo de ser interrumpido. Poco antes, se había recibido un anónimo telefónico indicando que existía una bomba en los graderíos, y que iba a estallar de un momento a otro. El público, un poco a regañadientes, justo es confesarlo, abandonó las tribunas y bajó a instalarse en la cancha, la zona más segura, hasta que el encuentro fue reanudado.

Alarmas similares se produjeron en el campo del Crystal Palace, donde se desarrollaba un encuentro internacional de atletismo. En Doncaster, el árbitro mandó a la caseta a dos equipos de tercera que disputaban otro encuentro de fútbol. El juego estuvo detenido durante casi diez minutos, poco antes de finalizar el primer tiempo, y el pánico cundió entre algunos espectadores. Otro tanto ocurrió en Birmingham.

### SCOTLAND YARD TIENE UNA PISTA

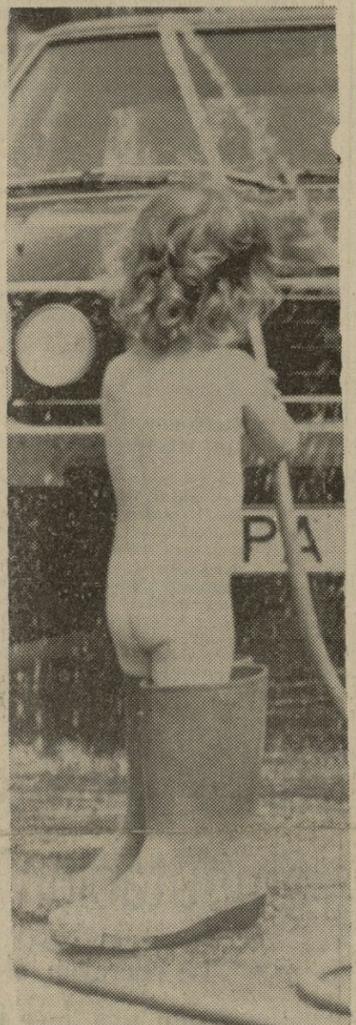
El primer ministro, desde su residencia de Chequers, sigue al tanto del desarrollo de los acontecimientos. Ha dado instrucciones a todas las oficinas y departamentos gubernamentales del país para que estén de sobrepeso, para hacer frente a unas emergencias. Se teme que esta ola de atentados no esté sino en sus inicios. Por otra parte, parece inminente la llegada a Londres del ministro del Interior, Mr. Robert Carr, de vacaciones en el extranjero.

(Pasa a la pág. segunda)

## EXTRAVIO

BILBAO, 25. (PYRESA). — Don José Antonio Iradier Paul hizo entrega en la Comisaría del Centro de un talón-cheque nominativo hallado en la vía pública. Dicho talón era por importe de veintidós millones ochocientos mil pesetas, figurando a nombre de una empresa distribuidora cuyo gerente lo había extraviado. En la propia Comisaría le fue entregado el talón a quien lo extravió.

### LAVA EL COCHE DE PAPA



En Dusseldorf, la pequeña ayuda a papá a lavar el coche. Y lo hace en un atuendo acorde con la temperatura ambiente, de más de treinta grados. Eso sí, tiene cuidado de no mojarse los pies y por eso se ha provisto de una buena protección para ellos. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

### 16 PASAJEROS A BORDO

## Un avión yemení, secuestrado a punta de pistola

#### Tuvo que aterrizar en Kuwait porque llevaba un motor incendiado

DJIBOUTI, 25. (EFE - REUTER). Un avión de las Líneas Aéreas del Yemen, con unos dieciséis pasajeros a bordo, ha sido secuestrado esta mañana a punta de pistola y obligado a aterrizar en esta capital.

El aparato se dirigía desde Taiz, localidad del Yemen del Norte, hasta Asmara, en Etiopía, y se cree que entre los pasajeros figuran seis súbditos italianos.

El avión aterrizó en Djibouti, a las 10.30, hora local, para abastecerse de combustible y, poco después, volvió a despegar con dirección nordeste.

Hasta el momento no se sabe el número de secuestradores que han llevado a cabo la operación.

La torre de control del aeropuerto de Beirut poco después captó una llamada del piloto del avión secuestrado, en la cual éste pedía permiso para aterrizar en Kuwait.

Los controladores de tráfico aéreo de Kuwait informaron al piloto del

(Pasa a la pág. segunda)

## CAIDA MORTAL

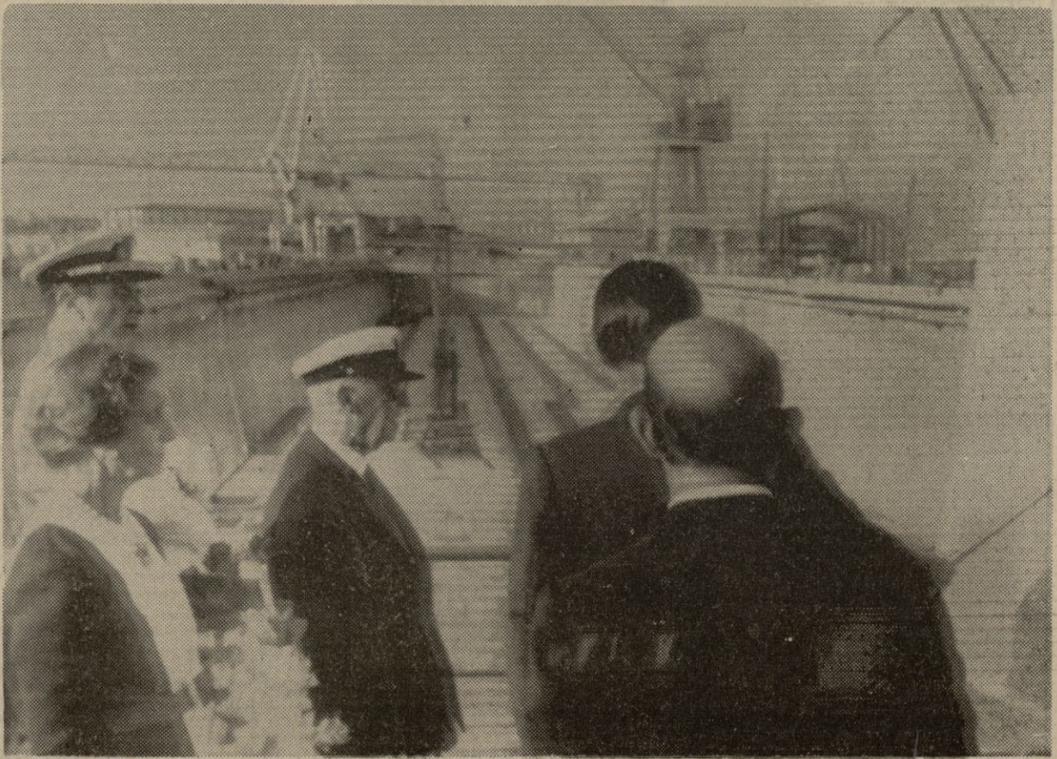


En Madison (Ohio), grupos de espectadores contemplan consternados cómo el sargento Roland W. Allard cae al suelo, cuando hacía una arriesgada demostración desde un helicóptero. El final de la cuerda a la que iba cogido estaba a unos veinte metros de tierra, cuando el sargento cayó. Quedó muerto en el acto. — (Telefoto CIFRA GRAFICA - UPI)

## LOPEZ RODO RECIBIO AL EMBAJADOR BRITANICO

SAN SEBASTIAN, 25. (CIFRA). — El ministro de Asuntos Exteriores, Laureano López Rodó, ha recibido en su despacho oficial del ministerio de Jornada la visita del embajador de Gran Bretaña en España, John Russell. Asimismo ha recibido a Pedro Cortina, embajador de España en París, señor Aguirre Gonzalo y Miguel de Lojendio, embajador de España en Viena.

## EL JEFE DEL ESTADO, EN EL FERROL



El Jefe del Estado, Generalísimo Franco, acompañado de su esposa, ha visitado en El Ferrol la Empresa Nacional Bazán, a fin de contemplar el dique seco que allí se ha construido y de cuyas características escuchó las explicaciones del ingeniero-jefe, momento que recoge la presente fotografía de Europa Press.

## El "Skylab" batió la marca mundial de permanencia en el espacio

#### Los astronautas llevan ya más de veintiocho días y esperan llegar a los cincuenta y nueve

HOUSTON (Tejas), 25 (EFE). — Los tres astronautas norteamericanos a bordo del «Skylab» batieron esta mañana el record mundial de permanencia en estado de ingravidez en el espacio.

Kael Lousma, Owen Garriot y Alan Bean sobrepasaron a las ocho y un minuto de la mañana (13.01, hora española), la marca de 28 días y 49 minutos fijada por sus antecesores en la tripulación del primer laboratorio espacial de los Estados Unidos.

Los tres tripulantes planean terminar su misión dentro de un mes exacto fijando el nuevo record en 59 días.

Bean, Carriot y Lousma informaron al centro de control que se encontraban perfectamente sin señales de las molestias que les aquejaron a los anteriores ocupantes del «Skylab». La ingravidez prolongada causó cierta descalcificación y náuseas en los astronautas.

Los habitantes del «Skylab» batieron la marca después de haber realizado ayer un paseo espacial de cuatro horas y media de duración, con objeto de recargar de película los observatorios solares incorporados al exterior del laboratorio.

El paseo, segundo que realizan los astronautas desde su lanzamiento de Cabo Kennedy, también incluyó la instalación de seis nuevos giroscopios que per-

(Pasa a la pág. segunda)

# EL SERVICIO SECRETO SEGUIRA PROTEGIENDO A NIXON

Pero sus hombres continúan teniendo fallos

ESTAN ENCARGADOS DE VIGILAR A TODAS LAS PERSONAS QUE EL PRESIDENTE DESEE

**NUEVA YORK, 25.** (Del corresponsal de "Pyresa", FELIX ORTEGA).—Nunca han sido demasiado bien vistos. Perturbaban el golf de Eisenhower, los paseos matutinos de Truman, el romance de Woodrow Wilson con la que sería su segunda esposa, las salidas de Warren Harding a jugar al póker con sus amigos, la búsqueda de soledad de Lindon Johnson entre sus vacas de Texas y ahora, a la familia de Richard Nixon.

Sin embargo, el Servicio Secreto continuará al lado del presidente de los Estados Unidos, cubriéndolo con sus propios cuerpos, manteniendo su juramento de morir si es preciso por salvar la vida del primer mandatario.

Es fácil localizarlos. Entre ellos se identifican con diferentes tipos de insignias en la solapa, que cambian en cada ocasión, con cada visita extranjera. Además, sus radios portátiles les denuncian fácilmente. Su misión, en estos momentos, tras el «bluff» del supuesto intento de asesinato de Nixon y el escándalo Watergate, está sometida a examen crítico.

El Servicio Secreto, se argumenta, está manteniendo un nivel poco común de exceso de celo. Por ejemplo, un agente acaba de dimitir acusado de haber pasado información a la Casa Blanca sobre el mismo McGovern, cuya protección desempeñaba en su calidad de candidato presidencial. También se rumorea que tras las listas de posibles enemigos físicos del presidente se esconden grupos políticos de oposición que en las cintas en las que Nixon grababa todas las conversaciones de la Casa Blanca estaban bajo el control del Servicio Secreto.

Se dice demasiado para un grupo cu-

## Un avión yemení, secuestrado a punta de pistola

(Viene de la pág. primera)

avión secuestrado que el aeropuerto sería cerrado a las cinco de la tarde, (hora local), y que las autoridades se negaban a conceder el permiso para que pudiera tomar tierra.

El piloto del avión contestó que llevaba incendiado el tercer motor del avión, lo que ha movido a las autoridades de Kuwait a autorizar el aterrizaje del aparato, que se ha realizado sin novedad.

Esta última noticia ha sido captada por la torre de control del aeropuerto de Beirut.

El avión es un tipo DC-6. El aeropuerto de Dhahran, en Arabia Saudita también ha quedado cerrado al tráfico. Hasta el momento se sigue ignorando el número de personas que viajan en el aparato y la identidad de las mismas que han secuestrado el avión.

### INCENDIO SOFOCADO

**KUWAIT, 25.** (EFE - UPI).—Las autoridades de Kuwait han informado que el avión secuestrado iba dejando una estela de humo cuando sobrevolaba el aeropuerto y el piloto insistió en obtener permiso para aterrizar, lo que fue concedido poco después.

Ambulancias y coches de bomberos fueron preparados inmediatamente y se aproximaron al lugar donde el aparato quedó aparcado después de aterrizar. Los bomberos apagaron el incendio que se había declarado en uno de los motores del avión.

### SE ENTREGO EL SECUESTRAADOR

**KUWAIT, 25.** (EFE - REUTR).—El secuestrador del avión comercial del Yemen del Norte se ha entregado después de recibir garantías, por escrito, del Gobierno de Kuwait.

Las negociaciones con el secuestrador, que ha sido identificado como Nasr Ahmed Abq Bakr, han terminado dos horas después de que el "DC-6", aterrizase en el aeropuerto de esta capital.

"Radio Kuwait" ha informado que el Gobierno ha dado garantías al secuestrador de que no será acusado de ningún delito. También se compromete a investigar la situación en el norte del Yemen y ayudar a cuatro familias de aquel país. Además, se compromete a facilitar billetes de avión a los pasajeros del avión secuestrado para que continúen vuelo a sus puntos de destino.

**NO LO DEJE** para mañana que ya puede ser tarde. Por favor, vacune hoy mismo a sus hijos

## Verdaderamente, el mejor amigo

**ARRECIFE DE LANZAROTE, 25.** (CIFRA).—Al zozobrar inesperadamente una pequeña lancha de plástico, en la que navegaba como recreo, quedó a merced de las olas y amenazado de muerte segura el niño de nueve años José María González Betancort. Inmediatamente, un perro de raza pastor alemán, propiedad del padre del niño, que había quedado en tierra se lanzó a la mar en un intento por salvar al niño. Con los dientes hizo presa en las ropas del pequeño, produciéndole incluso algunas lesiones leves, pero el noble animal no pudo conseguir su objetivo y pereció ahogado en el esfuerzo. En aquel momento transitaba por la carretera del antiguo muelle comercial José Luis Mora Martín, de 35 años, natural de Sevilla quien, al oír los gritos de socorro que lanzaban otros niños que contemplaban la dramática escena, se lanzó al agua desde doce metros de altura y logró rescatar al niño, que fue llevado a la clínica de la Casa del Mar, donde recibió asistencia, pasando poco después a su domicilio totalmente fuera de peligro.

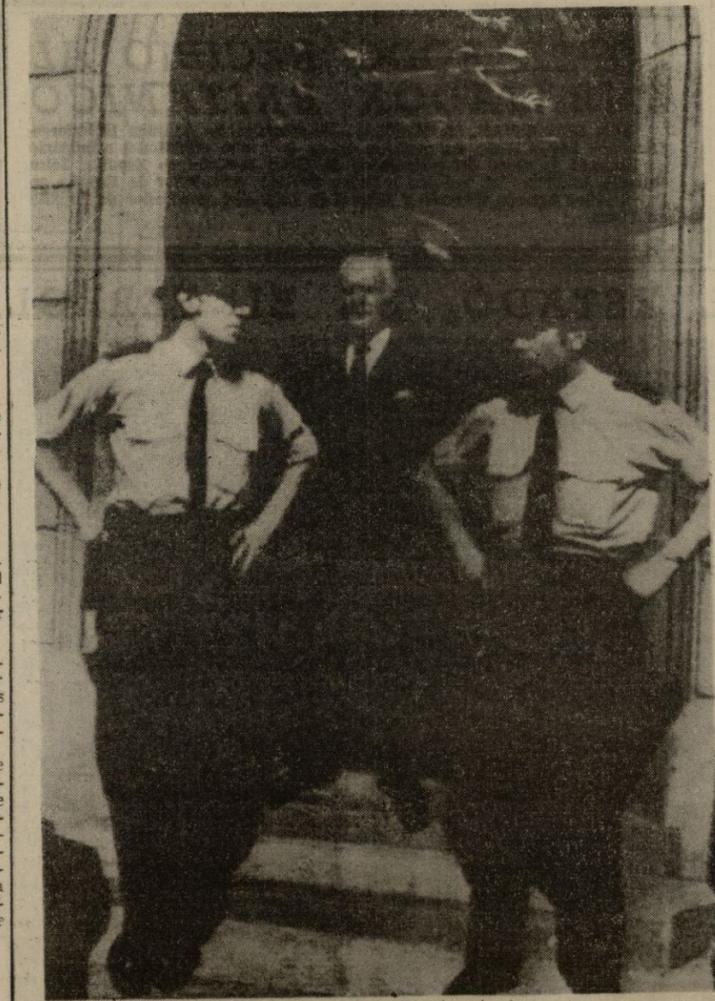
## LONDRES, ASUSTADO

(Viene de la pág. primera)

Scotland Yard, como ya es costumbre, ha solicitado la cooperación de todos los ciudadanos, rogando a todos aquellos que vean algo sospechoso que den parte inmediatamente a la Policía. Los detectives creen estar sobre la pista de los autores de tales siniestros. No cabe la menor duda de que es el IRA o alguna de las organizaciones simpatizantes con el mismo el responsable. Todos los paquetes postales, conteniendo explosivos, fueron enviados por la misma persona al parecer, puesto que la caligrafía en todos es idéntica. Una letra clara, de mujer, perteneciente tal vez a alguien que ha realizado estudios superiores.

La vigilancia es estrecha en los aeropuertos y puertos de desembarque, así como en las estaciones de ferrocarril y en las de "metro".

Hasta el momento, suman más de tres docenas las bombas descubiertas. Doce de ellas —las más peligrosas— eran cartas de la muerte. El resto, bombas de plástico, de menor potencia, envueltas en paquetes de cigarrillos, o dentro de bolsos de la compra. La composición química de dichos artefactos parece ser también la misma. Una sustancia inflamable utilizada en minas y canteras en todo el Reino Unido y en la República del Eire, a la que llaman "Gelemix".



Agentes de la Policía montan guardia ante la puerta del Banco de Inglaterra en Londres, después de estallar una bomba en sus cajas fuertes, resultando heridos tres hombres, uno de ellos gravemente. — (Foto CIFRA GRAFICA)

## ESCANDALOSO FRAUDE DE VINOS EN BURDEOS

- CON UN "BLANCO" BARATO Y POLVOS DE LA MADRE CELESTINA FABRICABAN UN TINTORRO CUNERO, AL QUE DABAN EL PRESTIGIOSO NOMBRE DE LA CIUDAD GIRONDINA
- DOS MILLONES Y MEDIO DE BOTELLAS PRODUCIAN A LOS TRAMPOSOS UNOS BENEFICIOS NETOS DEL TRESCIENTOS POR CIENTO

**PARIS, 23.** — (De corresponsal de "Pyresa", Enrique LABORDE). — El escándalo ha puesto en vilo a las grandes familias de ese Burdeos antiguo y señorial que, por tradición y beneficio, mantienen y fomentan esa noble y gloriosa faceta de la civilización que es la viticultura. La brigada financiera de contribuciones indirectas ha tirado de la manta y ha descubierto un fraude imponente: la producción y distribución de unos veinte mil hectolitros, o sea, unos dos millones y medio de botellas, de un tintorro cunero fabricado con un blanco barato, coloreado con polvos de la madre celestina y lanzado a los cuatro puntos cardinales con su prestigiosa denominación. El fraude representa unos quince millones de francos, ya que la rentabilidad de la operación era de un trescientos por ciento. Ni más ni menos.

Este «affaire Asunción» —vamos a llamarlo así, por aquello del sospechoso vino que vendía la moza de la copla— comenzó un buen día del mes de junio último. Los inspectores de Hacienda se presentaron en una honorable e importante casa del histórico Quai de Chartrons y descubrieron la superchería al examinar las cuentas. Los inspectores exigieron una investigación a fondo y los importantes vinateros reaccionaron violentamente: «Pero, ¿qué significa esto? ¿Es que quieren poner en paro técnico a doscientos empleados de la bodega? Los inspectores se marcharon, nero con la mosca detrás de la oreja.

### DESCUBIERTO POR INSPECTORES DE HACIENDA

El asunto se pudo haber quedado ahí. Pero el importante vinatero reunió una asamblea del poderoso Sindicato de negociantes burdeseles (trescientas cincuenta firmas de mucho vuelo) y denunció: «Esas prácticas fiscales que parecen copladas de la Gestapo». Y los inspectores regresaron, investigaron y levantaron acta de un fraude de mil pares de viñedos. La primera publicación en hacer público este sucio asunto fue el «Canard Enchaîné» que, al insistir recientemente,

ha obligado a todos los medios de opinión a tomar cartas en el asunto.

Hoy, por culpa de un tramposo, con «chateau» y todo, están en tela de juicio desde los prestigiosos «Margaux» o «Lafitte» hasta los sencillos viticultores que se elaboran un vino de indiscutible solera. Los treinta y dos mil cultivadores de viñedos, los miles de obreros que viven de esa producción y, en un plano más alto, los aristócratas que vinculan su nombre a una marca y afirman su árbol genealógico en una cepa, están desesperados. De esas tierras de la Gironda salen tres millones de hectolitros, unos cuatrocientos millones de botellas, cada año. El negocio, representa mil millones y medio de francos.

De momento, el «affaire Asunción» está en manos del Fisco y no de los Tribunales. Pero todo se andará. El escándalo no puede ahogarse con una explicación de circunstancias. En la famosa «Casa del Vino de Burdeos», más de cien mil personas han desfilado para pedir explicaciones. En el fondo, si se demuestra la culpabilidad de los autores de ese timo, se tratará de un drama nacional. Y el proceso, estará a la altura de esas grandes causas que conmueven a todo el país y revitalizan las tiradas de los periódicos. No hay mal que por bien no venga.

## Por error médico sufrirá la amputación de una pierna

Le operaron el pie izquierdo sano por una leve lesión en el derecho

**BARCELONA, 25.** (CIFRA). — Un hombre va a sufrir la amputación de la pierna izquierda, a consecuencia de un lamentable error médico, ocurrido hace siete años, según dice en su edición de hoy «Diario de Barcelona».

En el mes de septiembre de 1966 fue intervenido en la Residencia Sanitaria de la Seguridad Manuel García Izquierdo, a quien se le había descubierto, a causa de un accidente sin importancia, que sufría en su pierna derecha la enfermedad congénita llamada pie cavo.

Una vez preparado, afeitado y desinfectado el pie derecho, el infortunado paciente entró en el quirófano, de donde salió horas después, con el pie izquierdo, hasta entonces sano y sin molestias, operado, mientras el derecho seguía sufriendo la primitiva dolencia. Desde ese error, García Izquierdo tuvo que ser intervenido otras tres veces: dos en el pie derecho, que quedó normal, y otra más en el izquierdo, el operado por error, que le quedó completamente inútil, y tie-

ne en tramitación su expediente de invalidez total sin que la denuncia de caso, ante el Colegio de Médicos, hubiera tenido ninguna respuesta.

### TRASPLANTE DE CORAZON

**BRUSELAS, 25.** (EFE).—El corazón de un hombre de 40 años le fue transplantado anoche a una mujer de más de cincuenta en el curso de una operación realizada por el equipo quirúrgico del doctor Primo en el hospital «Brugman» de Bruselas, afirma el «diario belga» «Le Peuple».

Según dicho periódico la máxima de creación ha rodeado esta nueva experiencia médica, la primera de este género que se realiza en Bélgica.

Señala además que la operación duró más de cinco horas y que técnicamente había sido un éxito.

Los médicos añadieron que la mujer operada sufría una deficiencia cardíaca sin solución posible y que el trasplante era en este caso, imprescindible.

Se sabe, asimismo que los dos riñones del donante también fueron trasplantados esta noche a otras personas.

### CONFIRMACION

**BRUSELAS, 25.** (EFE). — El hospital «Brugman» publicó hoy un comunicado confirmando el trasplante de corazón realizado anoche y el de dos riñones, tres órganos del mismo donante.

El comunicado señala también que tres pacientes se encontraban esta mañana en buen estado y que la mujer receptora del corazón y cuya identidad se ha revelado, estaba perfectamente consciente y contenta con su nuevo corazón.

**"MAS VALE** tarde que nunca es la idea que todos debemos inculcar en los ados que creen que ya están en edad de aprender a leer y escribir.

## El "Skylab" batió la marca mundial de permanencia en el espacio

(Viene de la pág. primera)

mitirán la total estabilidad de su nave. Algunos de los anteriores giroscopios que llevan funcionando dos meses y medio se habían empezado a gastar.

La falta de estabilidad podría eventualmente dejar la nave flotando erráticamente por el espacio. Durante la operación el «Skylab» estuvo sin estabilidad, al desconectarse el computador que ordena la situación, nueve minutos.

El laboratorio sufrió en ese tiempo una pequeña oscilación, corregida posteriormente con el uso de los pequeños motores del laboratorio espacial.

# El faro de Malta

Por ERNESTO GIMENEZ CABALLERO

ESO ha resultado para nosotros Dominis Mintoff (Dom Mintoff); el Faro de Malta. En cuanto sus destellos han iluminado una ruta que pudiera llevarnos a Gibraltar? Por lo que, desde ahora, se ha convertido Dom Mintoff en un "Don Mito" para los españoles. Al revelarnos, ante todo, su capacidad de lumbrera internacional y faro mediterráneo siendo de origen, el oscuro hijo, entre nueve hermanos, de un cocinero maltés.

Si contempláis su rostro; fanales de faro parecen los cristales de sus gafas y lampos semafóricos sus miradas y sonrisas.

Ha sido un acierto de nuestro ministro de Exteriores, también mediterráneo, el descubrir desde Helsinki, las luces itinerantes de este faro de Malta. Quizá, por la latente tradición diplomática en España de haber sido un embajador nuestro y escritor, el que ese faro por vez primera lo revelara y exaltara, allá por 1828; don Angel de Saavedra, duque de Rivas.

Al que, desde aquí quiero rendir un doble homenaje, el privado y el nacional. El privado, porque a él me unen sinos entrañables, como el haber nacido en la calle madrileña de su nombre, junto al palacio de Santa Cruz. Y tal vez, por ello, derivar a escritor y diplomático. E introductor en España si no de la corriente romántica, sí otra no menos ilusa, la de nuestra generación y también procedente de Roma. Ya que "Romanticismo" viene de "Román" (novelería medieval) y "Román" de Rivas por haber sido jefe y pariente cordobés, allá en Nápoles, de 1848 al 50, de mi gran don Juan Valera, que también resultó faro de mi destino desde que le descubrí en su nieta y mi cama-

rada de armas Enrique Valera y luego como tema de mi primer ensayo en "Revista de Occidente" y hoy galardón de su nombre que ha concedido su pueblo egabrense a mi reivindicación. Es hermoso cuando se tiene un oficio o misterio sentirse enlazado de algún modo a maestros predecesores. Por ello debe ser muy grato a nuestro ministerio de Exteriores reanudar la tradición de Rivas con el Faro de Malta. Hoy con Dom Mintoff como ayer don Angel Saavedra con aquel inspirador suyo que se llamara John Hookham Frere. Pues a Frere le debió Rivas, en su destierro maltés, la lectura de Walter Scott que le llevaría a abandonar su inspiración hasta entonces neoclásica que aún conserva en la estrofa sáfica según apuntara Joaquín Casaldueño, e iniciar el Romanticismo con ese Poema (1828) y luego dos creaciones ya maestras: en la dramática "Don Alvaro o la fuerza del sino" (1835) y en la lírica, los "Romances" históricos (1841). Y también algo más desconocido y secreto: el casarse al pasar, en Gibraltar. De su destierro maltés, Rivas yo no sé que hablara de Gibraltar. Al menos no lo registra el gran indagador de gibraltarrismo: Armangué. Pero su "Faro de Malta" podría, por nosotros, ser aplicado a una situación muy semejante a la nuestra actual en el Mediterráneo. Como entonces:

Envuelve al mundo extenso triste  
[te noche  
ronco huracán y borrascosas nubes  
Y tú, invisible te alzas, en tu  
ostentando de fuego una corona

cual rey del caos, que refleja y  
con luz de paz y vida.

(Así, hoy Dom Mintoff, nuevo Faro de Malta. «El Mediterráneo, —ha dicho Dom Mintoff a «ND»— necesita urgentemente la tranquilidad y la paz. Europa debe tener asegurado su flanco mediterráneo (con España y Malta) para sobrevivir».)

¿Duerme tranquilo el mar? (Inglaterra). Pérfido escondo rocas, alevos, áridos escollos falso señuelo son, lejanas cumbres (peñones) engañan a las naves. Mas tú cuyo esplendor todo lo Tú, cuya inmóvil posición indica el trono de un monarca, eres su les adviertes su engaño.

(«Yo creo —siguió diciendo Dom Mintoff— que España y Malta pueden hacer algo para eliminar ese clima de inseguridad en el Mediterráneo canalizando nuestros esfuerzos. Conozco el problema de Gibraltar y creo que dentro de poco tiempo, quizás unos años, se arreglará. Pienso que actualmente Gran Bretaña está tratando de hacer creer que no tiene interés alguno por Gibraltar pero Gibraltar es muy importante para todo el mundo, sobre todo para España».)

Oh Faro. Hospitalaria estrella arde y sirve de norte a los que de mi patria, aunque de tarde me traen nuevas amargas ¡Malta! ¡Malta!

Tu fuiste a nuestros ojos la en quien busca, afanoso peregrino, la salud y el consuelo.

JAMAS TE OLVIDARE, JAMAS...

Ni nosotros tampoco a Dom Mintoff, nuestro nuevo Faro de Malta. Cuando añadió que «Malta no pertenece a la OTAN ni tiene bases suyas. Sino un arrendamiento a Gran Bretaña que emplea la Flota de la OTAN por ser Gran Bretaña uno de sus miembros». ¿Es esto un rayo de luz de este nuevo Faro de Malta? ¿Puede llegar la posibilidad —cuando los países mediterráneos se hagan más fuertes— que podamos también arrendar Gibraltar, como ya lo están las bases americanas y en el fondo nuestro suelo al turismo internacional y también sea Hispanoamericana desde ahora una cuestión de desarrollo y realidades económicas? Y pase España del Romántico Faro del Duque de Rivas a este práctico y realista insinuado por Dom Mintoff?

«España como Malta es geográficamente un punto de unión entre Europa y África. Y ser canal de las relaciones entre ambos continentes es una ambiciosa meta. ¿No acabamos de enviar a África, cerca del Gadafi gran amigo de Dom Mintoff, a mi comadre y colega el joven embajador Robles Piquer?»

¡Malta! ¡Malta! —grito con el poema de Rivas—. ¡Jamás te olvidaré, jamás...

Tan sólo trocara tu esplendor por la llama y los fulgidos des-

que lanza, reflejando el sol naciente... no el arcángel de Córdoba, querido duque de Rivas, sino ¡Gibraltar! ¡Gibraltar!

(PYRESA)

## ABIERTO A TODOS LOS ESPAÑOLES

«El Movimiento Nacional, abierto a la totalidad de los españoles, excluye en sus Principios aquellas posiciones que pretenden crear escisiones y divisiones entre el pueblo. Veréis que se han intentado inventar dilemas en este sentido. Veréis cómo se ha querido separar a los españoles ahondando sutilmente en eventuales disensiones e incitando subrepticamente al pueblo a que se embarcase en una u otras imaginarias naves, para así dividirnos y debilitarnos. No entrar jamás en ese juego: vosotros sois ya el futuro y no podéis enredaros en esta tela de araña que querría amarraros a un pasado lleno de angustia y de enfrentamiento, que hubo que superar con tanto dolor».

Las anteriores palabras, pronunciadas por el delegado nacional de la Juventud, Guillermo Fernández Júlvez, en la clausura, días pasados, del Campamento Nacional de Covaleda, marcan una realidad que es importante señalar especialmente, como el delegado nacional lo hacía en aquel momento, de cara a los jóvenes españoles, algunas veces confusos ante la verdad de nuestra doctrina y ante lo que significa el Movimiento Nacional.

Porque, efectivamente, el Movimiento Nacional, comunión de los españoles en un mismo ideal, es el cauce de participación más cabal para que nuestro pueblo se entregue y participe en la tarea política, sin discriminación alguna, en un Régimen abierto a la totalidad de la colectividad nacional, sin esquemas disgregadores, separatismos clasistas o proyecciones negativas derivadas de servilismos a partidos o grupos de cualquier clase.

El Movimiento Nacional significa unión de todos los hombres de buena fe que desean comulgar en un ideal de justicia social, de unidad y grandeza para la Patria. En un ideal basado en la dignidad de la persona humana y en la libertad del individuo, como portador de valores eternos. Un Movimiento por cuyos cauces orgánicos discurre la savia más genuina del acervo popular, de nuestro pueblo en función de servicio a los eternos destinos de la Patria, a la conquista esperanzadora de las metas soñadas de progreso, bienestar y pacífica convivencia entre los hombres y las tierras de España.

Y erran, por tanto, quienes pretenden ver en el Movimiento estructuras de desunión o parcelamientos de poder o simplemente de presión. El Movimiento es de todos y para todos los españoles y constituye el más amplio marco en el que todos los hombres de buena fe tienen cabida en la tarea ingente de ordenar y conformar el futuro del país. Sólo los deshonestos, los profesionales de la sucia política del enfrentamiento nacional, no tienen cabida en el Movimiento. Sólo han de quedar marginados los que no se ajustan a las reglas del juego abierto que marcan nuestras Leyes Fundamentales, reglas que dejan fuera definitivamente a los separatismos disgregadores de la solidaridad y de la convivencia.

## ARGENTINA RECLAMA NUEVAMENTE LAS MALVINAS

MADRID. (Servicios especiales de "Pyresa"). — El Comité de Descolonización de las Naciones Unidas acaba de aprobar una nueva resolución por la que urge a Gran Bretaña y Argentina a reanudar las conversaciones para encontrar una solución definitiva al problema de las islas Malvinas. En el texto de la resolución se dice, de forma textual, que "Se debe proceder sin demora para poner fin a una situación colonial".

El proyecto de resolución había sido presentado por el delegado de Venezuela en el Comité de Descolonización, Marcel Granier Doyeur. Con anterioridad, el pasado 16 de agosto, el Gobierno argentino había comunicado al secretario general de la ONU, Kurt Waldheim, que el proceso de negociación sobre las islas Malvinas se encontraba paralizado, como consecuencia de la negativa inglesa a aceptar ninguna fórmula que hubiese sig-

nificado verdadero progreso en las negociaciones.

### LAS MALVINAS O FALKLAND

El archipiélago de las Malvinas al que los ingleses denominaron islas Falkland, avistado por primera vez por el navegante inglés John Davis, en el año 1592, está compuesto por las islas Malvinas propiamente dichas (oriental y occidental), y los pequeños islotes de Georgia y Sandwich. El total del territorio es de 16.656 kilómetros cuadrados, con una población de dos mil habitantes que viven principalmente de la lana, la carne congelada (que exporta en cantidades apreciables), pieles de animales y aceite de ballena.

El archipiélago fue colonizado primeramente por los franceses, en 1764, quienes ocuparon la isla oriental. Un año más tarde llegaron los ingleses a la isla occidental. Todos ellos aban-

donaron más tarde el archipiélago y entonces fue Argentina quien ocupó estos territorios, situados frente a sus costas, en el Atlántico, Sur, a unos 780 kilómetros del cabo de Hornos.

En 1833, los ingleses ocupan nuevamente las islas, que ya estaban bajo soberanía argentina. Desde entonces, los sucesivos Gobiernos de Buenos Aires han reivindicado la posesión del archipiélago que, no obstante, ha permanecido en manos inglesas hasta nuestros días.

En 1964, las Naciones Unidas hicieron una primera recomendación al Gobierno de Londres para que iniciase conversaciones con el argentino, a fin de llegar a un acuerdo sobre las islas. Los primeros contactos de ambos Gobiernos tienen lugar en 1965, pero se interrumpen inmediatamente y ya no habrán de reanudarse hasta tres años más tarde. En el intervalo, el Gobierno argentino suspende las

comunicaciones con las Malvinas que quedan prácticamente aisladas del continente americano. El 29 de septiembre de 1966, un grupo de argentinos, pertenecientes a un comando nacionalista, obligó a un avión comercial a desviar su ruta y aterrizar en las Malvinas, que fueron "ocupadas simbólicamente". En aquella ocasión, el Gobierno argentino hizo público un comunicado en el que condenaba los actos de fuerza, pero ratificaba el derecho argentino sobre las Malvinas, como venía haciendo en los años anteriores.

El 13 de diciembre de 1971, ya la cuarta Comisión de las Naciones Unidas (fideicomiso y territorios no autónomos) recomendó al pleno de la Asamblea la aprobación de una resolución exhortando a los Gobiernos argentino e inglés a lograr una solución definitiva sobre las islas. Sin embargo, una vez más, desde entonces han permanecido prácticamente estancadas las negociaciones, situación que ahora ha sido denunciada por el Gobierno de Buenos Aires.

Sólo queda esperar que el Gobierno de Londres de algún paso indicativo de que obedece la resolución de las Naciones Unidas, aunque los propios observadores argentinos se extrañarían grandemente si así ocurriese.

Es motivo de preocupación del Gobierno el agudo proceso inflacionista que atraviesa nuestra economía ya que, a una etapa expansiva fuertemente apoyada en el crecimiento industrial, se acompaña la molesta figura del alza en el coste de la vida, cuyo incremento, en los siete primeros meses del año es de un 7,15 por ciento aproximadamente.

Con recursos sobrados para continuar esta política de crecimiento económico, el Gobierno ha optado por el camino de proseguirlo, si bien atajando los peligros inflacionistas que tienden a peligrar los beneficios del incremento.

La actuación del Gobierno en la lucha contra la inflación se ha centrado en dos frentes, el monetario y el comercial. En el último Consejo de ministros celebrado en Madrid, el Gobierno aprobó una subida en el interés básico del Banco de España de un punto, así como la emisión de bonos del Tesoro, encaminada al encarecimiento del dinero.

Ahora, tras la reunión del Gabinete en el Pazo de Meirás, dentro de las medidas de orden monetario y a la luz de los informes recibidos por el minis-

## LUCHA CONTRA LA INFLACION

tro de Hacienda, señor Barrera de Irímo, sobre el comportamiento de las disposiciones anteriormente llevadas a cabo, se han incrementado en medio punto los tipos de interés del crédito oficial, norma que sujeta a la anterior, pretende corregir los excesos producidos en las magnitudes monetarias y, en consecuencia, la contribución de éstas al proceso inflacionista.

Sin embargo, y como el propio ministro de Hacienda afirmase recientemente, la lucha contra la inflación no puede realizarse exclusivamente desde el campo monetario. Por ello el

Gobierno en su Consejo de La Coruña ha aprobado otras disposiciones de índole netamente comercial que, al afectar a nuestros intercambios y a la política de mercado, han de servir de eficaces correctivos a la tendencia inflacionista sin que frenen, por otra parte, el proceso de crecimiento notable que registra nuestro sistema económico.

En las medidas anunciadas por el ministro de Comercio, señor Cotruello, se alude a una nueva etapa en la liberalización y privatización de importaciones sometidas al régimen de comercio de Estado, para lo

cual, el Gobierno puede disponer del abundante volumen de reservas de divisas que, al finalizar el mes de julio era de 6.428,3 millones de dólares. Pero además, y como medidas directamente relacionadas con el comportamiento del mercado, la reorganización de las Comisiones provinciales de Precios y la búsqueda de una mayor agilidad y eficacia en los servicios de inspección, han de procurar extinguir estas causas derivadas del proceso inflacionista en las que los abusos, sin base real existente, se convierten en protagonistas de la carestía.

En la lucha contra la inflación y al abarcar los campos comercial y monetario, el Gobierno se propone seguir el objetivo de una política de equilibrio, condicionada por la inflación exterior y las tendencias interiores del crecimiento económico. Pero, bien entendido, que si este crecimiento va a continuar, lo que se pretende al mismo tiempo es cortar la subida inflacionaria con unos remedios eficaces; entre ellos, el control de las actuaciones abusivas de los comerciantes particulares mediante la oportuna vigilancia de su comportamiento.

## Balneario de Graena

TEMPORADA OFICIAL:  
Del 10 de julio al 30 septiembre

### INDICACIONES:

- REUMATISMO
- CIÁTICA
- NEURALGIAS
- GOTA
- BRONQUITIS CRÓNICA
- COREA
- SEDANTE DEL SISTEMA NERVIOSO
- CURAS DE REPOSO
- LUMBAGO
- OBESIDAD

### INFORMACION:

Baños de Graena, Teléfono 1.  
En Guadix: Administración, Barradas, 6, y Concepción, 4.  
Teléfonos 95 y 80.

# Difícil situación laboral en Alemania por las huelgas

● LOS OBREROS NO CUENTAN CON LOS SINDICATOS Y SE LANZAN AL PARO PARA DEFENDER SUS SALARIOS

● NO PUEDEN PERMITIR QUE LA INFLACION PONGA EN PELIGRO EL PODER ADQUI-SITIVO DE SU DINERO

BONN, 25. (Del corresponsal de "Pyresa", CESAR SANTOS). — ¿Existe un camino para salir de la alarmante situación creada por las huelgas espontáneas? ¿Existe la posibilidad de frenar el movimiento de rebeldía laboral que se va extendiendo vertiginosamente de día en día a nuevas empresas y que amenaza con alcanzar a toda la industria metalúrgica y puede también que a todos los sectores de la industria germana? Con auténtico miedo, se están planteando a sí mismos estas cuestiones el Gobierno, los sindicatos y los empresarios alemanes. Un grupo de extranjeras, en su mayoría griegas y turcas, han desencadenado una ola de disturbios laborales casi desconocidos hasta ahora en la República Federal.

En efecto, más de cuarenta mil obreros de distintas empresas en Renania-Westfalia se encuentran en estos momentos en huelga. Si para los patronos

## España ofreció ayuda y asistencia al organismo para la proscripción de las armas nucleares en Iberoamérica

MEJICO, 25. (EFE). — España ofreció asistencia y ayuda al «Organismo para la Proscripción de las Armas Nucleares en Iberoamérica (OPANAL)», que clausuró ayer en esta ciudad su tercer periodo de sesiones.

El organismo, que aceptó en principio ese ofrecimiento, comunicará al Gobierno español la clase de ayuda que necesita.

Un alto jefe funcionario de «Opanal» posiblemente viaje a Madrid el mes próximo con ese objeto.

La ayuda posiblemente se concrete en la concesión de becas para que estudiantes iberoamericanos se especialicen en la utilización pacífica de la energía atómica.

A las reuniones de «Opanal» celebradas en esta ciudad en el curso de esta semana, asistió en calidad de observador el representante del Estado español en Méjico, Amador Martínez Morcillo.

Son miembros del «Opanal» 18 países iberoamericanos y, aparte de España, otros 20 están acreditados como observadores.

Sólo España y Alemania Occidental, entre los observadores, han ofrecido a «Opanal» ayuda y asistencia técnica.

## Andorra tiene problemas por el gran aumento de su población

ANDORRA, 25. (PYRESA). — En la Veguería episcopal se ha comunicado oficialmente que esta mañana, en la población francesa de Cahors, se han entrevistado, por una parte, el obispo de Urgel, reverendo Juan Martí Alanís, príncipe de la Mitra, y el presidente de la República Francesa, M. Georges Pompidou, como copríncipes de Francia. En dicha reunión, a la que han asistido sus respectivos delegados permanentes y vegueres, han estudiado y tratado de los problemas que se han presentado en estos últimos años en el Principado de Andorra, debido a su aumento demográfico, lo que ha acarreado problemas sociales y financieros. De todo lo tratado en esta reunión ha sido informado el muy ilustre Consejo general de los valles de Andorra.

## Optimismo moderado por el estado de Gustavo Adolfo de Suecia

ESTOCOLMO, 25. (EFE-UPI). — El parte facultativo sobre el estado del rey Gustavo Adolfo es moderadamente optimista.

«El tratamiento a que ha sido sometido en el pulmón de acero ha dado los resultados deseados, ha disminuido la necesidad de aplicar tranquilizantes y el rey tiene los sentidos más despejados. Todos estos factores dan origen a un optimismo moderado», dice el parte facultativo que ha facilitado el profesor Bioerck.

## POR FAVOR, no deje de vacunar a sus hijos; es deber de todos los padres asegurarles la salud.

es un contratiempo, no lo es menos para los sindicatos que, de la noche a la mañana, se ven ignorados por sus afiliados a la hora de formular exigencias salariales. Estas explosiones están poniendo en peligro la autoridad sindical y el orden que ha presidido, en los decenios que preceden toda reivindicación por parte de la población obrera. Para el Sindicato metalúrgico alemán, el más fuerte de los que forman la Federación Alemana de Sindicatos, es un golpe tan imprevisto que, por lo que se observa, no ha podido siquiera reaccionar.

### POR ENCIMA DE LOS SINDICATOS

Ese mismo temor a que la actual situación sirva de precedente y en el futuro el obrero se levante por su cuenta y riesgo formulando ya de entrada sus exigencias con la huelga espontánea y no con el diálogo a través de sus representantes, esto es de los Sindicatos, como se ha venido haciendo, intranquiliza también a los empresarios. El diálogo sereno entre patronos y obreros habrá recibido el golpe de gracia en cuanto estos últimos, que ya empiezan a gritar que los Sindicatos no han defendido debidamente sus intereses, se hagan cargo de su propia defensa. Con el desorden no llegarán muy lejos los obreros frente al empresario, aunque en esta ocasión parezca a primera vista que la rebeldía da sus frutos.

Para el Gobierno Federal, cuya reacción se ha hecho esperar quizá más de la cuenta, tampoco es ésta una situación halagüeña. Si, en efecto, hay determinados grupos —Bonn no ha querido precisar a este respecto— que fomentan estos disturbios, no es menos cierto que las exigencias salariales son justas.

La estabilidad perseguida por la política económica de Bonn está en peligro, se está poniendo en peligro, pero lo que Bonn no puede en modo alguno esperar es que la población laboral contemple impasible la pérdida de poder adquisitivo de su moneda a causa de la espectacular alza de precios. Bonn no quiere hablar de inflación.

De otro lado, sin embargo, la está combatiendo con medidas nada populares y, una vez más es el de abajo el más afectado. Mientras no se frene el galope de precios, cualquier exigencia del obrero, pidiendo aumento de salario, está justificada.

Convencidos de esto están los empresarios y no menos convencidos, los Sindicatos, a quienes no debería detener, a la hora de salir en defensa del obrero, la presencia en Bonn de un Gobierno socialdemócrata-liberal.

## Resuelto en principio de la reacción termonuclear

Las centrales de energía podrán eliminar el peligro de la contaminación atmosférica

MOSCU, 25. (EFE). — Las centrales de energía termonuclear resolverán el problema de la energía para la Humanidad eliminando el peligro de la contaminación atmosférica, acaba de declarar a la revista «Industria Socialista» el director del Instituto de Investigación de los problemas físicos de Moscú, Pyotr Kapitsa, que ha logrado resolver el obstáculo principal para lograr una reacción termonuclear dirigida: el aislamiento calorífico del plasma. Kapitsa ha logrado producir plasma estabilizado con una temperatura de un millón de grados centígrados.

Con la dirección de la reacción termonuclear se logrará aprovechar la incalculable energía que hasta ahora sólo se ha logrado producir en forma de explosión catastrófica, y quedaría resuelta la amenazadora crisis del progresivo agotamiento de las fuentes de energía tradicionales como el petróleo.

Pyotr Kapitsa es bien conocido en Occidente desde su estancia de varios años en Cambridge, donde se formó un «Club Kapitsa» al que acudían figuras de la Física como Einstein, Bohr, Heisenberg y Ehrenfest. El científico ruso se caracteriza por su temperamento y su fantasía increíblemente audaz, y está considerado como «toda una época en la Historia Científica Contemporánea».

## El vicerrector de Granada clausuró el curso de extranjeros en la residencia universitaria de Almería

ALMERIA, 25. (PYRESA). — Se ha celebrado la clausura del primer curso de Lengua y Civilización Españolas para extranjeros que se ha venido desarrollando a lo largo de todo el mes en la residencia universitaria «San Urbano», con asistencia de estudiantes de diversas Universidades de Dinamarca, Francia, Alemania, Italia, Inglaterra, Estados Unidos, Irlanda, Holanda, Bélgica, Austria, Suiza y Grecia.

Presidió el vicerrector de la Universidad de Granada, don Joaquín Bosch Vila, con el presidente de la Diputación, señor De Oña Iribarne, y otras autoridades provinciales y académicas.

La última lección del curso la pronunció el catedrático de la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad de Granada, don Emilio Orozco Díaz, quien trató el tema «El barroco: una lección y un ejemplo». Seguidamente se entregaron los diplomas acreditativos del curso.

## El expolicía Gaudet es aieno a la conspiración contra Nixon

WASHINGTON, 25. (EFE). — Cinco días después de anunciarse una presunta conspiración para asesinar al presidente Nixon, el sospechoso número uno ha quedado limpio ante la justicia, que busca ahora a seis militantes de la raza negra.

Edwin Michael Gaudet, de 30 años, antiguo policía de Nueva Orleans, no pudo ser identificado por un testigo que lo oyó hace quince días amenazar la vida de Nixon.

Por recomendación del Servicio Secreto, que había lanzado una orden de caza sin cuartel contra Gaudet, el sospechoso dejó de serlo.

No obstante, Gaudet permanece encarcelado por haber disparado con un rifle sobre la Policía, que pretendió capturarlo el pasado martes. Gaudet se entregó voluntariamente más tarde.

Aunque las autoridades nunca establecieron una relación pública entre el caso de Gaudet y la conjura, dieron a entender que la amenaza era «auténtica».

Pero, según las últimas informaciones surgidas de la investigación oficial, una semana antes de que Nixon visitara Nueva Orleans se reunieron seis antiguos «panteras negras» en un lugar secreto donde «se discutió la necesidad de matar al presidente».

El Servicio Secreto anunció hoy que todavía no había podido localizar a los nuevos sospechosos, al tiempo que el alcalde de Nueva Orleans dijo que el asunto no era cuenta de la Policía local, sino de las autoridades federales.

## CONDUCTOR: Por una Granda más amplia, aparca correctamente.



**Edelweiss College**

# EN LAS FLORES:

PASEO DE RONDA (Frente Barrio Figares)  
Teléfono 253804

EN ALBAICIN: San Gregorio Alto, 30  
Teléfono 279111

LACTANTES: desde los 15 días.  
MATERNALES: de 2 a 4 años.  
PARVULOS: de 4 a 6 años.

ENSEÑANZA GENERAL BASICA (Completa).

- Servicio permanente, incluido festivos. Fijos, temporales o por el tiempo que usted precise.
- Con Médico y Enfermeras las veinticuatro horas.

En todas nuestras secciones será obligatorio un idioma moderno, con clase diaria y profesorado nativo titulado.

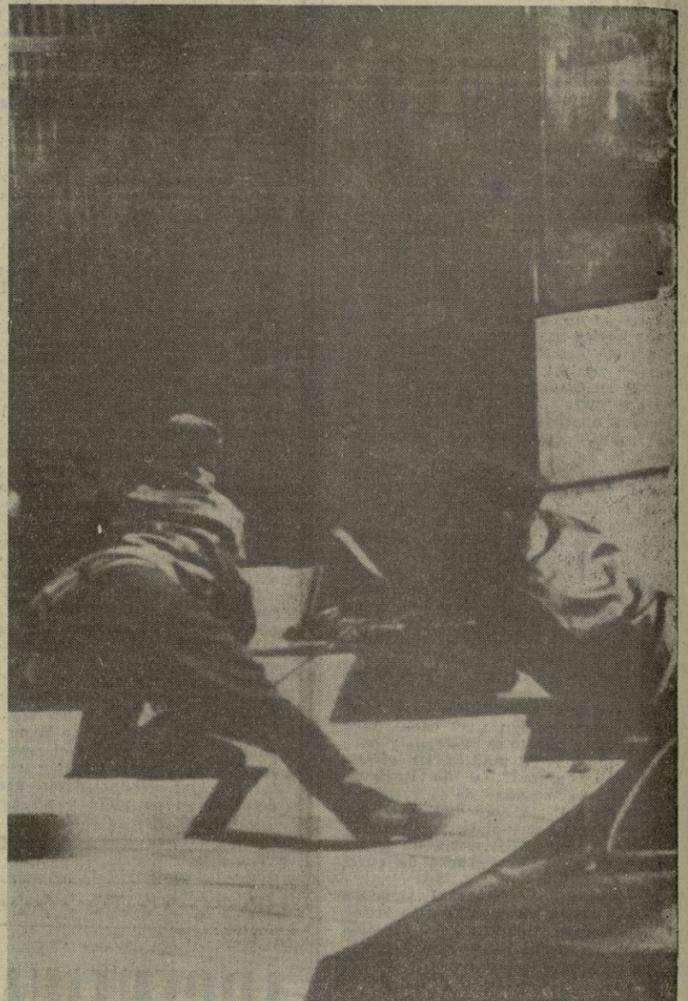
EXTERNOS ● MEDIOPENSIONISTAS ● INTERNOS  
SERVICIO DE AUTOBUS

Grupos muy reducidos — Calefacción central — Zona deportiva al aire libre — Parque Infantil

RESERVAS PARA EL CURSO 1973 - 74  
MAÑANAS, DE 10 A 2. TARDES, DE 4 A 7

# SIGUE ATRINCHERADO EL ATRACADOR SUECO CON SUS CUATRO REHENES

LAS AUTORIDADES DE SUECIA NO CEDERAN A SUS PRETENSIONES



Dos policías armados tendidos ante la entrada del Banco de Estocolmo, montan guardia, en el que el atracador con cuatro rehenes permanece sitiado. La Policía ha colocado sacos de arena y un gran espejo para poder ver al atracador y evitar que dispare contra ellos con posibilidad de alcanzar blanco. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

ESTOCOLMO, 25. (EFE). — La Policía ha penetrado en el Banco donde un joven armado retiene a cuatro rehenes desde el pasado jueves. El atracador se ha refugiado en una cámara del interior y la Policía, que dispone de sopletes y sierras mecánicas ha ocupado la planta baja del edificio. Un inspector de la Policía indicó que estaba siendo considerada la posibilidad de utilizar gases lacrimógenos para obligar al atracador y

a su amigo, el presidiario reclamado por él, a entregarse. Por su parte, el pistolero amenaza con volar la cámara acorazada en la que se encuentra con sus rehenes si no lo dejan salir.

Posteriormente, el inspector de Policía Lindroth confirmó que se han reanudado las negociaciones con el pistolero, añadiendo que la principal preocupación de la Policía es la seguridad de los rehenes.

### LAS AUTORIDADES NO CEDERAN

ESTOCOLMO, 25. (EFE). — El primer ministro sueco, Palme, ha declarado que las autoridades no cederán a las peticiones del atracador si persiste en permanecer con los cuatro rehenes. Una de las tres mujeres que permanece como rehenes, K. Yhedmark, de 22 años, declaró que estaba menos preocupada por el bandido que con lo que pudiera hacer la Policía para intentar salvarlos.

## El Canal de Panamá puede quedar bloqueado por un paro general de los prácticos

PANAMA, 25. (EFE). — El tránsito por el Canal de Panamá puede quedar paralizado en las próximas 24 horas si los prácticos que conducen los barcos por la vía interoceánica decretan un paro general en apoyo de cinco directivos de su asociación despedidos ayer. La compañía destituyó al presidente, segundo vicepresidente, secretario, tesoro y vocal de la Asociación de Prácticos alegando que la directiva está promoviendo trabajos a reglamento o desgana, ocasionando un retraso en el tránsito del canal. Al mismo tiempo, la compañía interpuso demanda judicial para obligar a los prácticos a deponer el supuesto «trabajo a desgana». Cincuenta y siete barcos se encuentran actualmente retrasados en las dos orillas del canal y los prácticos alegan que no realizan un trabajo lento deliberadamente, señalando que están sobrecargados de trabajo y que se debería contratar a un mayor número, pero se oponen a que éstos sean panameños. No hay exactamente una ley que impida que los prácticos puedan ser panameños, pero si están estipuladas unas exigencias profesionales demasiado estrictas que hacen imposible que panameños conduzcan barcos por la vía citada.

Perfumería

**FIDEL**

Reyes Católicos, 29

CON PERSONAL  
DIPLOMADO EN

**GUERLAIN**

DE CUYA MARCA  
ES  
CONCESIONARIO



FOND DE TEINT TRAITANT

Maquilla y "sobrealimenta"  
la piel

Valorado por toda  
clase de cutis

## Para este verano, una belleza nueva

Vacaciones... una vida distinta que iniciamos con la esperanza del descanso bien merecido, de disfrutar de nuestro tiempo sin tener que someterlo a la tiranía del reloj.

Mañanas sin despertador, horas sin obligaciones... todo ello produce una alegría especial que se encuentra condensada en la mágica palabra: ¡Vacaciones!

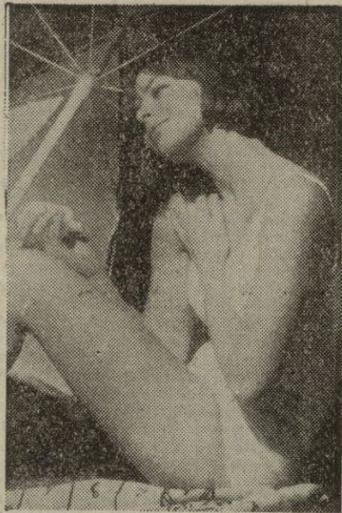
Aprovechad estos días de asueto y de descanso, para alcanzar, junto con esta vida nueva y distinta, una belleza nueva. Para ello dedicad un poquito de este tiempo en mejorar vuestra silueta, vuestro cutis.

Os recordamos que es indispensable en la playa o en la piscina o la montaña, donde toméis el sol, el que siempre protegáis vuestra piel, de forma que obtengáis del sol lo mejor.

Guerlain ha puesto a nuestra disposición la Crème Plein Vent para el rostro, que, por contener caroteno es nutritiva y altamente bronceadora. Para el cuerpo Fluide Solaire Hydratante y para las que prefieren los aceites bronceadores, tiene también el Huile pour Brunir.

No hay que olvidar que las vacaciones dan una cierta predisposición a la pereza y que, por otra parte, el sol, el aire, el agua de mar desecan la piel.

Luchad pues, contra la pereza. Al regresar a casa, después de haber estado al sol, y de los baños de mar o de piscina, aclararos el cabello con agua dulce. Una vez o dos a la semana, lavaros el cabello utilizando un shampooing, que, como el de



Guerlain, sea neutro, vitalizante y que no desequilibre el pelo.

Limpiaos la cara utilizando el Demaquillant Fluide y después aplicad una crema como la Crème Acide PH 5,5, para las jovencitas, Super-nourissant o Crème Active para las menos jóvenes.

Aprovechad la siesta para ayudar a la nutrición de la piel. Al levantarse de la siesta, vaporizad la Lotion Tonique y aplicad la Crème de Jour Naturelle, que dará frescor y suavidad al cutis y que, por ser transparente, deja lucir en todo su valor el color tostado.

### La francesa Anni Edel, "Lady Universo"

ALASSIO (Italia), 25. (EFE).—Anni Edel, una guapa parisense de 28 años, que representaba a Luxemburgo, ha sido elegida hoy «Lady Universo» en el concurso celebrado en el establecimiento «Puerta del Sol», de la localidad veraniega italiana de Alasio.

El Jurado internacional, presidido por el actor Raf Vallone y la actriz Bárbara Bouchet, eligió a la Edel, tras una larga serie de discusiones entre sus miembros, cuya mayoría opinaba que la nueva «Lady Universo» no debería ser elegida, inclinándose por «Lady Europa», la española Celia Torres, o «Lady Alemania», Gabrielle Lauhter, quienes fueron las que se llevaron la mayoría de los aplausos.

La nueva «Lady Universo», que ha interpretado diversos papeles en películas francesas e italianas, nació en París, tiene ojos y cabellos castaños, y según varios miembros del Jurado, una nariz «más que regular».

**MAS VALE** tarde que nunca, es la idea que todos debemos inculcar en los adultos que creen que ya no están en edad de aprender a leer y escribir.

### El calor no existe

con unas pulverizaciones de OZONOPI-NO RUY-RAM mezclado con agua y lanzado a la atmósfera, le dejarán un ambiente fresco y sano con su delicioso perfume de bosques, también en "Spray". "RUY-RAM". — HIGIENISTA. — Madrid.

### TRILLIZAS EN BARCELONA

BARCELONA, 25. (PYRESA). Tres niñas ha dado a luz, en la residencia sanatorial "Francisco Franco", doña Isabel García de Campos, esposa de don Carlos Campos Rubiella, empleado de una importante empresa de Barcelona, y sus padres han decidido bautizarlas con los nombres de Isabel, Inés e Irene, pues desean que todos empiecen por la letra "I".

El alcalde, don Enrique Masó, y la señora de Masó, han obsequiado a las pequeñas, que se encuentran perfectamente, con tres canastillas.

### Remite la triquinosis en Barcelona

BARCELONA, 25. (PYRESA). — Desde hace dos días no se declaran, en la localidad de Viladecans, nuevos casos de triquinosis lo que parece indicar que la enfermedad remite, aunque todavía se encuentra dentro del período de incubación.

Se observa, por otra parte, un proceso de mejoría entre el grupo de enfermos hospitalizados, cuyo número se quiere reducir en lo posible con el fin de paliar la escasez de camas en los centros sanitarios. Se ha iniciado el reconocimiento de los familiares de los enfermos, cumpliendo instrucciones de la Jefatura provincial de Sanidad.

No obstante, sigue constituyendo una preocupación para las familias el aspecto económico de la cuestión, pues no está claro si el seguro pagará los gastos ocasionados, problema que preocupa especialmente a los trabajadores autónomos. Muchos de ellos han manifestado que piensan asesorarse con el fin de emprender, en su caso, las acciones legales oportunas por daños y perjuicios. Hasta el momento no ha trascendido nada sobre los resultados de la investigación judicial, aunque parece que la Jefatura provincial de Sanidad hará público pronto un comunicado sobre el asunto.

### EL PADRE ARRUPE, EN LA HABANA

LA HABANA, 25. (EFE). — El superior general de la Orden Jesuita, reverendo Pedro Arrupe, llegó la tarde de ayer a Cuba, último punto de una gira pastoral, de un mes, por varios países de América.

La gira incluyó, además, Brasil, Uruguay, Argentina, Chile, Perú, Canadá y Méjico. El padre Arrupe partirá de regreso a Madrid el próximo jueves, 30.

El general de los jesuitas llegó aquí acompañado por el asistente de la Orden para Iberoamérica septentrional, Manuel Acévez. Fueron recibidos por el nuncio apostólico, monseñor César Zanchi, y un funcionario del ministerio de Relaciones Exteriores.

# LOTERIA NACIONAL

MADRID, 25 (CIFRA). - Relación de premios y números correspondientes al sorteo de la Lotería Nacional, celebrado hoy:

PREMIADO CON 2.500.000 PESETAS,

**06.430**

Vendido en Huelva, Las Palmas, Almería, GRANADA,  
Jaén, Sevilla y Cartagena

PREMIADO CON 1.500.000 PESETAS,

**09.359**

Vendido en Barcelona, Ceuta, Alicante y Madrid

PREMIADO CON 500.000 PESETAS

**62.077**

Vendido en Barcelona

Aproximaciones: Premiados con 65.000 pesetas, los siguientes números: 6.429 y 6.431

Aproximaciones: Premiados con 30.000 pesetas, los siguientes números: 9.358, 9.360 y con 15.250 pesetas, los siguientes números: 62.076 y 62.078

Centenas: Premiados con 5.000 pesetas, los números comprendidos entre el 6.401, 6.500, 6.430, 9.301, 9.400, 9.359, 62.001, 62.100 y 62.077

Premiados con 150.000 pesetas, cada uno de los números siguientes: 10.601, 26.151, 30.224, 49.565; y con 50.000 pesetas, los números 4.959 y 7.106

Premiados con 5.000 pesetas, los números terminados en:  
063 070 099 133 155 194 242 341 359 426 432 440 518  
549 551 589 593 612 652 653 693 699 725 782 845 850  
920 947 961 976 977

# Kelvinator

# MOLINERO

GRAN VIA (EDIFICIO OLYMPIA)  
PLAZA MARIANA (EDIFICIO CERVANTES)  
SANTA ESCOLASTICA,  
SAN MATIAS, 21

# LOS TOROS

## Reses sin poder deslucieron la séptima de feria de Bilbao

- DAMASO GONZALEZ Y JOSE LUIS GALLOSO TRIUNFARON EN LA PRIMERA DE CIEZA
- EN LA MISMA PLAZA FUE ABRONCADO CURRO ROMERO EN UN TORO QUE FUE APLAUDIDO EN EL ARRASTRE
- SANTIAGO LOPEZ OBTUVO UNA OREJA EN LA ULTIMA DE LA FERIA ALMERIENSE

BILBAO, 25. (Especial para «Pyresa», de JOSE ANTONIO MEDRANO). — Si la corrida de hoy, la de máxima expectación de la feria y celebrada a plaza rebosante, no ha correspondido en sus resultados a las esperanzas de un público ilusionado y fácil de contentar, ha sido por culpa de cinco toros de Mercedes Pérez Taberero y uno de Antonio Martínez Elizondo que, si tuvieron gran presencia aunque estuvieron justos de respeto, dejaron mucho que desear en cuanto a poder y casta se refiere. En cambio, nadie podrá ponerles reparos importantes a los tres toreros pues, al margen de las cualidades y las calidades ya sabidas de los tres, su entrega responsable, continuada y valerosísima los dejó más que justificados. Ni Diego Puerta, ni Palomo Linares, ni el «Niño de la Capea» pudieron estar mejor ni hacer más de lo que hicieron. Claro que siempre hay quienes dicen: Si hubieran torreado fulano o Zutano, ya habríamos visto. Pero eso son ganas de incoordinar y palabrería de mal estilo.

El castigo y paradísimo primero apenas tuvo fuerza para amagar media docena de viajes, que Diego Puerta aprovechó para apuntar media docena de derechazos, y en el incierto y áspero cuarto, con mucha agilidad para revolverse y demasiado aire en la cabeza, sólo cabía consentirle y aguantarlo, como lo hizo Diego con su característica y alegre vibración, en un muleteo sobre la derecha en que el oficio y el garbo cuajaron momentos de espléndida torería. Mató al primero de media estocada, y al cuarto, de más de media atravesada y tres descabellos, que lo dejaron sin una oreja que lucir en su triunfal vuelta al ruedo.

Mansos el segundo y el quinto — éste de Antonio Martínez Elizondo — tuvieron enfrente un torero bravo, que, desde el farol de rodillas a portagayola con que recibió a aquél hasta los tremendismos que cerraron la faena al torero, no se dio ningún respiro, intentándolo todo y consiguiendo bastante, con la verdad arriesgada de quien sabe que el toro es un juego de hombres. Palomo Linares, valiente y sincero en su hacer, podrá ser discutido, pero nunca negado. Y hoy, ni lo primero. Dio muerte al segundo de dos pinchazos y una casi entera, caída, y al quinto, de una estocada rotunda, ganándose en éste una oreja, que por el público hubieran sido dos.

El tercero, que salió inválido de su único encuentro con los caballos — los demás, aunque mansearan, cumplieron los tres — pudo ser un gran toro y, con el Pedro Moya «Niño de la Capea» anduvo con larga voluntad, en procurar una faena punto menos que imposible. Tampoco el sexto, más corto y cabeceante, se prestaba a cosas mayores, pero la habilísima y vistosa variedad del «Niño de la Capea», aunque hoy algo peleona y poco limpia, acabó venciendo y convenciendo. Un pinchazo, dos casi medias y un descabello acabaron con el inválido, y una estocada baja derrumbó al último, del que le concedieron una oreja.

Diego, Palomo y «El Niño» merecieron una despedida clamorosa.

### PITOS A PAQUIRRI, EN ALMERIA

ALMERIA, 25. (PYRESA). — Quinta y última de feria. Toros de don Fermín Bohórquez, de Jerez de la Frontera, bien presentados, pero faltos de fuerza y de embestida.

Francisco Rivera «Paquirri», en su primero, bien con la capa. Una sin soltar y estocada. (Pitos al toro y aplausos al diestro.) En su segundo, bien con la muleta. Una estocada y protestas.

Francisco Ruiz Miguel, aplaudido con la capa. Un pinchazo, una estocada y descabello al cuarto intento. (Ovación.) En su segundo, estocada y descabello al tercer intento. (Silencio.)

Santiago López, en su primero, un pinchazo y una estocada y descabello. (Una oreja, ovación y vuelta al ruedo.) En su segundo, un pinchazo sin soltar, dos más y descabello al segundo intento. (Pitos al toro y aplausos al torero.)

### BRONCA A CURRO ROMERO EN CIEZA

CIEZA, 25. (PYRESA). — Primera corrida de feria. Buena entrada, sin llegar al lleno. Toros de Torrestrella, que die-

ron buen juego, excepto el primero que mansurroneó.

Curro Romero, en su primero, sufrió un achuchón sin consecuencias y mató de una casi entera desprendida. El toro es pitado en el arrastre y el diestro escucha división de opiniones, con mayoría de protestas. Al cuarto lo termina de estocada perpendicular. (Gran bronca. El toro es aplaudido en el arrastre.)

Damaso González, máximo triunfador de la tarde, a su primero lo mató de pinchazo hondo y descabello al primer intento. (Dos orejas y el rabo.) A su segundo, de gran estocada hasta la mano, volcándose, obteniendo otra vez los máximos trofeos.

José Luis Galloso en su primer toro, difícil. Mata de pinchazo y estocada casi entera. (Dos orejas.) En su segundo, el mejor toro del encierro, estocada y descabello al primer intento. (Dos orejas y rabo.)

Damaso González y Galloso salieron a hombros.

### COGIDA DEL CALATRAVENO

TARAZONA DE LA MANCHA, 25. (PYRESA). — Ganado de Pío Taberero de Vilvis, de Salamanca. Bien presentado y bravo, pero escaso de fuerza. Buena entrada.

José Fuentes, en su primero, media estocada, pinchazo y entera. (Vuelta al ruedo.) En su segundo, estocada. (Dos orejas.)

José Ruiz «El Calatraveno» fue cogido sin consecuencias por su primer toro, que, por falta de fuerzas, tuvo que ser apuntillado. En el quinto, pinchazo y estocada. (Dos orejas y rabo.)

Antonio Rojas, en su primero, dos pinchazos y media estocada. (Vuelta al ruedo.) En el que cerró plaza, estocada. (Dos orejas y rabo, siendo sacado en hombros de la plaza.)

El Calatraveno fue asistido de diversas contusiones en la pierna derecha, de pronóstico leve.

### BRONCA A EL VITI

COLMENAR VIEJO (Madrid), 25. (CIFRA). — Primera de feria. Tres cuartos

de plaza. Toros de Alonso Moreno, que resultaron flojos.

Santiago Martín «El Viti», faena con la derecha a su primero. Dos pinchazos sin soltar y media estocada. (Gran ovación. El toro es pitado en el arrastre.) En su segundo, aplaudido en verónicas. Faena de alio. Cuatro pinchazos y media atravesada. (Gran bronca.)

Julián García, en su primero, buenas verónicas y chicuelinas. Con la muleta, una serie de rodillas que se ovaciona y más pases con la derecha. Un pinchazo y descabello. (Gran ovación.) En el otro, faena valiente con la derecha. Dos pinchazos. (Ovación.)

Julio Robles, ovacionado en verónicas en el tercero. Dos series con la derecha y otras dos de naturales. Estocada hasta el puño. (Gran ovación, dos orejas vuelta.) En el último, faena variada, un pinchazo y estocada. (Petición de oreja y vuelta. Salio a hombros.)

Durante la lidia del segundo toro ingresó en la enfermería el «monosabio» Antonio Trigo Fernández, que sufre herida en la parte posterior del muslo derecho, de pronóstico grave.

### BUENA TARDE DE GALAN

VALENCIA DE ALCANTARA. (Cáceres), 25. (CIFRA). — Primera corrida de feria. Se lidian seis toros de la ganadería de Antonio de la Cova Benjumea, bravos, nobles y bien presentados; dieron buen juego a excepción del lidiado en tercer lugar.

El portugués José Falcón, en su primero, una estocada. (Oreja.) En su segundo intento y estocada. (Ovación y vuelta al ruedo.)

Antonio José Galán, en su primero no tiene suerte al matar. (Aplausos y vuelta.) En su segundo brinda a la Guardia civil. Mata de una entera. (Dos orejas y petición de rabo.)

Raúl Aranda, en su primero, mata de una estocada y descabello. (Aplausos.) En su segundo, una estocada y rueda el toro sin puntilla. (Una oreja.)

### CORRIDA DE REJONES EN ALMAGRO

ALMAGRO, 25. (PYRESA). — Corrida de rejones. Media entrada. Seis toros de la ganadería de doña María, doña Pilar y don Manuel Sánchez Covalada, de Salamanca, que resultaron bravos, para Angel y Rafael Peralta, Alvaro Domecq y José Samuel «Lupi».

Angel Peralta, una oreja.

Rafael Peralta, ovación y vuelta.

Alvaro Domecq, dos orejas.

José Samuel «Lupi», una oreja.

Angel y Rafael Peralta, en el quinto, ovación y vuelta.

Alvaro Domecq y José Samuel «Lupi», en el sexto, dos orejas.

## PROGRAMA DE LAS FIESTAS DE SANTA FE

### DIA 27 DE AGOSTO

A las 5.30 de la tarde «pública» de las fiestas, que con la banda de música y cabalgata de gigantes y cabezudos, recorrerá las principales calles de la ciudad; a las 6, gran partido de fútbol juvenil entre el Atarfe Industrial y el Santa Fe, disputándose un trofeo; a las 7, concierto por la «Agrupación Musical Granadina», en la plaza del Generalísimo; a las 7.30, concurso de dibujo al aire libre en la mencionada plaza e inauguración de las carocas; a las 10.30 de la noche, inauguración de la exposición de pintura de artistas locales y de trabajos manuales, de los alumnos de los centros docentes de la ciudad, en los salones de la Caja de Ahorros; a las 11, velada musical e iluminaciones en las principales calles y paseos; a las 10, inauguración de la caseta oficial de baile, en la que actuarán los conjuntos «Arco Iris» y «Los Pumas».

### DIA 28

A las 9 de la mañana, diana; a las 10, romería a la ermita de la Virgen, en el Salado, en la que figurarán jinetes ataviados a la usanza andaluza; a las 12, concurso de bebedores de cerveza; a las 5.30 de la tarde, elevación de globos y fanoches; a las 6, primer partido del «II Trofeo Hispanidad» de fútbol, entre el C. F. Norte y el C. D. Santa Fe; a las 7, concierto por la banda de música en la plaza del Generalísimo; a las 8, ballet infantil de Pepita Berdonés; a las 9 de la noche, solemne función religiosa, en honor de San Agustín, Patrono de la ciudad, en la iglesia parroquial, con asistencia de las autoridades; a

las 10, velada e iluminaciones; a las 10.30, verbena en la caseta oficial, actuando los conjuntos «Arco Iris», «Realidad» y «Vibraciones», con elección de la reina de las fiestas y sus damas de honor.

### DIA 29

A las 10 de la mañana, gran carrera ciclista, disputando el «VIII Gran Premio Reyes Católicos»; a las 12, competición local de tiro al plato; a las 6 de la tarde, segundo partido de fútbol del «II Trofeo Hispanidad», entre el Granada «B» y la U. D. Maracena; a las 7, concierto en la plaza del Generalísimo, por la «Agrupación Musical Granadina»; a las 7.30, actuación del Teatro Guiñol en la plaza del Generalísimo; a las 8.30, tenis de mesa, en los salones de cafetería Isía; a las 9 de la noche, velada e iluminaciones; a las 10, gran verbena en la caseta oficial.

### DIA 30

A las 10 de la mañana, festival infantil, en el Coliseo Fernando e Isabel; a las 11, tirada regional de tiro al plato; a las 6 de la tarde, final del «II Trofeo Hispanidad de Fútbol», enfrentándose los vencedores de los partidos anteriores; a las 7, concierto musical; a las 8, carrera lenta de motocicletas en la calle Real; a las 8.30, desfile de carrozas y batalla de flores; a las 9, velada musical y gran castillo de fuegos artificiales; a la misma hora, gran verbena en la caseta oficial, con actuación de los conjuntos mencionados y «Los Angeles»; a las 12 de la noche, retreta final de fiestas.

## NUESTRA PROVINCIA

### CUATRO ESCUELAS EN ZAGRA

El primero de septiembre comenzarán las obras

LAS OCHO UNIDADES RESTANTES SIGUEN SU CURSO DE GESTION Y PRONTO QUEDARAN CUBIERTAS TODAS LAS NECESIDADES

LOJA. — Ha quedado firmada la contratación de las obras de cuatro clases escolares en Zagra. Es una realidad y el próximo uno de septiembre, se iniciarán las obras correspondientes. Han sido unas gestiones laboriosas las que han llevado a esta realidad y cabe destacar el interés tomado en las mismas por el delegado provincial de Educación, don Antonio Cabrera, que ha hecho todo lo que tenía a su alcance para que las gestiones efectuadas tanto por el Ayuntamiento como por los propios vecinos a través de su Asociación de Padres de Alumnos, han dejado de ser sujetos pasivos estos lojeños de la barriada de Zagra y han dado su ejemplo lanzándose a las gestiones de sus propios problemas, siempre con el apoyo de autoridades y aprovechando todas las facilidades y cauces que las mismas pusieron a su disposición.

Esta creación es una solución de emergencia y parcial, siguiendo su cauce normal las gestiones encaminadas a la consecución de las ocho unidades programadas por la Delegación provincial de Educación, el comedor escolar y demás complementarias para que Zagra cuente con el ciclo completo de E.G.B.

En los terrenos adquiridos por el Ayuntamiento, va se prevé todas las necesidades lo que facilitará que en su día, todo quede bajo un mismo complejo o unidad, facilitando los fines pedagógicos.

También en estos terrenos y a iniciativa y costeado por los propios padres de alumnos, se tratará de dotar a las escuelas de Zagra, de unas instalaciones polideportivas. Esta prueba de lo que es un pueblo, tomando conciencia de lo necesario de su participación activa en tomar conciencia de sus propios problemas y llevar hacia las autoridades el estudio de los mismos, así como sus posibles soluciones, facilitan a todos el camino y es el auténtico camino para conseguir fines.

La juventud también ha tenido su parte de inquietud y por lo tanto merece ser nombrada, no es que sea logro específico de nadie ni individual, pero precisamente esto es lo más bonito, son muchos los problemas que verá Zagra resueltos, nos consta, que para sus fiestas, tiene el alcalde, don Juan María Santaella, que ha visitado personalmente la villa, el propósito firme de que lo más gordo de sus calles quede adecentado, así como su asistencia a estas fiestas para tomar un contacto más directo con todos los vecinos.

Al mismo tiempo y escalonadamente, está girando visitas a todos los anejos tratando de captar sobre el terreno sus problemas y recogiendo las opiniones de los nativos de cada zona respecto a sus posibles soluciones.

Nos congratulamos de este hecho que informamos, y se plasma en hechos reales, aquella información que en su día dimos de la visita realizada por el delegado, don Antonio Cabrera, a Zagra, cuando todo era promesa. Esperamos que de la misma forma se vaya cumpliendo todo el programa de realizaciones para toda la zona, donde fundamentalmente existe la necesidad de una escuela-hogar, como mínimo para 400 plazas y que también sería con-

veniente si fuera posible tomar alguna medida provisional para dicho problema.

MANOLO MARTIN

### AUMENTAN LAS POSIBILIDADES DE SOLUCION DEL PROBLEMA DEL AGUA EN LOJA

LOJA (De nuestro corresponsal, MANOLO MARTIN). — Han aumentado mucho las posibilidades de que esta feria haya mejorado el servicio de agua potable. Ayer comenzaron los trabajos de captación y la esperanzas aumentan cada minuto.

Fue un auténtico desfile de lojeños los que se pasaron por las galerías, quedando admirados de la generosidad de las piedras que componen el túnel, afluyendo chorros cristalinos por cada grieta. Los trabajos consisten en la perforación por estas mismas grietas y ya anoche daba la impresión no confirmada técnicamente, que en las primeras horas de trabajo el caudal aumentaba algo.

No queremos echar las campanas al vuelo, por no crear una ilusión que después creara efectos contrarios, pero todos, técnicos y profanos, confían en que hay muchas posibilidades que estas mismas fiestas tengamos agua las 24 horas del día. No sería conveniente el incremento del desfile de lojeños hacia la zona de las captaciones, porque en algunos momentos han llegado a dificultar un poco a los propios trabajadores.

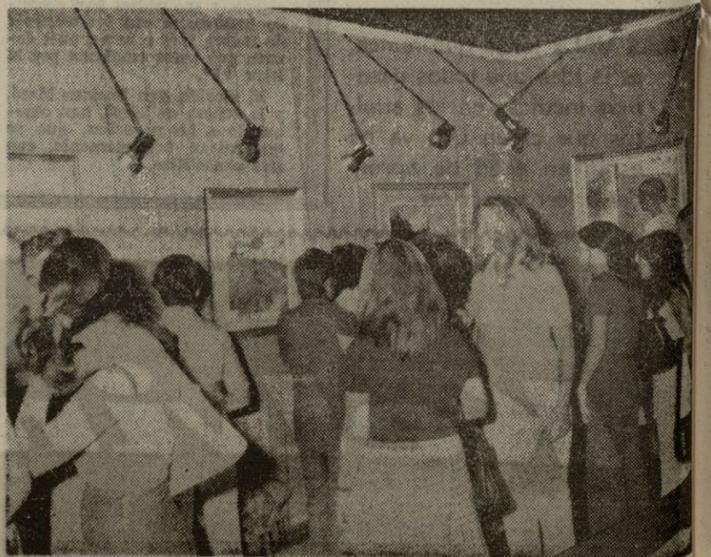
### EXITO DE LA EXPOSICION DE PACO ALONSO, EN MONTEFRIO

MONTEFRIO (De nuestro corresponsal). — Hecho destacado del programa de las fiestas patronales 1973 de Montefrío, ha sido sin duda la exposición de pintura de Francisco Alonso Marfil, que ha permanecido abierta al público en los salones del Casino Principal de esta villa.

La variedad de temas que han integrado esta muestra pictórica de Paco Alonso, avalan la categoría artística del mismo, ya evidenciada en anteriores exposiciones. El público y la crítica de Sevilla, Granada, Málaga y otras poblaciones contemplaron y elogiaron con anterioridad su obra.

Enamorado de Montefrío, al que se halla vinculado por su función educativa, ha sabido captar y trasladar a sus lienzos la irregular geometría de su paisaje urbano; la belleza de sus tierras vistas a través de su andalucismo, consiguiendo una extraordinaria matización de la luminosidad y contrastes que su topografía ofrece. También en los rostros que retrata consigue una gran expresividad.

La asistencia de público ha sido numerosa, elogiando unánimemente el conjunto de obras de este gran artista, como muestra inequívoca de un espléndido presente, que permite augurarle la brillante realidad de un futuro muy próximo.



Exposición de pintura de Paco Alonso. — (Foto LONGINOS)

# MUSICA JOVEN

UNA SECCION DE

César Alonso



## ITALIA es un país colonizado por la música anglo-americana, afirma RITA PAVONE

- HACER UNA GIRA POR ESPAÑA, COMO LA DE ESTE AÑO, ES UN SUEÑO QUE LLEVABA ACARICIANDO DEMASIADO TIEMPO
- ESTOY PREPARANDO UNA COMEDIA MUSICAL CON LA QUE ME PRESENTARE EN PARIS LA PROXIMA TEMPORADA

Rita Pavone, es quizá uno de los nombres de la música «pop», que ha hecho historia, pues desde que allá por los años sesenta y dos se hiciera internacionalmente popular con el lanzamiento de la canción «Cuore», a nadie de los que nos interesamos por la música popular, nos ha resultado extraña su imagen singularmente adornada de peras y su pelo color de pancha, ahora rubio platino.

Su figura menuda es popular y opuestamente a lo que se pudiera suponer se basta y se sobra para llenar plenamente un escenario y meterse además al público en el bolsillo porque Rita no es mujer que se haya quedado estancada en un estilo musical ya superado, sino que ha evolucionado junto con la música en su carrera profesional y de simple intérprete de canciones, se ha convertido en lo que ahora se ha dado en llamar una «Show-woman», nunca mejor empleado este adjetivo que en esta ocasión, ya que con toda justicia, el ver una actuación personal de Rita, es todo un espectáculo, gracias desde luego a la hábil dirección de su marido el que fuera también conocido intérprete, Teddy Reno.

### TRES ETAPAS

—Yo comencé como intérprete de canciones, pero todo artista si desea tener una vida larga debe ir evolucionando con el paso del tiempo y no estancarse en un momento de su vida profesional. Por eso pensé que debía hacer algo más que cantar y aún a riesgo de perder algún terreno en el mundo discográfico, he preferido perfeccionarme y dominar mis presentaciones personales, hasta convertirlas en un auténtico espectáculo. Sin embargo, no pienses que me considero satisfecha con lo ya logrado. Actualmente estoy preparando una comedia musical con partitura de Nino Rota, autor que conoce perfectamente mis posibilidades por haber compuesto para mí varios títulos y con la que me presentaré en un teatro importante de París, la próxima temporada.

### RITA INTERNACIONAL

Hace algún tiempo que Rita no aparece en la pequeña pantalla, lo que sin duda hace que su popularidad quede un tanto inmovilizada.

—Bueno, en realidad, lo que ocurre es que estamos preparando una serie de TV en coproducción entre varios países, compuesta de varios programas, en cada uno de los cuales apareceré interpretando temas autóctonos o representativos del país en cuestión, apareciendo además en esta serie como figuras invitadas,

los más destacados intérpretes internacionales.

—Y después de esta gira por España?

—Marcharé a Estados Unidos. Un



La popularísima Rita Pavone, en un momento de la charla que mantuvo con nuestro compañero César Alonso.—(Foto FELIX)

mercado en el que actuaré junto a los nombres de mayor prestigio mundial dentro del mundo del espectáculo.

### ITALIA COLONIZADA MUSICALMENTE

Siempre resulta interesante obtener información de primera mano acerca de un tema determinado y en esta ocasión, era oportuno conocer de voz de una de las más destacadas intérpretes italianas, el estado actual de la música en su país; cómo ven ellos mismos la marcha del más prestigioso de los festivales europeos y de sus internacionalmente conocidos programas musicales, tales como «Canzonissima», «Il Cantagiro», «Una canzone per lestate», etc.

—Italia como ocurre en otros muchos países, está prácticamente colonizada por la música anglo-americana, no quedando casi nada de aquella producción que se extendía por toda Europa en los años cincuenta y sesenta. Es un movimiento éste que demuestra la falta de criterio existente en muchos sectores totalmente despersonalizados musicalmente, que aceptan como bueno todo lo que les llega de estos países, que si bien es verdad que inventaron un modo distinto de hacer música, no significa ni dice nada para los lati-

nos, porque no es consustancial con ellos ni con su cultura, ni con sus costumbres.

Por eso el San Remo está prácticamente acabado, y los que años atrás fueran motores impulsores de la música italiana, programas antes citados, han proliferado de tal manera, que han perdido toda su capacidad de influencia.

—El panorama musical que Rita nos pinta de su país, no es verdaderamente alentador y eso lo sabemos por experiencia.

—Sí, pero aquí en España, existe un bello movimiento folklorista que va cobrando gran fuerza, cosa de la que carecemos por completo en mi país.

La pecosilla, habla con honradez,

CESAR ALONSO

## PILLADO AL VUELO

Después de su triunfo absoluto en el Festival de Almería con «Hop, Skip Jump», la canción del famoso Zack Laurence, Keeley Ford, se dispone a hacer carrera en España. Si puede aplazar los compromisos artísticos que había contraído anteriormente en su país, Inglaterra, regresará en breve a Almería, escenario de su triunfo. Por otra parte, parece casi seguro que se presentará en Madrid a mediados de septiembre.

Antes de abandonar Madrid con destino Grecia vía Galicia (el chilillo es así de original), Pablo Her-

rero ha producido el próximo disco de «Mahía» (trío compuesto, como se sabe, por los hermanos Carlos y Juan Azcárraga y por Alvaro Pita da Veiga), que lleva en la cara «A» una composición del propio Pablo, «Carnaval», grabada en gallego y castellano, y en la cara «B» un tema de los Azcárraga, «Meu Cavalho e meu Can».

Otra producción de Pablo Hertero para «Marfer» es un álbum grabado por Sabicas, el gran maestro de la guitarra. Disco fastuoso, que suma el arte de un genio musical a la técnica de uno de los más prolíficos y eficaces hacedores de música pop. La fórmula es originalísima y los resultados sorprendentes. Sabicas y Pablo no paran de hacerse lenguas el uno del otro, pues ambos se quedaron encantados con su mutua colaboración.

Y hablando de lenguas... dicen las buenas idem que cuando Blanca Estrada regrese de Londres, donde se dedica actualmente a darse un baño de inmersión en el idioma inglés, suscribirá contrato discográfico con «Marfer» y se convertirá en una reina mora de la joven música española. Durante su estancia en la capital británica, la inefable Blanca, que conoció en Almería al antes citado Zack Laurence (para los amigos, Zacarías Laurencio, o Zackita), va a pedirle unas cancioncillas al nacho.

Charlie Mingus nació en la ciudad de Nogales, en el Estado de Arizona en mil novecientos veintidós. Su juventud fue dedicada a intensos y completísimos estudios musicales y a la edad de dieciséis años Mingus ya había estudiado piano, trombón, violonchelo, contrabajo, solfeo y composición. Sus principales profesores habían sido Britt Woodman, miembro de la orquesta de Duke Ellington, quien le enseñó a tocar el trombón y uno de los pioneros del contrabajo moderno: Red Callender, quien le enseñó los sectores de lo que hoy es desde hace mucho tiempo su instrumento definitivo. Sin embargo, Mingus perfeccionó sus estudios al contrabajo, bajo a dirección de H. Rheinschagen, profesor de la Orquesta Filarmónica de Nueva York.

Obtiene su primer trabajo con el saxo tenor Buddy Collette. Trabaja dos años, desde el cuarenta y uno al cuarenta y tres con Louis Armstrong, con Kid Ory en el cuarenta y cuatro y con la gran orquesta de Lionel Hampton, del cuarenta y seis al cuarenta y ocho. Posteriormente trabaja como miembro del trio de Red Norvo, allá por los años cincuenta y acompaña a músicos de la talla de Charlie Parker, Duke Ellington, o Bud Powell.

En el cincuenta y cuatro, Mingus, aunque sigue participando como miembro de grupos dirigidos por otros músicos, decide montar su propia orquesta. Crea una especie de cooperativa musical que bajo el nombre de Jazz Workshop, verá desfilar músicos cuidadosamente escogidos por Mingus y que en su gran mayoría han tenido luego una parte importante en el desarrollo de todo el jazz de vanguardia, en el que por supuesto Charlie tiene un lugar privilegiado.

Desde mil novecientos cincuenta y siete, Mingus, totalmente independiente, dirige orquesta cuyo personal va renovándose cíclicamente, destacando entre los solistas más conocidos el baterista Dannie Richmond, el saxo alto Eric Dolphy y los saxos tenores Booker Ervin y Roland Kirk.

Provisto de una fuerte personalidad, Charlie Mingus ha traspuesto, dentro de su música, su agresividad natural y sus preocupaciones intelectuales, políticas, religiosas, sociales y raciales. Acompañador y solista extraordinariamente dotado, Mingus se caracteriza al contrabajo, por su gran destreza, su técnica fuera de serie y por una sonoridad de gran potencia que le permite, dentro de los conjuntos



que él dirige, mantenerse en un primer plano instrumental.

Sus intentos al piano, ciertamente interesantes, extrañan, al contrario por su dulzura, su lirismo y su suavidad, dejando aparecer la influencia de Ellington y a veces influencias de los compositores impresionistas franceses.

Compositor original, Mingus siempre tiende a añadir a sus obras el poder de choque de la tonalidad y de los efectos de disonancia. Su especial inclinación por los temas folklóricos, su gran fidelidad al espíritu del blues tradicional y su admiración por Ellington, explican los contrastes y la intensidad sonora y emocional que caracteriza su música.

Recientemente ha llegado a nuestras manos un álbum denominado «Minor Intrusions» grabado en el año cincuenta y cuatro y que hacen del mismo una pieza rara e indispensable de colección, como muestra de los primeros intentos de Charlie Mingus, dentro de esa vía musical que él se había trazado y la posibilidad que tuvo en aquella ocasión de apuntar ya como solista y líder de grupo.

Todos los temas que figuran en este álbum al que hago referencia, son originales de Mingus, exceptuando «What is this thing called love», que recibió un tratamiento sorprendente, con intervenciones incluso de Mingus al piano. «Minor Intrusions» es según las propias palabras de Mingus, «un blues que no utiliza los acordes tradicionales del blues». «Spur of the moment», es una nueva melodía construida sobre los acordes del conocido tema de George Gershwin, «S'Wonderful». «Four Hanés» nos vuelve a hacer oír a Mingus al piano y contrabajo, mientras que finalmente «Thrice upon a theme» fue una pieza que Mingus escribió para Miles Davis y que éste jamás interpretó.

Cinco temas que no son otra cosa que cinco muestras de la gran capacidad creadora y de los originales y singulares conceptos musicales de este gigante del jazz moderno que es Charlie Mingus.

DISCOS • CASSETTES • DISCOS • CASSETTES • DISCOS

# LINDE

UNA SECCION MUSICAL A NIVEL EUROPEO

Reyes Católicos, 21 San Sebastian, 12



# EN VERANO Y POR LA CALLE

## SALAS DE JUEGOS: NEGOCIO DE MODA

EN estas mismas páginas hemos hablado muchas veces de las cosas que el tiempo se lleva, pero pocas de las que trae. Hoy vamos a ocuparnos de eso. Vamos a traer a colación uno de los últimos "negocios" que han surgido en nuestro país, con cuyo desarrollo (al igual que en otras naciones) va íntimamente unido. Me estoy refiriendo a las salas de juegos, crecidas en los últimos años, como hongos después de un chaparrón, las cuales aunque mucha gente piense lo contrario, no son lo mismo que las "salas de juego". Son cosas de la semántica de nuestro rico idioma.

Ciertamente, Granada no se ha quedado atrás en el desarrollo espectacular de estos entes. Una veintena de estos salones abren sus puertas a un público juvenil y adolescente, que cada día crece más, con mayor poder adquisitivo y en cuyos gustos y necesidades se asienta una base amplia de nuestra sofisticada sociedad de consumo. Sabido es de todos que estas salas han sido últimamente objeto de estudios sociológicos, y poco menos que consideradas como antros de perversión juvenil. Sin duda en ello, y en determinados sitios, habrá algo de verdad, pero lo que no puede hacerse es generalizar. Puedo afirmar que en este sentido, los salones de juegos granadinos están tan limpios como un traje de primera comunión.

### Esto no es un río de oro

Mucha gente se cree —dice Ramón Olmo— que esto es un río de oro; pero lo que no ven es la multitud de inconvenientes que presenta, tanto de tipo técnico, como

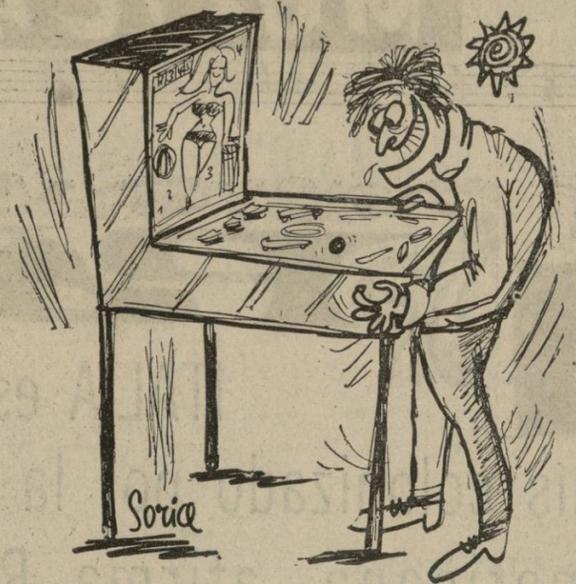
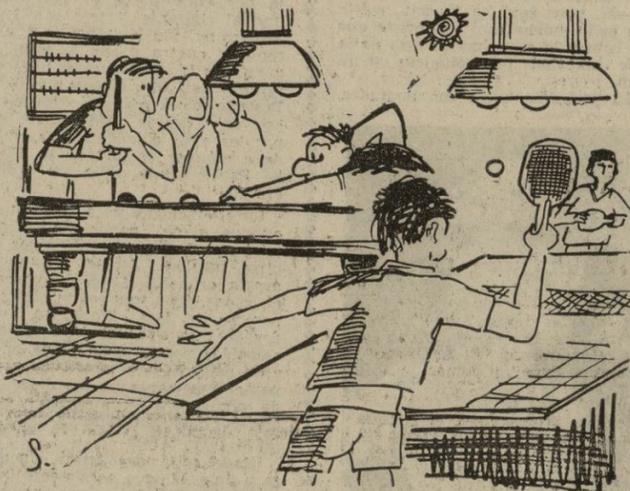
- UNA VEINTENA DE LOCALES EXISTEN EN NUESTRA CIUDAD

- "ESTO NO ES UN RÍO DE ORO", dice Ramón Olmo

de conservación o de inversión de dinero.

Ramón Olmo es un joven granadino. Su padre es el propietario de

tres de las más importantes salas de juegos de Granada: Ganivet, Cervantes y Olimpo. Ellos son además, los únicos distribuidores de



máquinas de juego de la provincia. El ha sido el que me ha proporcionado la mayoría de los datos de que dispongo en conversación amena y agradable.

—¿Cuántas salas existen en Granada?

—Aproximadamente, una veintena.

—Vamos a ver, Ramón: lo que no puedes negar es que esto no sea un buen negocio; sino ¿cómo me explicas esta proliferación?

—Bueno, hay que ir por partes. Esto es un buen negocio si cumples con estas condiciones: que el local sea tuyo; que lo atiendas tú o gente de la familia; que tú seas capaz de reparar las máquinas; que tengas varios locales para ir pasándolas; que el público responda, para lo cual tienes que estar en un buen lugar, y en fin, como en todo, que tengas suerte.

—¿Y los locales granadinos cumplen con estos requisitos?

—Lo que te he dicho antes. Mucha gente se cree que esto es un río de oro. Se deslumbran y abren un local. Pero puedo asegurarte que tantos se abren, tantos se cierran. La mayoría están sin un duro. Conozco el caso de un señor con bastante dinero que se metió en esto y que hoy anda tirado por ahí.

### Máquinas y precios

—¿Las máquinas son de fabricación nacional?

—Ahora, la mayoría, sí. Hay tres o cuatro fábricas, que normalmen-

te copian los modelos americanos. Las máquinas nuevas (cada vez más complicadas) se importan de los Estados Unidos.

—¿Cuánto cuesta una máquina de las más corrientes?

—De cincuenta a sesenta mil pesetas.

Ramón me habla de un par de ellas recién traídas de Estados Unidos: un ping-pong electrónico y una de tiro al plato. Y puntualiza: —Las de importación hay que pagarlas al contado. La primera cuesta ciento cincuenta mil pesetas y la otra más de doscientas mil. Concretamente vienen de Chicago.

—¿Y por qué se traen estas máquinas tan caras? ¿Son rentables?

—Sobre todo, para atraer al cliente. Este después arrastra a otros, y así se forma una cadena.

—¿Cuánto tiempo pasa antes de que estos precios sean amortizados?

—Con suerte, unos dos años. Pero las hay que nunca se amortizan. Nosotros tenemos el caso de una de esas máquinas de submarinos desde hace más de dos años. Costó unas doscientas mil pesetas, y ha sido un completo fracaso.

—¿Qué vida tiene una máquina?

### Una vida muy corta

—Esa es otra. Muy corta. Aproximadamente, unos tres años.

—¿Por qué dices que esa es otra?

—Porque mucha de la gente que pone salas de juegos lo hace pensando que las máquinas son eternas. Entonces, si al principio todo va bien, se duermen en los laureles, y cuando se dan cuenta tienen que cambiarlo todo y están sin un céntimo.

—¿Qué gastos de mantenimiento tienen?

—Yo eso, solamente puedo hablarte por nosotros. Aquí trabajan dos mecánicos cuatro horas diarias cada uno, además de yo mismo que estoy estudiando electrónica, y también trabajo. A esto hay que añadirle el gasto de electricidad y de los que están al cargo, impuestos, contribuciones, y el que no tiene local propio, el alquiler del local, etcétera...

### En Granada no hay antros

—Bien. Si te parece, vamos ahora a dejar datos y a pasar al aspecto social. Tú sabes lo que se dice de estos locales. ¿Qué opinas?

—Yo no pretendo arrimar el ascua a mi sardina. Recientemente los distribuidores de toda España hemos tenido una reunión en Madrid, y se planteó este problema. Yo puedo decirte que aquí en Granada, por lo menos, resulta ridículo hablar de ello. Como puedes comprobar, todo está a la luz. No existe ningún tipo de antro.

—¿Pero vosotros habéis tenido alguna vez alguna clase de problemas?

—Nosotros —se ríe— tenemos contratados unos vigilantes que imponen un gran respeto, y en cuanto hay algún problema lo resuelven rápidamente con la expulsión del gamberro, que puedo asegurarte, no vuelve más por aquí.

De eso estoy seguro, Ramón. Estoy seguro. Hemos seguido hablando durante un rato más. Nuestra conversación termina ante un mostrador al lado de la sala. Desde allí aún se escucha el "fring-ting-ting" de las máquinas ante las que por espacio de unos minutos, uno puede ser cazador, o conducir un coche, o tirar al plato... Es el signo de los nuevos tiempos, tiempos recientes, de diez años que corren paralelos con un negocio donde la reina es la electrónica.

E. GARCIA DE MERAS

# NI UN SOLO CASO DE COLERA

En verano, ya se sabe, la vida entera del país está «pasada por agua». En la playa, precisamente, de La Mamola y por casualidad nos hemos encontrado con el nuevo jefe provincial de Sanidad de Granada, don Tomás Sánchez Mariscal. Como ya informé PATRIA el día de su nombramiento, se trata de un joven médico granadino, nacido en La Mamola, que desde hace dos años venía desempeñando el mismo cargo en Almería.

—¿Contento con el nuevo nombramiento?

—Mucho, sobre todo por ser granadino, pero naturalmente consciente de la responsabilidad que el nuevo cargo supone. Por otra parte, siento tener que dejar Almería, donde he encontrado tantos colaboradores y tan buenos amigos.

—Esquemáticamente, ¿cuáles son las funciones de una Jefatura de Sanidad?

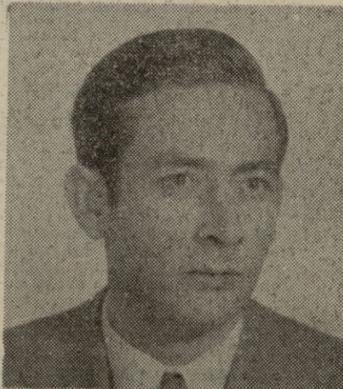
—Son muy complejas y diversas. Quizá lo más importante sea la vigilancia del cumplimiento de todas las disposiciones de carácter sanitario. También depende de ella la ordenación de los servicios sanitarios y hoy, por las últimas disposiciones, caen dentro de su jurisdicción los servicios técnicos que correspondían a los extinguidos Institutos provinciales de Higiene y Mancomunidades Sanitarias.

—Naturalmente, conoce los problemas sanitarios de nuestra provincia.

—Pues sí. Además de que soy de aquí, antes estuve destinado seis años en esta Jefatura; lo cual me da

- LAS POCAS VÍCTIMAS DE LA "POLIO" SON NIÑOS QUE NO HAN SIDO VACUNADOS

- Declaraciones del nuevo jefe provincial de Sanidad, doctor Sánchez Mariscal



DOCTOR SANCHEZ MARISCAL

una cierta experiencia. Son pocos los municipios de la provincia que no conozco personalmente: Los problemas de Granada son similares a los de Almería. La variante más destacada es que aquí tenemos Facultad

de Medicina y centros asistenciales de carácter regional. No creo que existan problemas de relativa importancia esencialmente diversos.

### Educación sanitaria

—¿Pero cuáles son esos problemas, aunque no sean diversos?

—En términos generales, todos sabemos que la salud de una población está íntimamente relacionada con sus condiciones socio-económicas. La situación de Granada y sus problemas van en relación con estas condiciones precisamente.

—¿Proyectos?

—Quisiera atender los problemas más urgentes, y en este sentido es muy importante insistir en la educación sanitaria, para lo cual hay que corregir los defectos específicos de cada zona. Actualmente hay una serie de proyectos que se están realizando y tenemos intención de promocionarlos más.

### Vacunaciones

—¿Nos puede decir algo sobre las vacunaciones?

—Creo que sobre este particular

se ha dicho todo y repetidamente en los medios de difusión. Sin embargo, hay que insistir en la responsabilidad que supone para todos cumplir con toda fidelidad todo lo prescrito sobre vacunas.

—¿Cómo está la tuberculosis y la poliomielitis en nuestra provincia?

—La tuberculosis está en franca regresión. La campaña de erradicación está dando sus frutos y ha dejado de ser problema prioritario. En cuanto a la poliomielitis, debió haber desaparecido si observáramos las recomendaciones oportunas que se hacen sobre este punto. La prueba es que los pocos casos que se presentan se dan en niños no vacunados.

—No sé si será serpiente de verano, pero por este tiempo se suele hablar del cólera. ¿Hay algún peligro de este tipo?

—No. Ni el año pasado ni éste se ha registrado un solo caso. Creo que esta enfermedad está demasiado mitificada, sin razón ninguna y sobre todo en este momento.

—Ha un tema que viene interesando cada vez más al público, y es el de la persecución de adulteraciones en los alimentos. ¿La Jefatura de Sanidad colabora en esa campaña?

—Sí, nuestra colaboración en este aspecto con el INDIME es muy estrecha.

El periodista da las gracias. Se despide. El doctor Sánchez Mariscal se queda con su mujer y sus dos niños disfrutando de la playa... hasta primeros de septiembre, que tomará posesión como jefe provincial de Sanidad de Granada.

# Prieto Moreno: "Hay un desequilibrio urbano en las ciudades de la Costa"

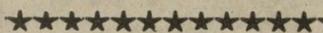
DESDE su estudio de Los Berengueles, el horizonte del paisaje. Un estudio-retiro en el que un hall sin muebles, con sólo una mesa de entrada una sensación de alivio y aislamiento. Un hall que constituye en el epicentro de una distribución llena de armonía. Un despacho, una sala de reuniones, un dormitorio con reminiscencias árabes guardado por una celosía. Una sala de estar de factura modernísima.

Cuadros abstractos, unos detalles de esculto-pintura, un grabado del árbol de Guernica realizado en Londres y una colección de cacharros de cobre persas que debieron ser de cualquier alquimista. Una terraza con todo el paisaje que uno quiera. Así es el retiro profesional de Francisco Prieto Moreno, el arquitecto conservador de la Alhambra y pionero de estos Berengueles, transformados por la mano del buen gusto, en descanso

- "LAS ZONAS DE EXPANSION DEBEN PROYECTARSE SOBRE NUESTRAS COLINAS"
- "NO SOY PARTIDARIO DE LOS "PASTICHES FOLKLORICOS". EN LA COSTA HAY QUE HACER ARQUITECTURA DEL SIGLO XX"

mentales: su clima y su paisaje, que significa una evasión en el horizonte del mar. Esto origina una gran con-

los Ayuntamientos no se ha podido conseguir una estructura urbana más abierta. Imprevisión lógica porque nadie —es verdad— esperaba este "boom" de gente. La solución estriba en aprovechar esta sucesión de colinas que tenemos en nuestra Costa, al igual que la Costa Azul, para permitir que todo el mundo pueda ver el mar desde su vivienda, evitando la posibilidad de que los bloques altos en primera línea de playa



## Conversaciones ANEL-IRANZO

Hace unos días tuve ocasión de presentarlos. Manolo Anel tenía grandes ganas de conocer a Juan G. Iranzo, el padre de "El Cachorro", la "Familia Pepe" y demás.

Juan está muy atareado con sus ocupaciones profesionales y aunque me ha dicho que tendría ganas de pintar, más que de dibujar, la verdad es que no se decide.

Pero a Manolo Anel le bulle en la cabeza la idea de proponer a Juan la edición en comics de una importante obra literaria.

La conversación parece que ha dado origen a una promesa de nuevos contactos. Tal vez sea posible que hagan juntos esta obra, que de seguro podría constituir un gran éxito, sobre todo de cara a la divulgación de nuestros temas al público infantil. A los dos le sobran condiciones suficientes para regalarnos con algo nuevo, moderno y meritorio. A ver si se materializa, porque es seguro que nos alegraríamos todos.

centración de personas y, por tanto, una concentración de viviendas, que se ha presentado de golpe, lo que ha dado lugar a improvisaciones que han consistido en ampararse en la arquitectura urbana existente y sobre ella se han aglomerado edificaciones, que han producido un desequilibrio entre la estructura urbana anterior y la actual.

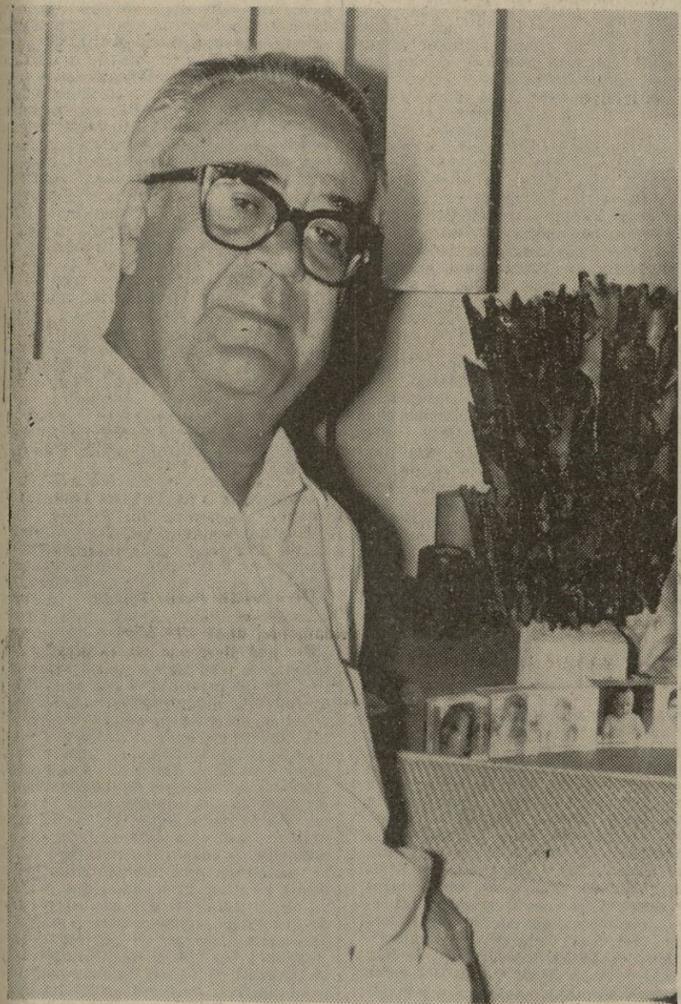
—¿Cuáles son los problemas que comportan este desequilibrio?

—Dos principales: un cinturón de edificaciones que rodean su casco estorbando su paisaje, su ambiente y su paz interior, y a las deficiencias de esas edificaciones periféricas.

¿Paisaje para unos pocos, o derecho a las vacaciones de muchos?

—Si le parece podemos profundizar ya un poco en esta cuestión. Se habla del respeto al paisaje por parte de las edificaciones. De acuerdo. Pero también el hombre medio tiene derecho a sus vacaciones en la playa. ¿Hasta qué punto se puede armonizar ese respeto con el derecho? Más concretamente: para dar alojamiento a mucha gente hace falta la vivienda masiva, el bloque, porque no todos podemos tener ni pagar un chalet. ¿Cómo, repito, cree que se pueden armonizar ambas cosas?

—Esto es una pura cuestión de orden urbanístico. ¿Qué duda cabe que todos los hombres tenemos derecho a disfrutar de la Naturaleza? Lo que ocurre es que la carencia de espacios y los precios inasequibles del suelo han obligado a elevar alturas, y eso es fatal, porque por imprevisión de



de figuras del mundo. Conocedor de la Costa, de ella, y del tema de su especialidad, vamos a hablar de la arquitectura en la Costa.

### La arquitectura en la Costa

—Se dice, se habla, se critica, se comenta sobre la arquitectura de la Costa del Sol granadina. ¿Cuál es su visión general sobre este tema?

—Nuestra Costa del Sol, que era un lugar apacible, ignorado, con una naturaleza de valores colorísticos y de paisaje extraordinarios, está sufriendo una gran transformación. Actualmente significa un punto de atracción de los hombres de la ciudad que quieren salir de ella hacia la Naturaleza, para evadirse del marasmo de la gran ciudad. Esta Costa tiene dos puntos de atracción funda-

Una página de Pedro Sagrario



se privilegien de algo que corresponde a todos.

### Se puede caer en los defectos de la ciudad

—Naturalmente, esto exige una buena infraestructura. Caminos, aguas, alcantarillados, etc., que en nuestra Costa se necesita con muchísima urgencia.

—Por eso es un problema más a nivel del Gobierno que de los propios Ayuntamientos. Todo el proyecto actual acerca de este aspecto debe ser llevado a cabo cuanto antes.

—Bueno, pero está planteado el problema. Ya hay edificios altos, ya, en lugares en donde no se debe. Se ha ocupado primera línea de playa, etc. ¿Tiene este remedio?

—Esta situación ya no tiene remedio. Lo que hay que evitar es que sigan. Hay que reservar zonas de playa libres, para que la Humanidad que está detrás disfrute del paisaje. Por eso pienso que la zona de expansión son nuestras montañas cercanas al mar.

—Eso necesita ciertas disponibilidades de confort y encarece los servicios.

—Sí. Eso necesita, además de la infraestructura que le digo, el que todos puedan disponer de un vehículo, pero el nivel de vida va subiendo y ya no es prohibitivo para el español medio que veranea.

Hay que evitar a toda costa el hacinamiento, que no solamente tiene los mismos peligros que la gran ciudad, sino los peligros normales contra la salubridad colectiva.

### El tipo de arquitectura propicia

—Bien. Otro tema es la estética exterior de la arquitectura. Creo que se hacen edificaciones sin estilo determinado. Asépticas. ¿Cómo ve usted la arquitectura de la Costa relacionada con nuestro paisaje y nuestra condición de tierra andaluza?

—No soy partidario de los "pastiches folklóricos" de la arquitectura tradicional cuando se trata ya de agrupaciones tan importantes como ésta. No. Vivimos en el siglo XX y hay que hacer arquitectura del siglo XX. En la Costa hay que hacer arquitectura actual, que no quiere decir copiar la moda extranjera. No admito por aquí el "cortijito" con sus "tejas", sus rejas imitadas, etcétera. Pero lo más importante, de otra parte, no es el aspecto exterior, sino la confortabilidad interior. Sus volúmenes de aire, sus penumbras, su galería, y todo lo necesario para vivir cómodamente dentro y fuera, con espacios verdes, jardines y luz. Eso puede conseguirse también en los apartamentos por pequeños que sean y en los bloques destinados a este fin.

—Bien. Vistas así las cosas, y partiendo de la base de que existe un problema actual sobre volúmenes y alturas de edificaciones, ¿son los planes de ordenación urbana los que pueden evitar en lo sucesivo este desorden?

—La norma para evitar que se produzcan estas aglomeraciones de columnas humanas tiene que ser lógicamente resultado de los Planes de Ordenación Urbana. Esto está claro. Pero yo pienso que hay que revisar los que hay y hacer los que faltan. Los planes de hace diez años han sido desbordados. Ya no sirven. Pero la base de toda esta ordenación es la política del suelo, con arreglo a la Ley del Suelo, que ha estado mucho tiempo sin aplicarse. Por ejemplo, los Ayuntamientos tienen que hacer adquisiciones de suelo, y hay que imponerle a los particulares una política con arreglo a esta Ley.

Esto es vital. Es preciso aplicarla con mucha decisión y mucha valentía. Creo que ha habido un exceso de contemplaciones producidas por elementos que presionan. Si se permite la masificación, la gente terminará por no venir a la Costa, porque encontrará las mismas incomodidades que en la gran ciudad, tal vez muchas más.

Es un aviso con visión de futuro. ¡Cuidado! Todavía estamos a tiempo. Algunos ejemplos hay ya que nos sirven de experiencia. La Humanidad busca cada día más lugares de descanso en donde consumir su ocio, en donde vacar con libertad, prohibitiva en la gran ciudad.

Lo que no sería sensato es trasladar la gran ciudad a la orilla del mar, para vivir lo mismo, o peor.



### Plurióptica marítimo-veraniega

—Nadar es como robar al agua.

—La piel morena es el uniforme del ejército de bañadores.

—El bañador no es el traje de baño, es el que se baña; Seamos exactos.

—Claro es que también somos bañistas. Pero es para distinguir.

—Algunos se entrenan al sol para acostumbrarse al infierno. (Quiero decir para acostumbrarnos, ¡caramba!).

—Al torero, eso de pisar la arena sin toro, le suena un poco extraño.

—La subida de los precios concuerda con la subida de las mareas. Es periódico.

—Por fin, ¿sabe usted cómo se puede comer el aguacate? Ya les daré algunas recetas, que me han dado, claro.

—Para no ser menos, el mar también tiene sus haches. (Pero aquí no puede hacer nada el ministerio de Obras Públicas).

—El pulpo es la envidia del "macho ibérico".

—Herejía gastronómica: comer pescado congelado en la costa.

—Descanso de los bolsillos: comer pescado congelado en la costa.

—Un ahogado será un anfíbio fracasado, ligo yo.

—La respiración artificial es como un trasplante de corazón de aire.

—Mar... Mar... Mar... (gritaba el tartamudo) ¡María!

—La barca que nunca apareció fue porque quiso pescar el horizonte.

—El agua mineral es un poco la aristócrata de las aguas del mar.

—Algunos, aún sin bañarse, tienen su concha.

—A propósito. Hay políticos que envidian a las caracolas de mar.

—Y otros que oyen lo que se oye en las caracolas. Sólo rumores.

—No lo niego. Habrá lobos de mar, pero yo no los he encontrado.

—Sin embargo, perros en la playa, ¡muchos!

### Distracción para poetas

... mar  
... ola  
... amar  
... caracola  
... azul  
... espuma  
... tú  
... ninguna.  
(Rellenando los espacios puede componerse una bonita poesía).

### "Veilla Chic"

La playa de Veilla se ha convertido en el lugar chic de la costa. En su gran dimensión, con sitio para todos, se da cita un turismo de categoría, que por las tardes invade materialmente los elegantes bares que están pegados a la playa.

El ambiente de estos lugares es de un veraneo selecto, en donde se encuentran nacionales de otras provincias y extranjeros de varias nacionalidades.

"Veilla Chic", es el de esta pequeña crónica más cerca de una nota de sociedad que de otra cosa. El lugar, a pesar de la afluencia cosmopolita es tranquilo y como los accesos están, pero que muy requetebien desde Almuñécar, Veilla va ganando ambiente y categoría.

# A la sombra de la Cruz

Por JUAN PEDRO ALCANTARA CORREA

Jesús se afirma «pan vivo». Y su afirmación suscita en algunos unos ecos muy contrarios. Los suyos no están más acá ni más allá de esta emergencia. «Este modo de hablar es inaceptable —se dijeron—, ¿quién puede hacerle caso?... Desde entonces, muchos discípulos suyos se echaron atrás...»

La incidencia no es más que el punto primero en el desarrollo de una línea constante. No estar o estar con Cristo son los dos tiempos de un movimiento pendular. Nosotros somos en el pendulo. Que lo quiera o no, providencialmente, incoerciblemente, se tiene que mover. No hay otra opción. Lo definitivo del hecho está en el contexto del Evangelio en otras afirmaciones. Yo «he venido a prender fuego en el mundo». Lo afirmó Jesús casi en el prefacio de su misterio terreno. Simeón, el hijo de Heli, se le anticipó en el tiempo. Y lo proclamó, con respecto a muchos, «ruina», «resurgimiento» y «contradicción».

Lo contradictorio, desde luego, está en Cristo. El «Príncipe de la Paz», que invujo Isaías, dice en alguna ocasión que él no ha venido a traer la paz al mundo, sino la discordia. Claro es que una discordia en la que se entrañan los afanes de acabar con todas las guerras. Las que protagoniza el hombre con él mismo. Aquellas que riñe con los ele-

mentos que le son hostiles. Todas las que pelea, uno y otro día, bajo el asedio insidioso y pugnante del pecado. Porque no deja de estar con él en todas ellas Cristo. Como una señal y prenda segura de victoria.

El quehacer, pues, de Cristo, por lo que hace a nosotros, lo constituye en un «signo de contradicción». Se repudiará su obra o a lo mejor se la aceptará. Se podrá estar con él o contra él. Desde una bifurcación, merced a la que los caminos del hombre lograrán una u otra arribada. El tris de esta opción lo sitúa ya en pie de guerra. De una guerra que puede ganar. Pero de una guerra que lo mismo puede perder.

Todo está, pues, en aceptar a Cristo. Entregándose a él desde una fe sin fisuras, con la que se enciende una esperanza. Toda la peripecia humana, y en todas sus vertientes, se tiene que ajustar con el mensaje cristiano. Su alegría y su tristeza, la salud suya y su enfermedad, su pan y su hambre, su exigencia política, su coyuntura económica, su posición social, todo, todo lo tiene que poner el hombre a la sombra de la Cruz. Sin echarse atrás. Seguro, como Pedro, de que Cristo, «pan vivo», es de verdad la vida eterna.

(Domingo XXI dr. el a. Jn., 6, 61-70)

## EDUCACION Y CIENCIA

### SUBVENCIONES A LOS CENTROS DE PATRONATO Y PRIVADOS

- LOS CENTROS SOLICITANTES DEBEN CUMPLIMENTAR LA DOCUMENTACION PRESENTADA
- EXAMENES EN EL INSTITUTO "PEDRO ANTONIO DE ALARCON", DE GUADIX

Para cumplimentar documentación relativa a la concesión de subvenciones a los Centros de Patronato y privados que a continuación se relacionan, se ruega a los directores de los mismos se presenten en la Delegación de Educación y Ciencia antes del día 30 de los corrientes, provistos de la copia del impreso normalizado que presentaron en solicitud de las referidas subvenciones.

#### GRANADA

Patronato del Ave María, Ciudad de los Niños, Corpus Christi, Cristo de la Yedra, Divino Maestro, Patronato Juan XXIII, Regina Mundi, Patronato Diocesano «Juan de Avila», Hogar Clínica San Rafael, Colegio Santa María, Amor de Dios, Nuestra Señora de la Consolación, San José, Divina Infancia, Nuestra Señora del Pilar, Nuestra Señora

del Rosario, Luz Casanova, Sagrada Familia y Nuestra Señora de las Mercedes.

#### ATARFE

Nuestra Señora del Rosario.

#### GUADIX

Padre Poveda (niñas) y La Presentación.

#### MARACENA

Sagrado Corazón.

#### MOTRIL

Nuestra Señora del Pilar y Luis Vives.

#### SANTA FE

La Purísima y Compañía de María.

EXAMENES EN EL INSTITUTO «PEDRO ANTONIO DE ALARCON»

El Instituto «Pedro Antonio de Alarcón», de Guadix, pone en conocimiento de todos sus alumnos que los exámenes de la convocatoria extraordinaria de septiembre darán comienzo el día 3 del citado mes, según horarios expuestos en el tablón de anuncios del centro.

## SUCESOS EN GRANADA

### Dos personas heridas en atropellos

A las once y cuarto de la mañana, en la carretera de Motril, término municipal de Dúrcal, el automóvil matriculado GR-4115-A, conducido por Antonio Pérez Gómez, de 45 años, vecino de Motril, atropelló al menor José Puente Puertas, de cinco años que, afortunadamente, sólo sufrió lesiones de carácter leve.

—Y cerca de las ocho de la tarde, en la carretera de Gábia, término municipal de esta localidad, el ciclomotor conducido por José Ocaña Conejero, de 17 años, atropelló a Concepción Ariza Polo, de 60 años, vecina de Gábia la Grande, que sufrió lesiones de pronóstico grave. En las diligencias de ambos sucesos intervino la Guardia civil de Tráfico.

Las niñas pertenecientes a la Asociación de EDUCADORAS INFANTILES, pueden ocuparse de sus hijos

## NOTAS Y AVISOS

### LIBRAMIENTOS AL PAGO, EN HACIENDA

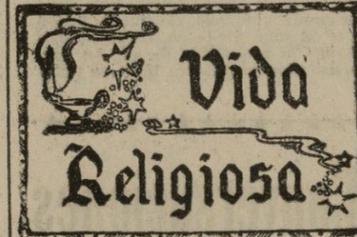
Relación nominal de libramientos que se hallan al pago en la Depositari-Pagaduría de Hacienda a partir del próximo día hábil.

Administrador de Loterías núm. 6 de Granada, don Rafael García Santolalla, habilitado de la Delegación de Hacienda, Obras y Arrendamientos Urbanos, S. A.; don Adolfo Rodríguez Herrera, don Antonio Sánchez Peña, doña Magdalena Ugarte, departamento Bioquímica, de la Jefatura provincial de Sanidad; Delegación provincial de Educación y Ciencia y Universidad de Granada.

## SINDICATOS

### Prueba de selección de los aspirantes a auxiliares sindicales interinos

La Delegación provincial de Sindicatos pone en conocimiento de los aspirantes que tienen presentada solicitud para concurrir a la prueba de selección para cubrir plazas de auxiliares sindicales interinos, que dichas pruebas se llevarán a cabo en el edificio de la Casa Sindical (Avenida de Calvo Sotelo), a partir del día 6 del próximo mes de septiembre, a las diez de la mañana, hora en la que deberán estar presentes todos los aspirantes.



SANTORAL. — Ceferino y Adrián.

JUBILEO CIRCULAR. — En la iglesia de Santa María Magdalena.

ADORACION NOCTURNA MASCULINA. — Corresponde al turno XXVI «San Elías, Profeta».

CIUDADANO: Cuida de la belleza de tu ciudad. No arrojes basura a la calle

## Chubascos en el Norte

MADRID, 25. (PYRESA).—Esta semana han continuado todavía las temperaturas altas, alcanzándose máximas de 40 grados en Jerez de la Frontera; 39, en Córdoba; 38, en Sevilla y Badajoz; 37, en Ciudad Real, Jaén, Granada, Huelva, Cádiz y Zaragoza, y 36, en Lérida y Logroño. Las mínimas fueron considerablemente altas, sobre todo en Badajoz, donde no bajaron de 24 grados; en Cáceres, Jaén y Jerez de la Frontera, que dieron 25; y en Cádiz, que registró 26; y sobre todo, en Sevilla y Huelva, donde los termómetros no descendieron de 27 grados. El fuerte calor reinante dio lugar a que se formaran tormentas, que afectaron al Cantábrico, comarcas de las dos mesetas, cuenca del Ebro, Cataluña y Andalucía, intensificándose estos fenómenos a última hora en Baleares y Levante. Se han totalizado 28 litros de precipitación en Málaga, y 21, en Madrid y Teruel, como cantidades más destacables, pero debe señalarse que hoy, sábado, las precipitaciones fueron del orden de 70 litros en Castellón; 25, en Palma de Mallorca, y 20, en Tortosa, todas a causa de tormentas. Pese a estas lluvias, los embalses han continuado disminuyendo sus reservas, perdiendo esta semana 844 millones de metros cúbicos. Con ello, el total disponible en la actualidad se reduce a 22.493 millones de metros cúbicos, cantidad que supera al promedio existente en esta fecha durante los cinco últimos años, en 1.551 millones de metros cúbicos, pero que es inferior en 2.870 millones al existente el año pasado en los días que corren.

### INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

Los mapas del tiempo previstos para mañana, dan una cuña de altas presiones entre Azores y Portugal, que llega hasta el Cantábrico, con vientos de componente Norte sobre la Península, que mantendrán el cielo cubierto y con chubascos en el Cantábrico, Nordeste del Duero, cabecera y Norte del Ebro y Cataluña y Levante, aunque en estas últimas regiones, así como en el Sureste, las precipitaciones serán de origen tormentoso. En el resto de España predominará el buen tiempo, con ligero descenso de las temperaturas.

### PRONOSTICO MARITIMO

Gran Sol, flojos variables, con marejadilla; Vizcaya, Nordeste bonancible, con marejada; Cantábrico, Norte bonancible, con marejada; Finisterre, flojos variables, con marejadilla; San Vicente, Cádiz y Canarias, Nordeste bonancible, con marejada; Alborán y Palos, Levante flojo a bonancible, con marejadilla y áreas de marejada; Baleares y León, flojos variables, con mar rizada.

MAXIMA: 33,2 GRADOS

Datos facilitados por el Observatorio del Aeropuerto. — Temperatura máxima, 33,2 grados, a las tres de la tarde; mínima, 16,4, a las siete de la mañana; media, 24,8. Presión atmosférica media, 712,5 milímetros. Humedad relativa media, 50,4 por ciento. Dirección dominante del viento, Oeste. Recorrido del viento en las 24 horas, 183 kilómetros. Racha máxima, 41 kilómetros a las 14,45 horas. Estado del cielo, despejado. El sol sale a las 6,40; se pone a las 19,53.

Pronóstico. — Cielo despejado o casi despejado. Temperaturas estacionarias.

CONDUCTOR: El castigar es muy doloroso. Evita las infracciones.

# UNIVERSIDAD, AL DIA

## “LA SOCIOLOGIA, CIENCIA DE MODA”

### Nueva conferencia del profesor Eaton, en el Curso de Verano del Colegio Mayor "Albayzín"

El profesor John D. Eaton disertó sobre “La Sociología como ciencia humana” en el XXXIII Curso Internacional de Verano del Colegio Mayor Albayzín.

Empezó narrando una noticia que apareció en la revista norteamericana “Time” al principio de la década de los 60. Un estudiante polaco de la Universidad de Varsovia preguntó en clase a su profesor de Filosofía qué le inquietaba, el origen y el destino del hombre: “¿De dónde vengo?” “¿A dónde voy?” El profesor marxista le contestó honrada y llanamente que su filosofía no podía contestar esas dos interrogantes.

Nos encontramos —siguió diciendo el profesor Eaton— con las ciencias del hombre que están hoy de moda y que prestan una gran ayuda para conocer y valorar los condicionamientos del hombre concreto que vive en una sociedad determinada donde se desarrolla y actúa libremente. Ante estas ciencias, por su naturaleza experimentales, no podemos adoptar un entusiasmo exagerado. Proporcionan saber acerca del mundo de los hechos personales, sociales, culturales, acerca de la historia individual y colectiva, de las relaciones interhumanas, pero nunca llegarán a responder a las preguntas llenas de ansiedad de aquel estudiante polaco de la Universidad de Varsovia, que se podrían reducir a una sola: “¿Qué es el hombre?”

#### SU ANALISIS

Analicemos —dijo el profesor Eaton— la Sociología. En el siglo pasado la Sociología se independizó de la Filosofía y pasó a ser una ciencia positiva independiente. Este simple hecho bastó para que la Sociología dejara de ser una ciencia normativa, rectora de la vida, fundadora o descubridora de valores nuevos. Por razón de su mismo método y de su mismo fin no es su misión inventar una moral nueva ni ningún principio rector del comportamiento y mucho menos penetrar en el íntimo san-

tuario del ser humano. El método de la Sociología, mejor dicho los métodos estadísticos y psicológicos. Limitándonos al primero hemos de decir que ha dado un paso hacia adelante considerable y está prestando muy buenos servicios al desarrollo moderno. Es un índice de desarrollo el poder disponer en cualquier país de censos recientes de población, índices de mortalidad y nacimientos, renta anual per capita, expectativa media de vida y todos aquellos factores que nos dan a conocer en un breve examen la situación de un pueblo con vistas, por ejemplo, a aplicar los diferentes baremos de las compañías de seguros y deducir el “premium” de la póliza que asegura la vida de un individuo o de toda su familia, evitando eventualidades que pueden ser muy arriesgadas en la vida del mundo de hoy. Si la estadística es tan importante y si la Sociología la usa como método ¿podríamos deducir que la Sociología es la ciencia del momento que desplazará en lo sucesivo a cualquier otra, y que de ella depende el futuro de la vida humana? ¿Podríamos contentarnos con la Sociología para entender mejor los valores religiosos, vitales y culturales del mundo que nos rodea? ¿Podría la Sociología dirigir la vida en un futuro próximo? No son preguntas hechas al azar. En el año 1967, cuando un profesor español fue invitado por una Universidad norteamericana para dictar un par de cursos sobre educación, el departamento de Educación de Estados Unidos estaba únicamente interesado que apareciera en su “curriculum vitae” sus trabajos sociológicos, no siendo suficientes sus libros y artículos publicados y su trabajo docente sobre el tema de su especialidad para el cual había sido contratado.

#### TRATADO DE LA REALIDAD

A continuación el profesor Eaton dijo que todo tipo de realidad puede ser tratada de diferentes maneras para ser conocida, pero no toda consideración dará el mismo conocimiento. Una consideración superficial nos dará una visión parcial de la realidad en cuestión. Un conocimiento fenoménico, aún científico, sólo nos dará a conocer las apariencias que manifiesta esa realidad en sus envolturas fenoménicas. El punto de vista sociológico, empezará por hacer encuestas —que dicho sea de paso pueden ser manipuladas y de hecho lo son—, establecer estadísticas y el resultado cuidadosamente estudiado científicamente dará a conocer cómo se siente un determinado sector de la población ante un problema determinado, pero el problema quedará sin resolver. Al ser la Sociología una ciencia empírica no puede alcanzar la realidad que cae fuera de su dominio. Además, el progreso de Sociología, como ciencia positiva está determinado por el proceso de sustitución y no por el de profundización de la realidad para hacerla más patente y comprensible. Todo esto confirma la posición de la Sociología como ciencia humana. En la “Enciclopedia Británica” (1960, vol. 20, pág. 909), editada bajo la dirección de la Universidad de Chicago, donde la Sociología como ciencia ha sido cultivada con esmero, se lee: “Como ciencia, la Sociología, en oposición al error popular justificado en parte por su historia reciente, no tiene por objetivos determinar o modificar los valores sociales, proponer reformas, establecer o administrar programas de bienestar público o promover directamente un orden social mejor”.

#### ES NECESARIA Y SALUDABLE

El hecho de que la Sociología no tenga nada que hacer en lo que se refiere a cambiar estructuras, no significa que sea rechazada. Es necesaria y saludable como ciencia humana, pero no puede convertirse en ciencia rectora de la vida, y si lo hiciera desvirtuaría su papel inmediato, llevándonos a un “cientifismo” trasnochado, propio del siglo pasado.

El profesor Eaton analizó a continuación el uso indebido de la estadística, las reacciones fuera de tono de ciertos fanáticos de la misma, y recomendó una dedicación seria a las ciencias humanas que pueden prestar una ayuda eficaz pero no deslumbrarse por ellas, ni por sus resultados, creyendo que se tiene en la mano un poder mágico para gobernar al hombre, sino unos elementos auxiliares que se completan al descubrir el “meta” un más allá, que es del dominio de las ciencias filosóficas y teológicas, donde el hombre encuentra su dignidad, su libertad y sus valores temporales y eternos.

Al terminar la disertación el profesor Eaton sostuvo un diálogo muy vivo con los alumnos. Como siempre, hubo cierta curiosidad acerca de los personajes reales de las anécdotas que le contó iluminando toda la conferencia.

FERNÁNDEZ - MIRANDA, EN EL CLUB HIPICO ASTUR DE GIJON

GIJON, 25 (PYRESA). — El vicepresidente del Gobierno y ministro secretario general del Movimiento, don Torcuato Fernández-Miranda, ha presidido a mediodía de hoy un almuerzo de carácter íntimo, celebrado en el Club Hípico Astur, en el transcurso del cual le fue impuesta la insignia de oro y brillantes de la Federación Hípica Astur - Galaica, con sede en Gijón, al presidente de la Federación Hípica Española, señor Nuñez. Le impuso la insignia el propio vicepresidente del Gobierno.

En el hipódromo de Las Mestas se celebró por la tarde la prueba «Ministro secretario general del Movimiento», correspondiente al concurso hípico internacional.

VANDALISMO EN EL FUTBOL INGLES

LONDRES, 25. (ALFIL). — Cuatro heridos por arma blanca, once lesionados que necesitaron asistencia facultativa y sesenta y tres arrestados es el balance provisional que la Policía ha facilitado después de la primera jornada del campeonato de Liga inglesa de fútbol, donde los agentes de la autoridad han obrado con energía para contener el vandalismo de los seguidores de los equipos.

El punto de más incidentes fue Derby, donde el Derby County recibió al londinense Chelsea, en una pelea en la que tomaron parte más de mil jóvenes, hubo tres heridos a puñaladas, que están hospitalizados, siete lesionados y diez arrestados.

En Londres, un joven fue apuñalado en la estación de Euston en una pelea promovida por seguidores del Manchester United. En Ipswich fueron arrestados dieciocho jóvenes durante el encuentro entre el Ipswich Town y el Leicester City.

EL INGLES PORTER, CAMPEON DEL MUNDO DE PERSECUCION PROFESIONAL DE CICLISMO

SAN SEBASTIAN, 25 (ALFIL). — El inglés Porter se ha proclamado campeón del mundo de persecución profesional de ciclismo en pista al vencer en la final al holandés Pijnen.

Porter hizo un tiempo de 6-02-97/100 v Pijnen de 6-12-47.

El inglés, de 33 años de edad, que va fue campeón del mundo en 1972, en Marsella, comenzó flojo, siendo superado por Pijnen que llegó a tener hasta 36 ó 40 metros de ventaja sobre el británico. Pero el inglés, a partir del minuto 4 de carrera aumentó el ritmo y rápidamente se emparejó con el corredor holandés, que tiene 27 años de edad, para superarle después y ganar el título mundial y la medalla de oro.

Pijnen gana la medalla de plata y el belga Ferdinand Brack la de bronce, al haber superado al danés Fery en la final por los puestos tercero y cuarto.

Valdez renovó contrato con el Valencia

El Barcelona llegó a ofrecer por el jugador, veinticinco millones de pesetas

VALENCIA, 25. (ALFIL). — El Valencia, que sistemáticamente había negado que mantuviese negociaciones con el Barcelona para el traspaso de Valdez, ha hecho pública hoy una nota en la que da cuenta de la ruptura de tales negociaciones.

También de forma repentina, el jugador oriundo Valdez renovó el contrato con el Valencia por el período de cuatro años, hallándose presente en el acto de la firma, que se celebró a primera hora de esta tarde, un muy reducido grupo de periodistas, se supone que para que informasen cumplidamente del hecho. Lo que no pudieron saber los periodistas presentes fue la cantidad por la que Valdez se comprometa de nuevo con los «merengues». «Ha cedido un poco el club y otro poco el jugador», fue todo cuanto se dijo.

Se ha sabido, asimismo, que el internacional austriaco Kurt Jara, igualmente extremo izquierdo, como Valdez, que llegó a Valencia el martes de esta semana, aunque en principio el club Valencia lo negaba rotundamente —como negó la existencia de negociaciones con el Barcelona— ha regresado hoy a su país, tras firmar un compromiso de contrato con el Valencia, si resulta satisfactorio el último análisis al que ha sido sometido, cuyo resultado se conocerá el lunes próximo.

El Valencia echa las culpas de lo sucedido al Barcelona, en la nota antes aludida y que textualmente dice así: «Ayer, día 24, las negociaciones entre el Valencia y el Barcelona para el traspaso de Valdez, en cuya operación iba incluido Marcial, han quedado suspendidas totalmente por divergencias surgidas entre el Barcelona y su jugador profesional Marcial Pina, ajenas por completo a nuestro club. Ante esta circunstancia, hoy, día 25, el Barcelona ha ofrecido por Valdez veinticinco millones de pesetas, que el Valencia ha rechazado rotundamente».

TEMAS José Luis Codina

SUPERAVIT ECONOMICO EN EL "I TROFEO GRANADA"

Cuando aún suenan los ecos de los últimos aplausos del «I Trofeo Granada», se impone hacer un examen más reposado al que podía quedar vertido en las apresuradas crónicas de los encuentros y las informaciones publicadas días precedentes, que siempre llevaban el sello de la urgencia en un horario de madrugada, con la amenaza encima de la pérdida de los correos y el vozarrón del redactor-jefe en el oído reclamando original. El día que comenzaba el torneo publicábamos un comentario solicitando el concurso de la afición granadina para sacar adelante con la máxima brillantez posible este intento de que Granada y el Granada entrara de lleno en el concierto de trofeos veraniegos.

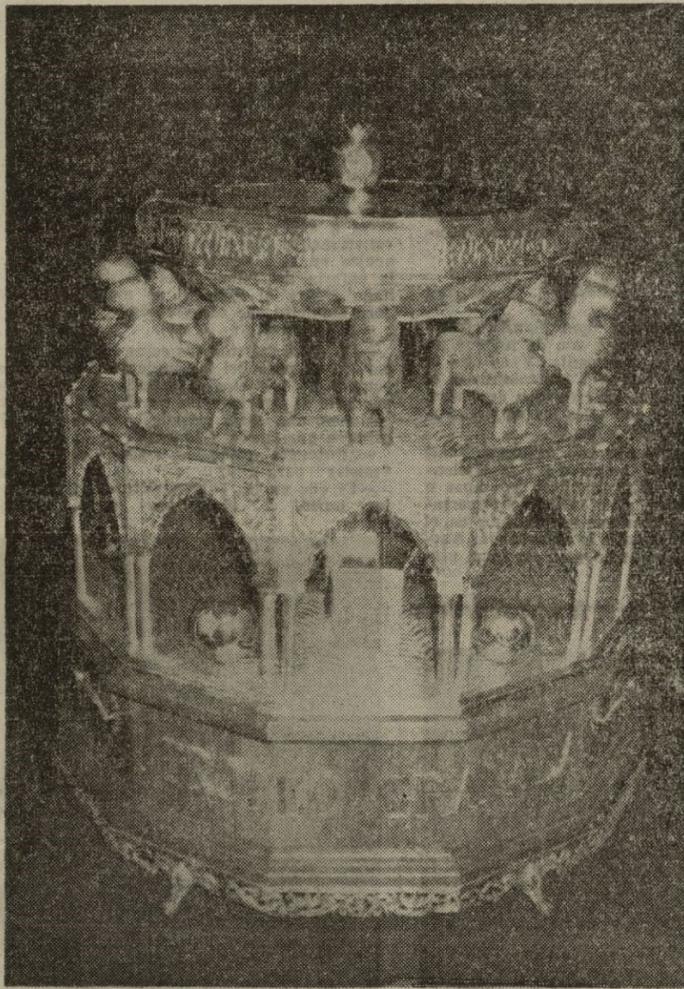
La empresa, ciertamente, era toda una incógnita porque el mes de agosto es de vacaciones y veraneos y ello podría redundar en un fracaso económico. Ya se sabía que si la afición no respondía el primer trofeo Granada sería casi con seguridad el último y de ahí que recabáramos ayuda por que la promoción del club y, en definitiva, de la ciudad es muy importante y de ahí que las autoridades hayan colaborado de forma eficaz con aportaciones muy estimables. Pues bien, el trofeo se puede considerar como un auténtico éxito y eso que los resultados deportivos no han acompañado porque de haber ayudado un poquitín nada más, el saldo hubiera sido extraordinario.

Si el Granada se «mete» en la final los resultados económicos habrían superado con creces las previsiones de la propia empresa. Y no digamos nada si el rival en la final es el Málaga. Ell hubiese motivado un desplazamiento masivo de aficionados malagueños para presenciar el choque postero. De cualquier forma, el presupuesto se ha cubierto y aún queda un pequeño beneficio para la tesorería del club. Ya conocen que la idea era cubrir gastos. Con eso se podría cantar victoria, pues aparte de las razones anteriormente expuestas, hay saturación de trofeos y toda obra que comienza requiere unos comienzos e ir escalando poco a poco posiciones. El objetivo, por tanto, era amortizar el presupuesto allá por los cuatro millones de pesetas.

La taquilla más endeble la deparó el segundo encuentro Málaga-Peñarol, la más brillante, el que abría la serie de partidos, esto es, Granada-O. F. K. de Belgrado. Nos impresionó ver el aspecto que presentaba la general, donde se acogieron muchos socios de otras localidades en aras del beneficio económico. Fue descabellada la idea de suprimir la venta de abonos, precisamente en los momentos que el aficionado estaba muy ilusionado con su trofeo. En todos los torneos de este tipo, la entrada del tercer partido suele ser flojísima, la peor de todas. Parecía acertado asegurarla mediante los abonos. Así, el riesgo de un mal resultado inicial del Granada, base sobre la que giraba en un tanto por ciento muy elevado el éxito de la competición, se equilibraba con los abonos vendidos para las cuatro confrontaciones.

No sabemos de qué mente calenturienta partió dicha idea de suspender la venta y que en taquillas sólo se vendieran entradas sueltas, pero vaya para quien fuera nuestra censura y con ella la de toda la afición, que ya va cansándose de que a todas horas se le invoque para sacar las castañas del fuego y luego reciba pago semejante en los momentos de la verdad, cuando más se debe demostrar la plena identificación entre todos los estamentos del club. Creemos que la lección no habrá caído en saco roto y la directiva la tendrá en cuenta para sucesivas ediciones. Este «I Trofeo Granada», como toda obra que nace, tiene sus imperfecciones, resulta lógico y humano, pero reincluír en lo mismo ya sería más grave y de ahí nuestra sugerencia de que ahora, en caliente, se haga un amplio «dossier» y todo quede anotado para el año que viene prevenir con tiempo las imperfecciones que hayan existido.

Así, pues, el Granada ha ganado dinero con su primer trofeo. Nos hablan de cien mil pesetas y queda por concretar y recibir la subvención municipal, que en un principio estaba cifrada en medio millón. Repetimos que está muy requebrado para ser la primera vez. Lo importante era comprobar si Granada se encuentra capacitada para tener su trofeo internacional de fútbol. Los resultados ahí están: lisonjeros, se mire por donde se mire. Bien que nos alegramos de ello. En sucesivos comentarios iremos tocando otros aspectos del torneo, ciñéndonos ya a lo que ha deparado en el orden deportivo, no menos sabroso que el económico, pues resulta el más interesante para la afición. Hoy nos contentamos con refrendar el cariño y la respuesta positiva que ha dado Granada a su primer trofeo. Que es lo importante.



BREVISIMO

● El «Trofeo Granada» nos ha traído de cabeza a los informadores. Justo es, que ahora que ha pasado, dediquemos algún comentario a cuanto vimos y observamos en los entrestidores de la competición; esa zona interior, a la que no suele llegar el público, y es una pena, porque es en ella donde se «cucen los chismes y rumores más sabrosos».

● Ya la víspera, avanzada la noche del martes, y cuando aguardábamos en el hotel Los Angeles, la llegada del OFK Belgrado, se formó una grata reunión, en la que, entre otras personas, figuraba el señor Damiani, presidente del Peñarol, quien aseguró muy serio que conocía muy bien a su equipo, y podía garantizar que el Peñarol nunca perdería por excesivo margen; todo lo más, por la mínima.

● La noche de la final, cuando Stevanovic marcaba el cuarto gol del OFK Belgrado, en el minuto 73, el presidente del Peñarol, señor Damiani, no pudo contener sus nervios y se salió del palco presidencial. Le vimos pasear por los corredores, solo y cabizbajo. Quién sabe, si recordando sus propias palabras, de que el Peñarol nunca perdería por excesivo margen, sino, todo lo más, por la mínima.

● En el almuerzo ofrecido por el Granada en Jardines Neptuno, el presidente del Málaga, Rafael Serrano Carvajal, en su momento, dio públicamente las gracias porque su equipo hubiera sido invitado a participar en el «Trofeo Granada». Alguien dijo cerca de nosotros: «Después de lo que nos ha hecho pasar, y encima lo invitan...»

● Por cierto, que en aquella intervención, a los postres del almuerzo, Rafael Serrano, dirigiéndose al presidente del OFK Belgrado, hizo referencia al asunto Petkovic. Pero como el presidente de los yugoslavos no sabía ni una palabra de español, se quedó tan tranquilo. Como Petkovic.

● Siempre aprende uno algo que no sabe. Por ejemplo, que el promotor deportivo Luis Guijarro es un benefactor del fútbol español. Así le denominó, en su intervención en el almuerzo, el presidente del Granada. A muchos, se nos saltaron las lágrimas, ante la grande y emocionante revelación, que, hasta aquel momento mismo, ni sospechábamos.

● Buscamos entre los comensales al personaje para conocerle. Pero no le encontramos. Porque el benefactor del fútbol español, no vino al «Trofeo Granada». Estuvo en Málaga, en el «Costa del Sol», y el mismo día que empezaba nuestra competición estaba en el «Trofeo Ciudad de Sevilla», desde donde siguió al «Ramón de Carranza».

● Verán ustedes, cómo, a pesar de las palabras de Rafael Serrano, patentizando su gratitud al presidente del Granada, por su gentileza de invitar al Málaga a intervenir en nuestro trofeo, tampoco el año próximo el equipo rojiblanco participará en el «Costa del Sol».

● El presidente del OFK Belgrado fue orador telegráfico en la ronda de intervenciones, a los postres del almuerzo ofrecido por el Granada. Se levantó, y dijo tres veces, en correcto castellano: «Gracias, gracias, gracias». En proporción al escasísimo tiempo que llevaba en España, la verdad es que ni el más exigente le podía pedir más conocimiento de nuestro idioma.

● Por cierto, que la noche antes, en el hotel Los Angeles, cuando el presidente de los yugoslavos, fue preguntado sobre si traía regalos para intercambiar con los otros clubs participantes, dijo que no. Luego se vio que sí, que trajo un regalo inolvidable: el juego fabuloso de su equipo, espléndido de velocidad, de entrega, de rendimiento.

● Viendo jugar al OFK Belgrado, nos hubiera gustado saber quién es el benefactor del fútbol yugoslavo. Porque cuando un equipo juega así, el benefactor del fútbol de su país debe ser mejor que el nuestro.

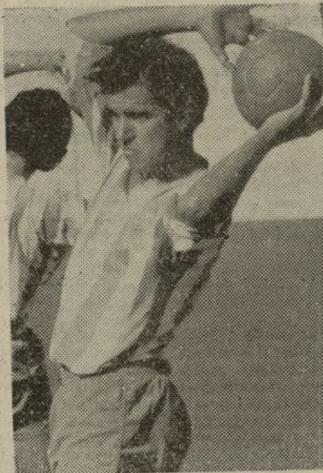
● Al final del primer partido jugado por el Málaga, un hincha granadino, nos pasó una nota, en la que había escrito lo siguiente: «Río con satisfacción porque veo a Marcel Domingo en Segunda División...»

● Lo que es evidente, es que al trofeo —como tal pieza de orfebrería—, habrá que darle otra forma en ediciones venideras. La fuente del Patio de los Leones, debe seguir siendo su motivo principal, entre otras razones, porque no hay otro más granadino. Pero prolongar la fuente hasta unir la con la base de madera, achata al trofeo, lo hace macizo e incómodo. Tiempo hay, incluso, de pedir ideas a los artistas granadinos de la especialidad, que esta vez no fueron tenidos en cuenta.

BUSTOS

DEPORTES

# "ESTOY SATISFECHO DE COMO ME SALIERON LAS COSAS EL DIA DEL MALAGA" (SANTI)



**PUESTA A PUNTO.** — Los partidos dan la forma total al jugador. Pero no hay duda que en los entrenamientos se van perfeccionando posibles errores. Por esto, Santi se esfuerza cada día en los entrenos.

El último choque que el conjunto rojiblanco disputó en el recién acabado "Trofeo Granada", ha venido a dar la razón a aquellos que piensan que en fútbol han de jugar cada domingo los hombres que en mejor forma se encuentren y no aquellos que por tener ya un nombre cotizado se mantienen en la alineación sin que su puesta a punto sea la más óptima.

- "CONFIO CONTAR EN LA MENTE DEL ENTRENADOR ESTA TEMPORADA"
- "ESPERO PODER DEMOSTRAR QUE SOY JUGADOR QUE PUEDE MILITAR EN PRIMERA DIVISION"
- "EL GRANADA DE ESTE AÑO TIENE MAS VISION DE LA JUGADA"

ción sin que su puesta a punto sea la más óptima.

La actuación de Chirri, por ejemplo, un hombre al que se le niegan muchas cosas cuando ha demostrado que es elemento que rinde cuando con él se cuenta, viene a corroborar esto. Pero es que aún hubo otros casos concretos, como el que nos ocupa el tema, que demostraron también esta apreciación.

## Santi

Los minutos que Santi ofreció frente al Málaga son de los que no se olvidan fácilmente. Y es que el jiennense canalizó perfectamente el juego rojiblanco, en unión de Chirri, ganándose con ellos los mejores comentarios de la noche.

Ya el pasado año demostró Santi ser hombre que podía dar rendimiento en el Granada. Pero por unas u otras razones no le llegó la oportunidad y tuvo que permanecer en el anonimato toda la temporada. Ahora parece que no va a ser igual por-

que Joseito, que está probando a toda la plantilla, sabrá hacer el equipo idóneo, con los hombres que en mejor forma estén, para que cada cual tenga su oportunidad.

Entrevistar a Santi no crean que es tarea fácil. El jiennense es hombre poco hablador. Correcto, eso sí, muy correcto, pero algo tímido, Santi es a veces problemático para la conversación. Claro que uno no tiene quejas en esta ocasión porque tras la euforia del buen papel desarrollado frente al Málaga, se mostró más explícito que otras veces.

—¿Contento?

—De como salieron las cosas en el partido sí, pero del lanzamiento del penalty no. Me hice demasiado responsable al tirarlo y los nervios me gastaron una mala pasada. Es el primero que tiraba y lo acusé.

—¿Entonces cómo le señaló el "mister" para ello?

—Es que en los entrenamientos sí los lanzo. Y bien, por cierto.



**ECHECOPAR - SANTI.** — Nos decía Santi que el tener delante jugadores de la clase de Eche copar, lógicamente le cierra el paso por el momento. Pero con todo, el rojiblanco confía en el triunfo.

Por regla general los transformo en gol. Pero en un partido no lo había hecho nunca.

—El Granada se ha caracterizado muchas veces por su falta de hombres prácticos en estos menesteres. ¿Es que no se entrena esta tarea?

—Sí, claro que sí. Cada día hacemos tandas de penalties. Y además, aunque otras veces no hubiera hom-

bres idóneos, ahora parece que sí. Se ha ganado al Málaga precisamente por esto.

—¿Cómo se ha encontrado en el partido?

—Bien, muy bien. De forma física estoy fuerte. Más bien dicho, estamos todos. Pero hace falta jugar. Los choques son los que dan la forma definitiva.



**EN LOS ENTRENOS** — Cada jornada Santi procura convencer a Joseito en los entrenamientos. El jiennense está esperanzado en lograr este año los éxitos que no llegaron el pasado y la verdad es que está en línea de ello.

## UN BUEN "ARTILLERO"

Desde que está en el Granada, Nito ha tenido fama de buen canchero, esto ya se sabe. Igualmente se conocía su facilidad resolutive en la delantera cuando por alguna circunstancia se ha alineado en esa demarcación. Pero lo que muchos no sabían es que el guardameta rojiblanco es un maestro en el lanzamiento de penalties. La prueba quedó patente en la noche del viernes cuando de un disparo seco y duro, Nito batía a su colega Deusto, quien luego le felicitaba. No hay duda que en Nito tenemos un polifacético del fútbol. Portero, delantero y buen lanzador de penalties. ¡Un gran artillero!



—Los que hacen que uno cuente para el entrenador ¿no?

—Eso es.

—¿Y usted cuenta para Joseito?

—No sé sus ideas. Pero yo procuraré que sí. Tengo la esperanza de que lo que el año pasado no llegó venga ahora. Me encuentro bien y como le digo antes, sólo faltan partidos.

—¿Piensa que está ya hecho para jugar en Primera?

—Cuando me contrataron por algo sería. Espero demostrarlo.

—Pues ya ha comenzado, al parecer.

—Tenía fe en que así fuera.

—¿Y seguirá siendo con Eche copar y Montero delante?

—Ellos ya llegaron y a mí me falta hacerlo. Pero soy joven y no desespero.

—Hablemos del equipo. ¿Cómo lo ve?

—En mejor línea que el pasado año. Más rápido y con mejor visión de la jugada. Pero nos falta "rodaje". Tenga en cuenta que estamos en los comienzos.

—¿Se mejorará entonces la Liga anterior?

—Desde luego que es la meta. No podemos conformarnos con hacer lo mismo de antes. Hay que superarse.

—Pues a aplicarse el cuento.

Escribe:

NONO HIDALGO

Fotos: FERRER

# Normas para el campeonato andaluz de fútbol

● LA COMPETICION SE SUSPENDERA DEL 13 DE DICIEMBRE AL 24 DE ENERO

Con la conformidad de la totalidad de los clubs que van a integrarlo, se jugará el Campeonato de Andalucía basadas en las bases que a continuación se indican:

Intervendrán en el citado torneo los siguientes clubs:

Granada, Málaga, Real Betis, Sevilla, Córdoba, Cádiz, Linares y Huelva.

El campeón ganará un magnífico trofeo donado por la Federación Andaluza de Fútbol y el subcampeón, una placa y quince medallas de plata.

El torneo se jugará por el sistema de Liga a doble vuelta dos jueves sí y uno no, dando comienzo el jueves día 4 de

octubre próximo para terminar el jueves día 28 de marzo.

A petición de los integrantes de dicho campeonato, la competición se suspenderá desde el día 13 de diciembre al 24 de enero de 1971, fecha en que dará comienzo la segunda vuelta de la misma. Claro está que de conformidad ambos clubs podrán solicitar del Comité de Competición el cambio de fecha de algún partido, con un mínimo de diez días de antelación, cambio —que en todo caso será autorizado al menos que haya perjuicios para terceros—, así como también podrá solicitar el equipo propietario del terreno con la misma

antelación señalada en el párrafo anterior jugar los miércoles anterior al jueves señalado comunicándose en igual plazo por escrito certificado al club visitante.

En ningún caso, se admitirá petición de nuevo aplazamiento, a aquellas sociedades que tengan pendiente de jugar dos partidos aplazados.

Los partidos serán arbitrados por jueces de la misma región andaluza, pero de distintas provincias a la de ambos equipos contendientes. Los derechos de arbitraje serán los correspondientes a los de los equipos que jueguen en su campo con una bonificación de un 50 por ciento y se procurará que no pasen de dieta y media las que cobren por sus desplazamientos. Los clubs que lo deseen pueden pedir árbitros de región distinta, en cuyo caso vendrán en la obligación de abonar la diferencia en los gastos de desplazamiento, dietas y derechos de arbitraje.

Se considerarán calificados para alinearse válidamente en esta competición aquellos jugadores que cumplan los requisitos siguientes:

Que se hallen reglamentariamente inscritos en la presente temporada con licencia A, B o J aprobada por la Real Federación Española de Fútbol.

Que pertenezcan a equipos filiales.

Que las respectivas inscripciones o en su caso las autorizaciones se produzcan con 48 horas de antelación a jugarse el partido.

Que no hubiesen sido alineados con anterioridad por otro club en partido de este torneo.

Con carácter especial y siendo uno de los fundamentos por el que se organiza este campeonato el que los clubs puedan probar jugadores nuevos con vista a fichajes a su favor, se autoriza a alinearse hasta cuatro jugadores por partido que no estén fichados por el referido club, siempre que se les expidan licencias provisionales por la regional y se cumpla el epígrafe cuarto del párrafo presente.

En cada partido, podrán ser sustituidos hasta cuatro jugadores de cada equipo.

Las sanciones que imponga el Comité de Competición por las faltas cometidas por los jugadores, se entenderá que tienen que cumplirlas en este torneo y si al terminarse el mismo le restara alguno o algunos partidos por cumplir le será automáticamente convertidas en sanciones económicas, a razón de 500 pesetas por partido que le quedara por cumplir, resultando saldada por consecuencia estas sanciones para la temporada siguiente. El club que se retire de esta competición o incumpla algún desplazamiento, perderá el derecho a participar en la misma la próxima temporada, quedando obligado a satisfacer en concepto de indemnización a esta regional la cantidad de mil pesetas por cada mil espectadores del aforo de su campo. Asimismo, quedará obligado a satisfacer el doble de los gastos que le supondrían el desplazamiento correspondiente. Al club perjudicado le indemnizará con el término medio de las taquillas que en este campeonato viniera recaudando.



CANARIAS . . . . .	avión desde Granada, una semana, desde . . . . .	6.100 ptas.
MALLORCA . . . . .	avión, una semana, desde . . . . .	3.050 "
IBIZA . . . . .	avión, una semana, desde . . . . .	3.225 "
LONDRES . . . . .	avión, una semana, desde . . . . .	8.000 "
NUEVA YORK . . . . .	avión, una semana, desde . . . . .	16.650 "
FATIMA-LISBOA . . . . .	autocar, cinco días . . . . .	3.600 "
PARIS . . . . .	autocar, siete días . . . . .	6.600 "
ITALIA . . . . .	autocar, catorce días . . . . .	11.850 "

PARA INFORMES E INSCRIPCIONES, EN

## VIAJES BONALS, S.L.



Agencia de Viajes - Grupo A - Título 243

AVENIDA DE CALVO SOTEL, 50

Teléfonos 27-31-00 y 27-31-04 --- GRANADA

## CALENDARIO DE LA "COPA ANDALUCIA"

- BETIS-GRANADA, EN LA PRIMERA JORNADA
- AL JUEVES SIGUIENTE VISITARA EL HUELVA LOS CARMENES

### PRIMERA VUELTA

4 octubre  
Betis - Granada  
Linares - Córdoba  
Málaga - Cádiz  
Huelva - Sevilla

### 11 octubre

Granada - Huelva  
Córdoba - Betis  
Cádiz - Linares  
Sevilla - Málaga

### 25 octubre

Granada - Córdoba  
Betis - Cádiz  
Linares - Sevilla  
Huelva - Málaga

### 1 noviembre

Córdoba - Huelva  
Cádiz - Granada  
Sevilla - Betis  
Málaga - Linares

### 15 noviembre

Córdoba - Cádiz  
Granada - Sevilla  
Betis - Málaga  
Huelva - Linares

### 22 noviembre

Huelva - Cádiz  
Sevilla - Córdoba  
Málaga - Granada  
Linares - Betis

### 6 diciembre

Cádiz - Sevilla  
Córdoba - Málaga  
Granada - Linares  
Betis - Huelva

### SEGUNDA VUELTA

### 24 enero

Granada - Betis  
Córdoba - Linares  
Cádiz - Málaga  
Sevilla - Huelva

### 31 enero

Huelva - Granada  
Betis - Córdoba  
Linares - Cádiz  
Málaga - Sevilla

### 14 febrero

Córdoba - Granada  
Cádiz - Betis  
Sevilla - Linares  
Málaga - Huelva

### 21 febrero

Huelva - Córdoba  
Granada - Cádiz  
Betis - Sevilla  
Linares - Málaga

### 7 marzo

Cádiz - Córdoba  
Sevilla - Granada  
Málaga - Betis  
Linares - Huelva

### 14 marzo

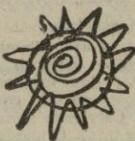
Cádiz - Huelva  
Córdoba - Sevilla  
Granada - Málaga  
Betis - Linares

### 28 marzo

Sevilla - Cádiz  
Málaga - Córdoba  
Linares - Granada  
Huelva - Betis

COCO

SORIASPORT



¡SEÑOR: ESTE ES EL TROFEO "GANADO" POR EL GRANADA

## ENTRE COPA Y COPA

—¿Qué pasa, Manolo? No te he visto los días del trofeo.

—Era imposible, Pepe. Con esos horarios de fútbol no tenía tiempo de venir a la tertulia. Pero ya estoy aquí, y bien contento por cierto.

—¿Cuáles son los motivos?

—¿Te parecen pocos? El principal, que el trofeo ha salido adelante de forma airosa. Tú, como siempre, eras uno de sus detractores.

—¡Alto ahí! Sólo señalaba los inconvenientes que tenía organizar una competición de ese tipo en pleno mes de agosto. Pero de eso a ser detractor va un abismo.

—No si ahora va a resultar que todo el mundo veía bien la idea. Siempre pasa lo mismo. Que salen mal las cosas, "ya decía yo que eso era absurdo" y si salen bien, a callar tocan y esperar otra oportunidad para las "puyas". A los tipos como tú ya los conozco de sobra y sé del pie que cojeáis.

—Pues yo ando perfectamente. Y no era para que estuvieses tan contento porque fijate lo que hicieron cortando la venta de abonos cuando estaba en su mejor momento. Parecía que querían tirar piedras contra su propio tejado.

—El día menos pensado te voy a apedrear. Los socios tenían sus precios especiales para los cuatro partidos.

—Y fijate cómo serían que muchos prefirieron marchar a "general" antes de soltar la "pasta" de esos precios que tú llamas especiales. Casi a final de mes, después del desembolso del carné, ya es estrujar demasiado el limón. ¿No te parece?

—A mí lo que me parece es que no ves nada bien. Si hay un torneo internacional ¿quién lo tiene que costear?

—La canción de siempre. El aficionado, pero al menos debían



tener más consideraciones con el sufrido público, que para mí ha sido el verdadero triunfador del torneo.

—El vencedor, ¡y qué vencedor!, ha sido el O. F. K. de Belgrado. Vaya forma de jugar que tienen los yugoslavos.

—Peñarol estaba cansado del partido que disputó la noche anterior contra el Málaga.

—¿Y nuestro Granada? Los rojiblancos bien que estaban descansados y estuvieron a punto de hacer el "ridi" cuando en el marcador iba un 0-3 y todavía quedaban por jugar quince minutos. Temi lo peor.

—No me extraña en ti. Eres pájaro de mal agüero.

—La cosa no era para menos, reconócelo.

—Pero el equipo tuvo espíritu de reacción. Ya ves como hemos mejorado de la temporada anterior a la presente y fue una "machada" hacer dos goles en tan poco tiempo y estar a pique de igualar el marcador. Aquello hubiese sido el no va más.

—Pero fue el no va menos porque nos quedamos sin final, que era lo que quería el aficionado.

—No hay que darle tanta importancia a eso. Lo primordial era ver funcionar al equipo y perfilar la formación base.

—Vaya, ya te ha mentalizado Joseito.

—No me ha mentalizado nadie. Recuerda la historia del Málaga, que ganó brillantemente un "Costa del Sol" y cuando los malagueños se las prometían tan felices bajaron ese mismo año a Segunda División.

—No me irás a decir que se "quemaron" en esos dos partidos.

—Sería absurdo, pero estos partidos de pre-temporada, si salen bien, crean un clima falso; con los éxitos no se aprecian en su verdadera dimensión los fallos que existen y más vale prevenir que curar.

—Ve que tienes salida para todo.

—Se razonable aunque sólo sea por una vez. ¿Y qué me dices del partido contra el Málaga?

—Estuvimos en un tris de que nos mandaran al cuarto puesto, que ya hubiese sido algo bochornoso.

—Y dale que te pego con la dichosa clasificación del trofeo. El cero-dos que llevaba el Málaga era totalmente engañoso porque el Granada le estaba dando sopas con hondas desde el primer momento.

—Pero Aguirre hizo su "genialidad" acostumbrada.

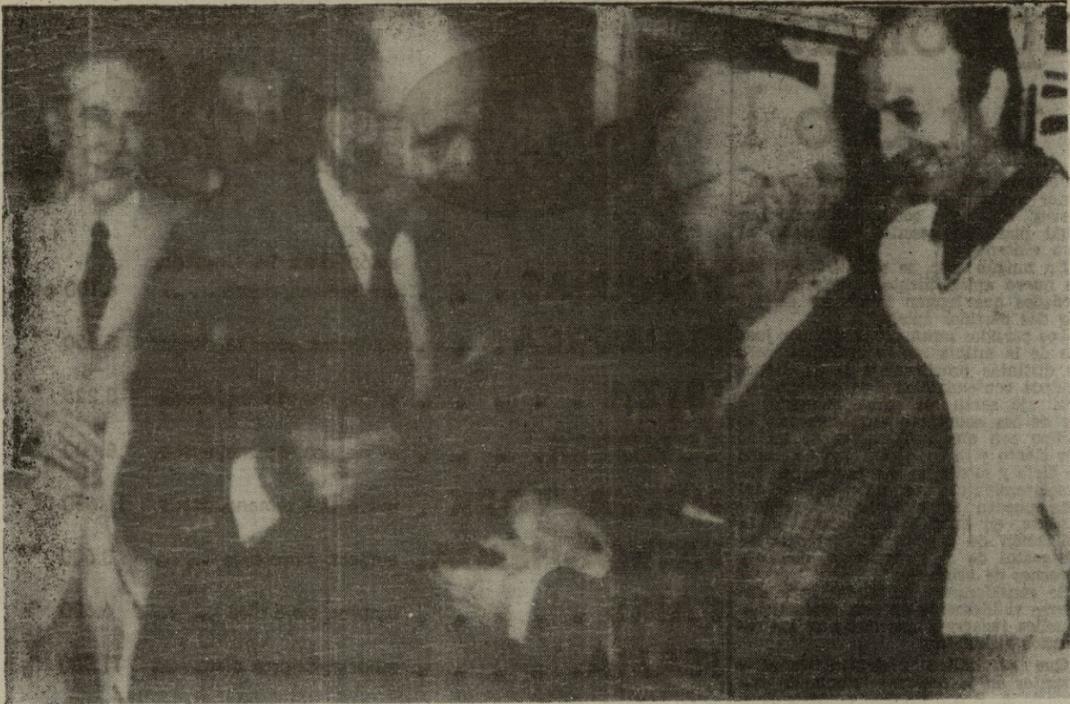
—El mejor escribano echa un borrón. Porque Aguirre estaba jugando muy bien y después se superó.

—Cuando marcó Alvarez muchos se acordaron de Aguilera.

—Vivamos de realidades. Aguilera está en el Córdoba y de nada vale recordarle.

—Pepe, tú que tanto te fijas en clasificación. Terceros y si el O. F. K. nos ganó apuradamente y luego goleó al Peñarol es que somos mejor que Peñarol.

—Y si Peñarol es bicampeón mundial, Manolo, nosotros somos campeones del Universo. Adiós, optimista.



El Jefe del Estado, acompañado por su esposa, asistió a una jornada deportiva celebrada en el Club de Golf «La Zapateira». En la foto, un directivo del Club de Golf obsequia al Caudillo. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

## El Jefe del Estado hizo entrega del trofeo de su nombre en el club de golf de La Zapateira

LA CORUÑA, 25. (ALFIL). — Su Excelencia el Jefe del Estado presidió hoy el acto de entrega de trofeos de la Copa del Generalísimo de golf, en las instalaciones deportivas de La Zapateira.

El Caudillo de España al llegar a la zona deportiva de La Zapateira fue recibido y cumplimentado por el ministro de Marina, almirante don Gabriel Pita Da Veiga y Sanz; capitanes generales de la octava región militar y zona marítima del Cantábrico, y gobernador civil de la provincia y miembros de la Junta directiva del Club de Golf.

El trofeo del Generalísimo fue entregado a Gabriel Alonso, vencedor del torneo; la copa ministro de Marina fue conseguida por Ignacio Oladide; la copa ministro de Información y Turismo fue conseguida por Manuel Bahamonde.

Terminado el acto, el Caudillo de España recibió en las instalaciones del Club de Golf a una representación de

## II TROFEO HISPANIDAD DE FUTBOL, EN SANTA FE

Mañana, partido de juveniles

SANTA FE. — Con motivo de las fiestas de la ciudad, se celebrará durante los días 28, 29 y 30 del actual, el «II Trofeo Hispanidad» de fútbol, en el que intervendrán en unión del equipo de la localidad, el Granada «B», Maracena y el Norte, de la capital.

Tras el correspondiente sorteo los equipos se enfrentarán de la siguiente forma:

Día 28: Norte - Santa Fe; día 29: Granada «B» - Maracena, y el día 30 se celebrará la final entre los equipos vencedores en los partidos anteriores.

El torneo, que ya se disputó el pasado año con gran éxito, ha despertado gran interés, pues los conjuntos que en el mismo intervienen son de reconocida valía todos ellos, lo que hará que sin duda alguna se presencien unos partidos en los que se practique buen fútbol.

El pasado año conquistó este trofeo el Granada «B», presentándose también como favorito en la presente edición, aún cuando los restantes equipos participantes le opondrán seria resistencia.

Mañana, lunes, como aperitivo se enfrentarán los equipos juveniles del Atarfe Industrial y el Santa Fe; partido que también será interesante no sólo por la calidad de los contendientes sino también por la rivalidad propia, al tratarse de dos localidades vecinas.

Sólo nos resta consignar que todos los partidos empezarán a las seis de la tarde. — C.

médicos mejicanos, que estos días recorren Galicia.

Posteriormente, el presidente de la Federación Española de Golf, don Juan Antonio Andrés, hizo entrega de un artístico objeto al Jefe del Estado como recuerdo de su presencia en este acto.

Por último el Caudillo de España se trasladó a su residencia veraniega del Pazo de Meirás.

## HOY JUEGA EL «ESTRELLA DORADA» EL «I TROFEO CIUDAD DE LINARES», DE TENIS DE MESA

Con motivo de las fiestas de Linares y dentro del programa deportivo de las mismas se ha incluido por primera vez una prueba de tenis de mesa llamado «I Trofeo Ciudad de Linares». Al mismo han sido invitados dos equipos: uno granadino, el Estrella Dorada, y el otro de Sevilla, el Círculo Mercantil, disputando sus componentes las dos pruebas de que consta el trofeo (equipos e individuales). La primera de ellas se juega esta mañana y la segunda se jugó ayer a partir de las siete de la tarde.

Estos trofeos veraniegos sirven para ir dilucidando los equipos de cara a la temporada que se avecina, así en lo que respecta al equipo granadino su preparador y capitán, Collado, desplaza tan sólo al titular que tiene seguro, Gallo, juntamente con los hermanos Aguilar, Antonio y Ramón, con el fin de ver con quienes contar para la Liga nacional, ya que la permanencia de Tarragona en el equipo o la incorporación de Ramón Díaz al mismo es muy problemática.

El Círculo Mercantil de Sevilla es de Segunda División y entre la numerosa plantilla su preparador ha escogido a Quintano, Torres y Regli, equipo difícil de batir por su experiencia y clase.

Dos son los trofeos para la prueba por equipos y otros dos para el campeón y subcampeón de la individual, que esperamos se queden ambas de parte granadina, pues los jugadores desplazados pueden quedar campeones en equipos, así como Gallo o Antonio Aguilar en individualidades.

SANTIAGO

CONDUCTOR: Es más ecorrido mico poner a punto los silenciosos del vehículo, que pagar una sanción.

## El día 29, VIII trofeo «Reyes Católicos», de ciclismo

Será organizado en Santa Fe

El próximo miércoles, día 29, a las diez y media de la mañana, tendrá lugar en Santa Fe la prueba ciclista que anualmente patrocina la Comisión de fiestas y que este año organiza el Grupo Deportivo Genil, y que estará reservada a corredores de las categorías de aficionados de segunda y juveniles «A», los cuales deberán llevar en sus máquinas la multiplicación de 50 x 16 y deberán cubrir el recorrido siguiente: Santa Fe, Fuente Vaqueros, Valderrubio, Illora, Tócon, Cruce de la Moredada, Láchar, Santa Fe dándole finalmente dos vueltas a un circuito urbano. Se han establecido doce importantes premios para la general, así como trofeo para el vencedor absoluto y primer juvenil clasificado, así como varias primas, por lo que se espera una buena participación de corredores siendo además la carrera puntuable para el campeonato social del club organizador.

Los corredores que lo deseen pueden ya efectuar sus inscripciones en el local social del Grupo Deportivo Genil, sito en Ciudad Jardín, bloque 5.

# EL MARACENA, FINALISTA DEL «SANCHEZ-HERRERA»

- SENSACIONAL PARTIDO DE LOS MARACENOS, QUE ARROLLARON AL JAEN (4-1)
- POVEDA, MIGUELIN, EMILIO, JOSE MIGUEL Y CHOLO («penalty»), AUTORES DE LOS GOLES

En el campo «Sánchez Herrera» (Zaidín) se disputó el primer partido del torneo cuadrangular, organizado por el Club Atlético Zaidín, propietario del terreno, entre los equipos Maracena y Real Jaén.

MARACENA: Puente; Linares, Julito, Poveda; Fermín, Zamora; Emilio, Alonso, Zurita, J. Miguel y Miguelín. También jugaron Manolo, Travé, Rodri y Ginés

REAL JAEN: Pérez Domínguez; Rodri, Martos, Casanova; Berna, Ortega; Pepillo, Cholo, Illana, Flores y Madrides. En la segunda parte actuaron Marchal, Otilio e Higinio.

### SENSACIONAL VICTORIA

De sensacional puede catalogarse el juego exhibido por los «Gonzalo's boys». Actuaron como un bloque compacto, potente y seguro y superaron a los jiennenses en todos los terrenos. Anticipándose a la jugada, no dieron respiro a sus rivales, ejerciendo sobre los hombres-clave del cuadro de Antónete, un marcaje férreo que les impidió el lucimiento.

En el minuto seis, ya tenía el Maracena un gol en su haber. Fue una jugada rápida, por la banda derecha, en la que Zurita desbordó a su par y centró desde la línea de fondo y Poveda, que llegaba lanzado, conectó un terrorífico remate que Pérez Domínguez desvió con la punta de los dedos y el balón, después de golpear en el travesaño, se alojó en las mallas.

En el minuto 20, Illana desbordó a Fermín, pero el oportuno cruce de Julito evitó un gol seguro.

A los 22 minutos, Miguelín ejecutó un golpe franco y la pelota, después de salvar la barrera, describe una perfecta parábola y penetra por la misma escudra. El meta jiennense se quedó clavado.

# Bilbao - Español, final del Carranza

El equipo bilbaíno venció a la Juventus y el españolista al Ajax, por el mismo tanteo (1-0)

CADIZ, 25 (PYRESA). — El Atlético de Bilbao se proclama finalista del Trofeo Ramón de Carranza, al vencer esta noche por un gol a cero a la Juventus. El gol de la victoria bilbaína se produjo al introducir el balón en propia meta, un defensor italiano, a los veintidós minutos de juego del primer tiempo.

El equipo español hizo un partido muy agresivo y de gran calidad, particularmente en la primera parte. En el segundo tiempo también dominó el centro del campo el equipo español hasta que hacia finales del encuentro se replegó en su propio campo en defensa del gol de ventaja, sin dejar, no obstante, de realizar fulgurantes contrataques que estuvieron a punto de aumentar considerablemente la ventaja.

### ESPAÑOL, 1; AJAX, 0

CADIZ, 25 (PYRESA). — El Español, de Barcelona, ha vencido al Ajax, campeón de Europa, por un gol a cero, marcado a los diez minutos de juego por Martínez, en partido correspondiente al Trofeo Carranza.

### TROFEO «LUIS OTERO»

PONTEVEDRA, 25. (PYRESA). — Esta noche, en el estadio de Pasarón, se ha disputado el XIV Trofeo Luis Otero, entre el Pontevedra y el Racing de Santander. El encuentro, que ha resultado muy interesante, finalizó con empate a cero, y tras haberse jugado una prórroga de media hora, tampoco el marcador sufrió alteraciones, por lo que hubo de recurrir al lanzamiento de tres series consecutivas de «penalties», en la tercera de las cuales el Santander se adjudicó el triunfo.

### LAS PALMAS, 2; SELECCION ARGENTINA, 1

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, 25. (ALFIL). — La selección argentina ha sufrido la primera derrota en su gira

### LA F.E.S.S. ADVIERTE:

El caso más frecuente en las HIDROCCIONES es el motivado por haber expuesto largo tiempo el cuerpo al sol y en entrar rápidamente en el agua. Por ejemplo, con agua a 18 grados y temperatura exterior cutáneo-torácica de 39,50 el hidroschock puede fácilmente sobrevenir como si la temperatura del agua fuera de 15 grados.

por España ante Las Palmas. El equipo argentino ha decepcionado como conjunto, aunque han brillado algunas de sus individualidades. Las Palmas supo con una buena defensa, esperar su oportunidad y no dejar atacar a los peligrosos delanteros rivales. El resultado final fue de dos goles a uno.

## RAMON CID, MEDALLA DE PLATA EN LOS CAMPEONATOS EUROPEOS JUNIOR DE ATLETISMO

DUISBURGO, 25 (PYRESA). — Por fin pintaron oros para el atletismo español en la temporada 73 y la bandera rojigualda ha subido al podio de los vencedores, en el coqueto estadio de 38.000 espectadores de Duisburgo. El guibuzcoano Ramón Cid, al lograr un excelente salto de 16,06, ha obtenido el segundo puesto en su prueba y con ella la ansiada medalla de plata. El éxito hay que destacarlo como se merece, ya que Cid ha superado en 20 centímetros su marca personal en la prueba y además la ha obtenido con un metro dieciocho de viento en contra y superando a sus rivales que tenían mejor marca que él. El vencedor ha sido Gora, de Alemania democrática, con 16,29.

Otro español también ha proporcionado alegría, Gerardo Calleja ha sido finalista en los 110 vallas correspondiendo al soviético Naidenko, con 14,42. El otro español participante en esta especialidad, el catalán Lloveras, sólo pudo lograr un séptimo puesto en la final.

### SE REDONDEO EL TRIUNFO

En el segundo período, a los diez minutos, centra Emilio, cabecea José Miguel hacia el centro y Miguelín con el «gatillo» levantado, es desplazado antitragramentariamente por Rodri, ignorando Montes la clara y evidente falta. El Jaén, incapaz de cortar por la legal la vorágine de juego ofensivo de los maraceneses, recurre a conatos de violencia y Casanova fue amonestado por entrada violenta a Zurita.

En el minuto 20, Miguelín lanza un castigo en el borde del área y Pérez Domínguez repele en la misma raya. El balón queda flotando y Emilio, sin oposición, marca de tiro raso el 3-0.

Poco después, acrobático remate de José Miguel al travesaño y Zurita, que llega lanzado, lo impulsa al fondo de red. Incomprendiblemente, Montes señala fuera de juego, invalidando el tanto que el propio Pérez Domínguez, con un deportivo gesto, reconoció como legítimo.

Al filo de la media hora, José Miguel en lucha con la defensa, se apodera de esférico y lo cruza fuera del alcance del meta, obteniendo el 4-0. Apoteósica ovación de gala.

En el minuto final, Fermín golpea el balón con la mano, creyéndose que encontraba fuera del área. El penalti clarísimo, lo transformó Cholo, consiguiendo el tanto del honor de los forasteros.

El defensa central maracense, conociendo su error, salió del campo llorando, siendo consolado por sus compañeros y el público le tributó un fuerte aplauso.

### DESTACADOS

Por el Maracena sobresalido todo conjunto. La defensa, comandada por Julito, que en funciones de «libre» dio todo un curso de buen fútbol, fogueado y desdoblamiento de Zamora, José Miguel y Miguelín; y la peligrosidad de Zurita y Emilio, en punta lanza.

Por el Real Paén, algunas cosas de ladadas de Flores y Ortega, el buen partido de Casanova, a pesar de sus bridades, y las meritorias intervenciones de Pérez Domínguez, que evitó el resultado de escándalo.

PATRICK

## ¿Busca Vd. colocación?

A personas con deseos de trabajar, queremos comunicarles que necesitamos ampliar nuestro equipo de Promoción.

Ofrecemos trabajo de captación de clientes, sin realizar ventas. Fácilmente se pueden superar las 10.000 pesetas al mes. Durante el periodo de formación damos mínimo asegurado. Incluimos en el Régimen Especial de la Seguridad Social. Zona de trabajo: Granada, Almería y provincia de Jaén.

Los interesados deberán presentarse en el CIRCULO DE LECTORES, S. A., San Antón, 18, el martes, día 28, de 10 a 16 de 5 a 8.

Los señores que por cualquier causa no puedan presentarse a la entrevista, deberán dirigirse, por escrito a mano, al Apartado 403 de Granada.

# CARTELERA DE ESPECTACULOS

## Programas de RADIO

### LA VOZ DE GRANADA

PROGRAMA MATINAL. — 7.54: Apertura y voz para el alma. — 8: España a las ocho. — 8.15: Granada, actualidad. (Primer informativo). — 8.30: Lectura de programas y gran matinal. — 8.35: El día de hoy. — 8.45: Granada está más cerca. — 9: Caravana de amigos. — 10.55: Folklore español. — 12: El Angelus. — 12.02: Voz para el alma. (Plegaria del mediodía). — 12.05: Sólo para enamorados. — 12.15: Mediodía hora especial. — 13.15: Melodías del corazón.

PROGRAMA DE MEDIODIA Y SOBREMESA. — 14: La copla y la guitarra. — 14.30: Conexión con Radio Nacional de España. — 15: Panorama. (Segundo informativo). — 15.30: Canciones para la sobremesa. — 16: Andalucía y su duende.

PROGRAMA DE TARDE. — 16.30: Canciones en la tarde. — 18.30: Viaje con música.

PROGRAMA DE NOCHE. — 21.30: Granada, actualidad. (Tercer informativo). — 22: Conexión con Radio Nacional de España. — 22.30: Canciones en la noche. — 23: La zarzuela: «El barbero de Sevilla». — 23.55: Al filo de la medianoche. — 24: La hora amable. — 0.58: Momento poético. — 1: Cierre de la estación.

### RADIO GRANADA

PROGRAMA MATINAL. — 7: Apertura y lectura de programas. — 7.05: Feliz domingo. — 7.58: Matinal, Cadena Ser. — 8.15: Musicalísimo, feliz domingo. — 9: Liturgia dominical. — 9.01: Santa misa, retransmitida desde la iglesia de PP. Redentoristas. — 9.40: Luz en las ondas. — 9.45: Santo rosario, retransmitido desde la iglesia de PP. Dominicos. — 10: Musicalísimo. — 11.40: Ritmos de Iberoamérica. — 11.45: Hoy no es ayer.

PROGRAMA DE MEDIODIA. — 12: El gran musical. — 13: Homilía, desde la santa iglesia catedral. — Musicalísimo. — 14.30: Diario hablado de Radio Nacional de España.

PROGRAMA DE SOBREMESA. — 15: Siguiendo los deportes. — 15.15: Guía del espectador. — 15.20: Musicalísimo. — 15.53: La voz de Gardel.

PROGRAMA DE TARDE. — 16: Musicalísimo. — 16.30: Músic Mosa. — 17: Carrusel.

PROGRAMA DE NOCHE. — 20: Música y deportes. — 20.15: Guía del espectador. — 20.17: Musicalísimo. — 22: Diario hablado de Radio Nacional de España. Discoteca selecta. Adiós, domingo; adiós, Show de Mario Clavell. Tino Show. — 1: Antología del cante jondo. — 1.15: Musicalísimo. — 2: Cierre de la estación.

### RADIO POPULAR

7.30: Apertura. — 7.35: Oración matinal. — 7.40: Música para despertar. — 8: Voces madrugadoras. — 0: Ritmos para el camino. — 9.30: Tonadillas de España. — 10: Nombres famosos. — 10.45: Caravana de melodías. — 11: Reprise. — 12: Repertorio pop. — 12.30: De ayer a hoy. — 12.55: Selecto breve. — 13: Retransmisión de la santa misa desde la catedral. — 13.45: Canta José Feliciano. — 14: Rueda de orquesta. — 14.15: Una voz, un cante. — 14.30: Radio Nacional de España. — 15: Musical vacaciones. — 22: Radio Nacional de España. — 22.30: Ritmo ritmísimo. — 23: Desde el país de la música. — 23.30: Cine sin imágenes. — 24: Diálogos en familia. — 1: Palco de ópera. — 2: Fin de emisión.

## Granada, vista por nuestros turistas

(Viene de la pág. última)

nivet y es imposible. Me dice que no quiere nada. Igual cree que voy a pedirle algo, además de sus palabras, o peor aún. Pueden haber tantas cosas en la cabeza de una señora turista solitaria!... Pero a pesar del desquite insisto con el elemento mayor. Esta vez es un anciano muy delgado, con gafas y con cierto aspecto de silencioso. Sigo fallando. ¡menuda racha! Dice que no puede contestarme porque hace unas horas que llegó a Granada y no la conoce aún.

### El flamenco "para turistas"

Como esto siga así, termino ya, pienso al ver a dos jóvenes rubias que van caminando lentamente. Es hora de comer y seguramente andan buscando un restaurante. La mala racha la rompe la respuesta inmediata de Felixy Anne, de Savoie, Francia.

—Lo mejor de Granada es la mentalidad de la gente. Saben ser muy gentes... En cuanto a lo peor, por lo que hemos visto, yo diría que el mal flamenco o flamenco «para turistas» en el barrio gitano. Tam-

JOAQUIN MEJIA

### ALIATAR CINEMA

— A las 5, 7, 9 y 11 —  
Acción y violencia en un emocionante ESTRENO.  
BARRY NEWMAN y ANNA KARINA, en  
**El contacto de Salzburgo**  
(Mayores 14 años y menores acompañados)  
TECHNICOLOR

### ISABEL LA CATOLICA

Refrigeración Carrier  
Desde las 5; última, a las 11  
Nuevamente el filme más apasionante de esta temporada,  
**EXPERIENCIA PREMATRIMONIAL**  
— Eastmancolor —  
● ORNELLA MUTI  
● ALESSIO ORANO  
(Mayores de 18 años)

### CAPITOL

REFRIGERADO  
Desde las 5; última, a las 11  
— ULTIMO DIA —  
WALT DISNEY presenta una película de aventuras.  
**DON QUIJOTE DEL OESTE**  
— Technicolor —  
● BRIAN KEITH  
● HARRY MORGAN  
(Para todos los públicos)

### MADRIGAL

Su local refrigerado por Anglo  
A las 5, 7, 9 y 11. (M. 14 años)  
ESTRENO Columbia Pictures  
**Detective sin licencia**  
— TECHNICOLOR —  
ALBERT FINNEY  
BILLIE WHITELAW  
Un film policiaco intrigante, excitante y deliciosamente divertido.

### GOYA

5, 7, 9 y 11 Refrigerado  
HOY, Extraordinaria Reposición  
¡Grandiosa! ¡Espectacular!  
¡Inolvidable!  
ANTHONY QUINN y SOFIA LOREN, en  
**HOMBRE O DEMONIO**  
— EASTMANCOLOR —  
(Autorizada todos los públicos)

### CINE GRANADA

— A las 5, 7, 9 y 11 —  
¡GRAN ESTRENO!  
RICHARD WIDMARK  
en una excelente creación.  
**Cuando mueren las leyendas**  
(Mayores 18 años). Technicolor

### REGIO

REFRIGERADO  
Desde las 5; última, a las 11  
UN FILME DE MAXIMA COMICIDAD  
**LOS DIAS DE CABIRIO**  
— Eastmancolor —  
ALFREDO LANDA  
SIMON ANDREU  
(Mayores de 18 años)

### Cine de reestreno

#### — GRAN VIA —

REFRIGERADO  
Sólo en función única a las 5, en TECNICOLOR,  
—S-A-N-D-O-K-A-N—  
por Steve Reeves. (T. menores).  
Y desde las 7; última, a las 11, en EASTMANCOLOR,  
**PRESTAME 15 DIAS CONCHITA VELASCO y ALFREDO LANDA**  
(Mayores de 18 años)

### ARTE Y ENSAYO

#### PRINCIPE

Sólo 3 Sesiones: A las 7, 9 y 11  
ELISA RAMIREZ y JULIAN MATEOS, en  
**LA CELESTINA**  
COLOR. (Mayores de 18 años)

## PROGRAMA DE TELEVISION

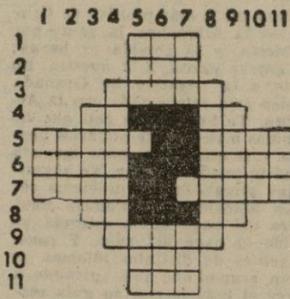
BAQUERO MOTOR  
lavadoras automáticas  
IGNIS GEMINIS  
presentan el programa de TV. DE HOY

PROGRAMA MATINAL. — 11.15: Carta de ajuste. Música coral española. — 11.30: Avance informativo. — 11.31: La fiesta del Señor y santa misa. Retransmisión de la santa misa desde Berlanga de Duero (Soria). — 12.30: Unidad móvil: «Universiada». Filme resumen de la Universiada con los resultados más importantes de todas las pruebas.  
PROGRAMA DE SOBREMESA. — 14: Concierto. — 15: Noticias del domingo. Avance informativo.

PROGRAMA DE TARDE. — 15.15: Tarde para todos. — Prólogo-presentación: Sumario de los horarios y contenidos del programa, con la actuación del ballet de Sandra Lebroq. — Retransmisiones en directo. — Zoo loco. — Dibujos animados. — Avance informativo. — Mundo camp. — Humor con la actuación de Juan José Otegui y Willy Rubio. Y las actuaciones de Emi Bonilla, Valen, Sheila Monroe, el conjunto Los Puntos, Horace y Torrebruno.

PROGRAMA DE NOCHE. — 21: Noticias del domingo. — 21.20: Estrenos TV: «El sueño mortal». Un científico tiene una larga pesadilla, durante la cual se ve asaltado por cuatro hombres. Uno de ellos le golpea y le causa una herida con el filo de un brazalete. Cuando despierta del sueño ve que tiene en una muñeca la cicatriz de la herida causada por el brazalete. — 22.40: Documental: «Cádiz». Panorámica de la bella ciudad gaditana. — 23: Fútbol. Final trofeo «Ramón de Carranza». Transmisión del partido final de este clásico trofeo, que en su XXIX edición enfrenta a los equipos del Ajax, Juventus, Español y Athletic de Bilbao. — 1: Últimas noticias. — 1.05: Oración, despedida y cierre.

## CRUCIGRAMA



HORIZONTALES. — 1: Extremo; 2: Nómina o catálogo; 3: Naturales de un pueblo escita situado al Este de la Dacia; 4: Interjección. Símbolo químico; 5: Firma y responde por una persona. Medida, regla; 6: Corté. Lago de los Pirineos de Aragón; 7: Olifear. Provisión de viveres; 8: Símbolo químico. Campeón; 9: Piedra sagrada donde se celebra la misa; 10: Marcharé; 11: Escucháis.

VERTICALES. — 1: Uno; 2: Apócope; 3: Alboroto; 4: Borrasca de costa; 5: Labre. Enredo; 6: Personaje bíblico. Prefijo; 7: Extremo. Nombre de vocal, en plural 8: Dar al papel o la tela tersura y lustre por medio de la presión; 9: Residuos de las velas; 10: Sonido agradable; 11: Nombre de mujer.

Solución al anterior:

HORIZONTALES. — 1: Aba; 2: Tos; 3: Tejas; 4: To, OI; 5: Atabe. Losa; 6: Sale. Edil; 7: Olor. Atora; 8: Na. As; 9: Sinos; 10: Ros; 11: Eso.

VERTICALES. — 1: Aso; 2: Tal; 3: Talón; 4: Toberas; 5: Ate. Iré; 6: Boj. Nos; 7: Asa. Oso; 8: Soletas; 9: Lodos; 10: Sir; 11: Ala.

## ANUNCIOS POR PALABRAS

### TRABAJO

EL artículo sexto del Decreto de 9 de julio de 1959 determina que las empresas y patronos están obligados a solicitar de las Oficinas de colocación el personal que necesitan

### ORGANIZACION SINDICAL

SERVICIO PROVINCIAL DE COLOCACION

OFERTAS DE EMPLEO

Existen en este Servicio provincial de Colocación, ofertas de empleo por distintas empresas, para cubrir puestos de trabajo que a continuación se relacionan:

Encofradores.  
Oficiales de segunda y tercera electricistas.  
Cocinero de bar.  
Empleadas de hogar.

Aquellas personas interesadas en cualquiera de las mencionadas ofertas deberán personarse en esta Oficina de Colocación, sita en Calvo Botello, s/n., donde se les facilitará más información.

Malagueños!  
El periódico de Málaga.  
**SUR**  
se vende en GRANADA

### PATRIA

EL DIARIO DE GRANADA  
Se vende en todos los kioscos de Málaga y de la Costa del Sol a partir de las diez de la mañana.

**CUPON PRO CIEGOS**  
SORTEO 708 AYER

### VENTAS

VENDÓ piso terminado, cinco habitaciones, sol, facilidades, sin intermediarios. 27-27-20

A NUESTROS LECTORES Y ANUNCIANTES DE LA PROVINCIA

Para su mayor comodidad pueden solicitar la suscripción a nuestro periódico, por medio del correspondiente

Iguualmente pueden encargar sus anuncios.

### TELEFONOS DE

**PATRIA**  
Director... 229913  
Redacción... 222596  
Administrador... 229915  
Administración... 222593  
Talleres... 229914

## VENDEMOS

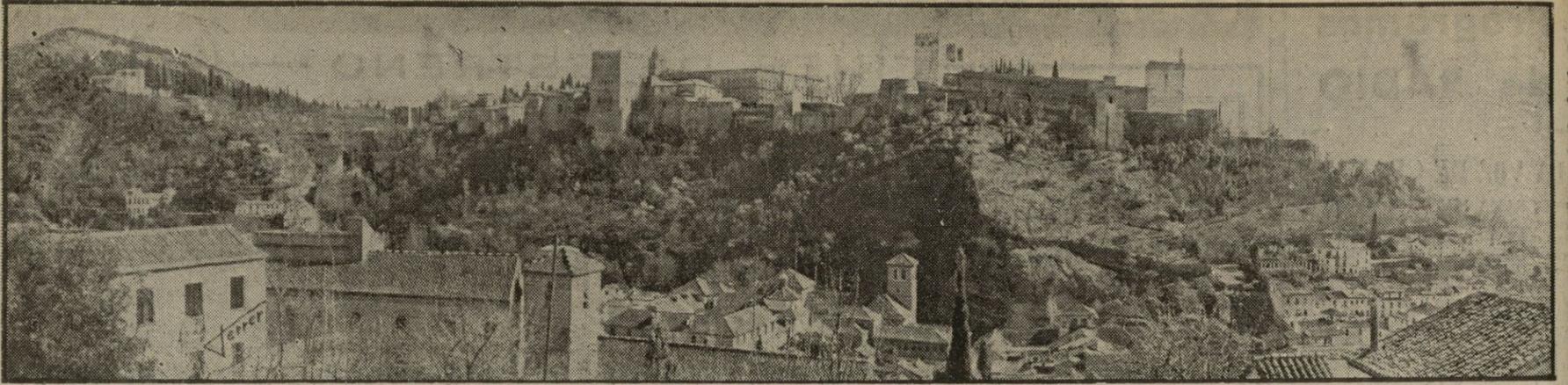
EN ZONA DE ENSANCHE CAPITAL, 2.500 m.2 SOLARES, MAGNIFICA SITUACION Y COMUNICACION. TELEFONO 222682.

Estos anuncios se reciben en la Administración de este diario, Oficios, 8, teléfonos 222593 - 222595; en Agencia de Publicidad ALAS, Milagro, 5, teléfonos 227590 - 226790; Agencia de Publicidad CID, Avda. de Madrid, 5 - 2.º, D.º, teléfonos 273450 - 54 - 58, y en Empresas Anunciadora PUBLISOL, Acera del Casino, 11, teléfonos 222128 - 227693.

## TELEFONOS DE URGENCIA

EN CASO DE NECESIDAD, MARQUE USTED ESTOS TELEFONOS

Bomberos	23 32 22
Casa de Maternidad (H de San Juan de Dios), centralita	23 35 09
Casa de Socorro	22 12 63
Comisaria del Campillo	22 49 84
Comisaria del Salvador	27 92 26
Comisaria del Zaidín	25 01 05
Compañía Sevillana de Electricidad	22 14 65
Estación Aislina Graells	25 13 58
Estación "Renfe"	22 31 19
Autedia	22 10 48
Guardia Civil	22 14 39
Hospital Clínico	27 02 00
Hospital de San Juan de Dios	22 35 00
Jefatura Superior de Policía	27 95 03
Oxígeno medicinal	25 06 58
Policia Armada	27 83 26
Policia Municipal	22 15 45
Seguro de Enfermedad (Postigo de Velutí)	27 82 11
Servicio de Ambulancias y socorros de la Cruz Roja	22 25 21
Trafico (Guardia Civil)	27 36 04
Urgencia medica particular	23 10 15



# GRANADA, VISTA POR NUESTROS TURISTAS

● LO MEJOR: LA ALHAMBRA, LA CATEDRAL, LOS VIEJOS BARRIOS, LAS FUENTES, EL CARACTER DE LA GENTE Y EL AIRE QUE AQUÍ SE RESPIRA

● POR EL CONTRARIO, ECHAN DE MENOS: GUIAS EN LA ALHAMBRA, BUENOS SERVICIOS HIGIENICOS EN BARES Y RESTAURANTES Y FLAMENCO PURO

CREO que todos estamos interesados en hacer de Granada una ciudad cada vez más visitada por los turistas. A nadie se le esconde que este auge representaría más ingresos y prosperidad para todos por eso que los técnicos en economía suelen llamar efecto multiplicador del turismo. Con este secreto afán hemos hecho una especie de encuesta preguntándole a nuestros visitantes acerca de lo que ellos consideran que está bien en Granada y también la otra cara de la moneda, lo que está mal. Lo positivo de estas contestaciones y de esta especie de diagnóstico es que nuestros turistas

vienen por primera vez y al descubrir Granada de hecho tienen con respecto a ella la retina tan sensible como la de un niño. Nosotros, en cambio, ya estamos tan acostumbrados a lo uno y a lo otro que Granada, para nosotros, es nada más que Granada y hasta puede que nos hayamos familiarizado tanto con sus deficiencias que las consideremos como lo más normal o incluso lleguemos a la aberración de considerar las mismas deficiencias como virtudes o tipismos de nuestra ciudad.

Iniciamos, pues, la «caza» del turista. En la terraza del café «Suizo», dos hombres, uno más joven que el

otro, conversan al borde de sendos vasos de refrescos. En mi inglés para andar por casa le pregunto al mayor, un pelirrojo, si quiere contestarme algunas preguntas. El más joven me responde en perfecto castellano que qué es lo que quiero. Al plantearle el asunto, la contestación es inmediata:

—Mi suegro no te puede contestar porque sólo sabe holandés. Pero como yo he venido con toda la familia y sé lo que ellos piensan, te puedo decir más o menos lo mismo. Comencemos, pues, por lo mejor para que no digan que somos mala gente. Y a propósito de gente, lo mejor de Granada es su gente, su amabilidad, en general todo. En el otro aspecto podemos señalar deficientes servicios higiénicos en bares y restaurantes. Demasiada gente pidiendo por las calles. Y pedir conferencias telefónicas al extranjero necesita tanta paciencia que la mayoría de las veces terminas desistiendo y que sea lo que Dios quiera.

Como evn, el asturiano no se anda con rodeos. Se llama Manuel Bernardo González Díaz, es de la cuenca minera y marchó al extranjero hace unos siete años. Se casó en Amsterdam con una holandesa, hace un año, en la empresa nuclear Rotterdam y me cuenta que fue precisamente su empresa la que construyó el reactor nuclear de Santa María de Garoña.

## El problema de los guías

Silvia Martín es una linda mexicana que acaba de llegar de su país. Es de la misma capital, Ciudad México, y estudia Contaduría Pública. La encuentro en el hall del hotel Montecarlo. A lo mejor está esperando a alguien, y en estas circunstancias el diálogo es difícil de evadir.

—Para mí lo más positivo de Granada es la Alhambra, la gente que es abierta, y la comida es buena; creo que se parece a la nuestra. En cuanto a lo negativo de Granada también está relacionado con la Alhambra. Te encuentras con que no hay guías o tienes que andarlos buscando y si estás sola, pues menuda la que te pueden cobrar. Yo sugeriría que arreglasen ese problema como en Madrid en el Palacio Real. Dentro del pago de la entrada va incluido el pago del guía. Y como hay gentes de distintos idiomas, se forman grupos que van entrando a conocer el palacio con su guía respectivo.

## El aire de Granada

Creemos no le falta razón a Silvia. Nos despedimos y seguimos nuestro peregrinar «cazando» turistas. Ahí está, es un joven alto con gafas, pelo negro y un poco descuidado en la indumentaria. Va caminando por una calleja cerca de la catedral. Lo detenemos y no se hace rogar.

—Lo más positivo de Granada es el aire, su gente, que me parece bastante culta; en fin...

—¿Y lo negativo?

—Hasta ahora no he visto nada que me haya parecido negativo en Granada.

—¿Qué bien! ¿Qué bien con Bruno! Eso del aire que le gusta y el aire que él tiene me infunden mis sospechas acerca de su inclinación poética. Pero nada de eso. Trabaja en una fábrica de detergentes y de alimentos, llamada «Unilever». Su función en concreto es la de traductor.

## Un verde y una amarilla

En la acera del Banco de Bilbao están tres japonesitas indecisas por

cruzar la calle. Me acerco y les ruego que me contesten mis dos preguntas: lo bueno y lo malo de Granada.

Koniko Misuno, así se llama la más bonita, se niega a contestarme. Insisto una y otra vez hasta que lo consigo.

—Lo mejor de Granada es la Alhambra, y lo peor para mí, y en este momento, es que me acaban de robar mil cien pesetas.

—¿Qué pena, Misuno! ¿Avisaste a la Policía?

—No, no, va a ser imposible dar con ellas.

—Olvidemos, pues, este lamentable suceso. ¿De qué parte de Japón eres?

—De Tokio. Soy estudiante de pintura.

Nos despedimos. Antes de marcharnos llega otro grupo de jóvenes japonesas y celebran entre risa y

guasa el hecho de que un periodista haya entrevistado a Koniko.

## Demasiados puestos ambulantes

Por el Zacatín un hombre más o menos joven viene caminando abrazado con dos chicas. Dice que es alemán y se llama Oscar Smith. Trabaja de fotógrafo en Friburgo. Para él lo peor de Granada es la exagerada cantidad de puestos ambulantes. Al preguntarle después sobre lo mejor de Granada, no encuentra qué es lo mejor. Me despido extrañado. Voy dudando si me dijo la verdad o me quería tomar el pelo.

Vamos a cambiar de «aire». Casi todos nuestros entrevistados son jóvenes, hasta ahora. Me acerco a una señora que va caminando por Ga-

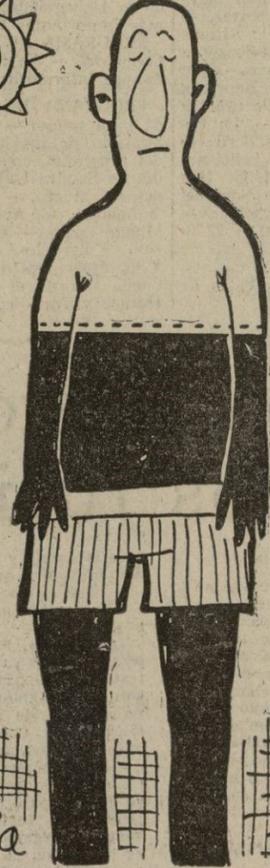
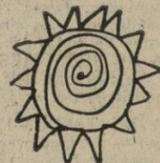
(Vuelve a la pág. anterior)

## LA HORA DEL CALOR



Calor y soledad en el mediodía granadino. El sol aprieta con sus fauces y las sillas de las cafeterías se amontonan a la espera de la caída de la tarde, en que los clientes lleguen a buscar un poco de brisa. Esta es la Plaza de Bibarrambla, con algún transeúnte perdido, las mesas vacías, los camareros de descanso y todo el mundo más cerca de la siesta hasta que llegue la hora del ajeteo.—(Foto ROMERO)

## SORIAHUMOR



← HASTA AQUÍ LLEGÓ EL VERANEO DE 1973

**PATRIA**  
DIARIO DE GRANADA

# LOJA

## SUS FERIAS Y FIESTAS

### El alcalde de Loja nos habla de lo mucho que hay por hacer

- LA ESCASEZ DE AGUA ES EL PRINCIPAL PROBLEMA PARA CUYA SOLUCION HABRA QUE HACER NUEVAS CAPTACIONES
- PROYECTOS APROBADOS Y SACADOS A SUBASTA SE ENCUENTRAN DESIERTOS POR LO DESFASADO DE SUS PRECIOS

Don Juan Santaella Godoy no necesita presentación ni como alcalde de la ciudad de Loja ni como profesional. Ya fue anteriormente primera autoridad municipal y ahora, al cabo de los dieciocho años, ha vuelto de nuevo a tomar el timón de la nave. Persona conocida, humana, sabiendo perfectamente lo que dice y lo que quiere decir en todos y cada uno de los pasajes de su conversación. Puntualizando los temas y recalando aquellas frases que por su interés, son necesarias en el diálogo.

Por ello la charla en su despacho de la Alcaldía, aún siendo larga, fue muy cordial y los minutos transcurrieron con tanta rapidez como nosotros queremos que esta charla tenga de eficacia colaboradora, de ayuda a Loja y de comprensión en los ciudadanos del señor Santaella Godoy.

—En su etapa anterior, ¿cuánto tiempo duró su mandato en la Alcaldía?

—Tomé posesión en 1951 y estuve al frente de la municipalidad hasta 1955. Exactamente entré en febrero de 1951 y cesé en el mes de abril de 1955. Concretamente a los dieciocho años, también en el mes de abril, llegué de nuevo a esta Casa Consistorial.

—¿Por qué ha vuelto?

—Me insistieron mucho en ello, en que volviera a la Alcaldía y lo he

hecho porque creo es un deber aceptar esta obligación ineludible, a pesar de que lleva consigo más sacrificios que cosas agradables. No he mirado el perjuicio que a mi labor profesional pueda reportarme, porque lo he hecho con la firme promesa de servir a los demás y tener la satisfacción de haberlo hecho.

—¿Cómo fue el Ayuntamiento que dejó y el que ahora ha encontrado?

—Realmente llevo ahora pocos meses para poder juzgar de una forma definitiva, aunque esto no quiera decir que no conozco lo que hay por dentro y por fuera. Aunque he estado tanto tiempo fuera de él, he estado en la política activa, no marginado aunque eso sí, sin cargo alguno y esta vuelta significa para mí un volver a reempezar.

—¿Qué causa más predominante ha notado ahora?

—Estos dieciocho años fuera del Ayuntamiento me han demostrado ahora, a la vuelta, un gran vacío porque problemas que se debieron solucionar me los he encontrado en una completa inactividad, faltos de trámites.

#### Los problemas más urgentes

—¿Cuáles son, a su juicio, los problemas más urgentes a resolver?

—Son todos urgentes, todos los que



SEÑOR SANTAELLA GODOY

actualmente tiene el Ayuntamiento. Pero si hemos de darles una clasificación, la urbanización supone una problemática de primer orden, siempre y cuando la urbanización se vaya haciendo de una forma racional. En cuanto a la vivienda creo que en Loja, desde el año 1939 no llegan al centenar las viviendas que de tipo social se han construido. Observo en este sentido falta de promoción y me consta el deseo de los organismos oficiales de recoger nuestras ideas y opiniones así como las iniciativas en tales sentidos, para ejecutar los planes.

—¿Y cuál ha sido su mayor sorpresa en este reencuentro con el municipio?

—Una cosa muy sencilla. Que Loja es de los pocos pueblos en que el Movimiento no tiene una casa en propiedad para ejercitar sus actividades.

#### Gran presupuesto con pocos ingresos

—Para solucionar los problemas es muy importante el aspecto económico, en este sentido, ¿cómo está el Ayuntamiento de Loja?

—Desde luego hay que pensar en agilizar las vías de ingreso porque el actual presupuesto no resuelve los servicios, sólo los contempla y quiero recordar que existe confeccionada una ordenanza de recaudación a falta tan sólo de su aprobación.

—¿No tropezará señor Santaella con los mismos problemas que sus antecesores?

—Es posible y ese riesgo corro. Pero Loja es un pueblo sano que capta sus necesidades y además agradecido si sus problemas son solucionados y los servicios fueran útiles de verdad.

—¿Por qué sigue sin resolverse el problema del agua?

—El problema radica en el actual sistema de captación, totalmente inadecuado y también, como no, en el aumento masivo de viviendas que ha excedido totalmente a las previsiones. El problema existe y hay que abordarlo con prontitud.

—En cuanto al saneamiento —continuó el señor Santaella— no se ha ejecutado ningún plan general y lo hasta ahora realizado ha sido de forma parcial coincidiendo con la urbanización de las calles entre 1951 y 1955 y creo está aprobado un proyecto de saneamiento o al menos se puso en trámite, pero le faltó agilidad. Pero el problema del agua, es el auténtico de Loja, donde es necesario contratar unos servicios de perforación, porque los actuales manantiales son ineficaces, porque sin agua no es posible pensar en la vivienda, ya que son dos problemas paralelos.

—Loja es de una proliferación grande en cuanto a barriadas se refiere, ¿tienen también las mismas dificultades y problemas?

—Prácticamente, sí. Hace unos días visité Zagra donde el problema del agua también es grave. Actualmente se encuentra en periodo de indemnización a los propietarios de las fincas donde existen manantiales, según la tasación por parte de la Confederación Hidrográfica del Guadalquivir. Pero claro, tanto en esto como en otras mu-

- EL ACTUAL PRESUPUESTO MUNICIPAL SOLO CONTEMPLA LOS PROBLEMAS, PERO NO LOS RESUELVE

- DON JUAN SANTAELLA GODOY, ENJUICIA PARA "PATRIA" EL MOMENTO ACTUAL DEL MUNICIPIO LOJEÑO, EN ESTE SU NUEVO MANDATO

chas cosas, ahora ha habido que recurrir a los créditos extraordinarios, porque los proyectos están desfásados en cuanto a precios. Es necesaria una revisión urgente en tal sentido ya que, por ejemplo, las obras del polideportivo han salido a subasta dos veces y la misma ha quedado desierta, por no tener los precios actualizados; la Guardería Infantil y otras obras proyectadas y aprobadas, están en la misma situación.

#### Loja, ciudad artística

Loja, además de gran ciudad, también es ciudad artística, monumental y turística y en ese orden de cosas, existen muchas cosas por hacer y muchos problemas por resolver. Como éste:

—¿Qué le sucede al monumento nacional de San Gabriel?

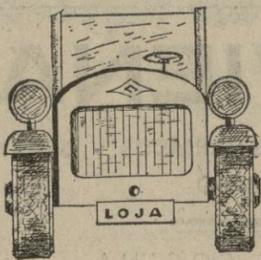
—El monumento nacional de San Gabriel parece está atacado de "mal de piedra". Es original de Diego de Siloe y debía de restaurarse. También la Alcazaba, monumento militar árabe del siglo XI necesita una rápida reparación, porque se trata del monumento más importante de toda la provincia. Si todo esto se junta con lo que le he dicho anteriormente, creo, honradamente, que no debemos descansar porque hay tarea en donde

volcar todos nuestros esfuerzos. Y en cuanto al turismo, se debía y podía prestar más atención a él porque Loja tiene rincones maravillosos, aunque necesita facilitar accesos como es la Redonda, Riofrio —uno de los cotos trucheros más importantes de España—, la urbanización de la Alfaguara. Loja podía ser la ciudad turística más importante de la provincia, todo en recursos naturales que necesitan costosos gastos, pero que con la ayuda del Estado podrían hacerse, se debieran intentar de hacer.

Las visitas se sucedían en el despacho del alcalde de Loja, don Juan Santaella Godoy. Algunas fueron testigos de nuestra charla y, otras, esperaban nuestra terminación para ser recibidos. Por ello, tuvimos que cortar en la creencia de que, lo más importante, había quedado reflejado. No había sido una charla o una entrevista en la que se habían dicho muchas cosas buenas y bonitas, en la que se había presumido de todo lo realizado, aquí no había habido nada de todo esto, sino dejar al descubierto y en una verdad muy clara y desnuda, todos los problemas que tiene el Ayuntamiento que es tanto como decir, los problemas que tiene Loja.

JOSE GONZALEZ

Autos **PEMAR**



Autos  
"PEMAR"

COCHES DE  
ALQUILER SIN  
CONDUCTOR

Francisco Peláez Nogales

GENERAL FRANCO, 52

TELEFONO, 449

LOJA

(Granada)

JOSE LOPEZ CONTRERAS

"SEGUROS"

Cuesta del Arca, 19

LOJA

:: Teléfono 519

:: (Granada)

para su PEQUEÑO ahorro...  
un MAYOR rendimiento  
una MAXIMA seguridad

abriendo una  
libreta de ahorros  
del BANCO DE BILBAO

servicio total

Aprobado por el Banco de España con los números 6222/31

BANCO DE BILBAO: Establecido en LOJA desde 1953

OFICINAS: Avenida General Franco, 7 - Telf. 109

SUCURSALES EN LA PROVINCIA: Granada, Motril y Pinos Puente

# ◆◆◆◆◆ LOJA, EN FIESTAS ◆◆◆◆◆

## El tenis, un deporte que también es popular en Loja

- PROYECTO DE CONSTRUCCION DE VARIAS PISTAS POR LA "PEÑA EXCURSIONISTA" Y CLUB ALFEYA
- CERCA DE UN CENTENAR DE PARTICIPANTES EN EL "I TROFEO CIUDAD DE LOJA"

El tenis en nuestra ciudad ha pasado de ser un deporte minoritario, a una práctica masiva, aunque dificultado por la carencia de pistas para su práctica. De todas formas, ocupa el segundo lugar, inmediatamente después del fútbol, pero con la novedad que no es solamente practicado por el sexo fuerte, sino que también ha calado de una forma y proporción digna de tener en cuenta, en la juventud femenina. Otra de sus ventajas, es la más amplia escala respecto a esa edad que permite su práctica, pues no son todos precisamente jóvenes en lo que respecta a sus años los que lo practican, sino que también participa con éxito la juventud madura, aunque a la hora de las finales competitivas, sean los mejor dotados físicamente los que prevalezcan y éstos, indiscutiblemente, se encuentran en la juventud. Por este motivo, de su auge, y siendo precisamente los campeonatos que la "Peña Excursionista Lojaña" venía desarrollando

con motivo de nuestras fiestas, a lo largo de varios años, lo que ha dado motivo a tomar en cuenta esta afición creciente, creándose el "I Trofeo Ciudad de Loja" por la Comisión de Fiestas.

Creemos al respecto de esta numerosísima afición, entrevistar a don José Luis Muñoz Ruiz, miembro de la Comisión de Fiestas, encargado de la organización de esta competición deportiva, para que nos facilite la más amplia información respecto al mismo.

### POCAS PISTAS

—¿Cuál es la actualidad tenística lojaña?

—En la actualidad, es mucha la afición, pero hay un problema fundamental para la mayor proliferación, como es la falta de pistas donde poder practicar este deporte.

—¿Cuáles son las instalaciones actuales?

—Ahora solamente contamos con



JOSE LUIS MUÑOZ RUIZ

las de "Piscina Yola", en la cual existen dos pistas de tierra batida y una de cemento, pero como la participación es masiva, a veces hay que guardar turno varios días para poder jugar un partido, por ello hay que agregar a la afición a este deporte, su capacidad para superar estos inconvenientes sin deprimirse.

—¿Existe alguna iniciativa pública, privada o de sociedad, que proyecte la construcción de nuevas pistas?

—Sí, actualmente existen dos clubs deportivos en Loja, como son la "Peña Excursionista Lojaña" y el "Club Alfeya", que pretenden crear nuevas instalaciones con la incorporación de nuevas pistas. Esto en el terreno privado, y por otra parte tengo entendido que dentro del complejo polideportivo que ya ha iniciado sus obras, se va a construir una pista de tenis con todos los requisitos precisos para ser una de las mejores de la provincia.

—Me hablas de dos clubs, cosa que desconocía su existencia para estos fines. ¿Podrías concretar las realidades de estos clubs encaminadas a la consecución de sus fines?

—La "Peña Excursionista Lojaña", a través de su presidente don Carlos Martínez de Tejada Iturrriaga, está llevando a cabo unas gestiones, ya muy avanzadas, para la adquisición de unos terrenos junto al pantano de Iznájar, en su parte lojaña, que llevan una doble finalidad. Por un lado, crear o instituir dentro de esta sociedad recreativo - cultural, una sociedad de tenis, así como la creación en estas mismas instalaciones de un club náutico que llevaría al asociado, así como a todo practicante de estos deportes, la posibilidad de poder realizarlos con todo el aprovechamiento que la Naturaleza y también la mano del hombre han dotado a nuestra ciudad. Por otro lado, el "Club Alfeya", al que no pertenezco por tratarse de un club exclusivo para personas casadas, ha adquirido ya unos terrenos destinados a instalaciones deportivas, pero si sé que irán entre las mismas, pistas de tenis y piscina, fines prioritarios a su creación, sin perjuicio de que se construyan o monten instalaciones para otras actividades deportivas.

### LA COMPETICION

—¿Por qué la denominación "I Trofeo Ciudad de Loja" a la competición de este año, cuando son ya varios los años que viene celebrándose?

—Hasta el año pasado, el nombre que se le había dado, era campeonato de Feria y Fiestas y el número correspondiente en el orden cronológico. Pero el actual presidente de la Comisión de Fiestas, don Antonio Jiménez Moreno, ha pretendido unificar todas las competiciones deportivas que se celebran con motivo de nuestras fiestas, que tienen continuidad y solera su ejecución, bajo una misma denominación: "I Trofeo Ciudad de Loja", incorporando el nombre de la ciudad y garantizando con ello su continuidad ascendente; esto ha ocurrido con el fútbol, tenis, natación, etc., que en lo sucesivo irán sumando su orden cronológico a esta denominación.

—¿Recibe la afición tenística ayuda de algún tipo?

—Desde el momento de la iniciación en Loja de la afición por este deporte, hemos recibido una ayuda ascendente por parte de la Comisión de Fiestas a través de sus sucesivos presidentes, ayuda de particulares, marcas comerciales y financiación por parte de la "Peña Excursionista Lo-

(Pasa a la pág. siguiente)

## INDUSTRIAS

# RAMOS CALVO

HELADOS Y CONFITERIA

Teléfonos 13 y 135

LOJA

## PANADERIA CONGELADOS APOLO

MIGUEL QUESADA QUINTANILLA

C. Cáuz, 2

Teléfono 332

GRAN SURTIDO EN PESCADOS, MARISCOS, CARNE Y VERDURAS

Garzón Pérez, 9

Teléfono 202

## ANTONIO GARCIA AVILES

SERVICIO OFICIAL LAND - ROVER

Carretera Nueva s/n. Telf. 321 - LOJA (Granada)

## RAFAEL JAIMEZ ORTIZ Heladería JUGARI

COMESTIBLES Y CHACINAS ESPECIALIDAD EN JAMONES

C. B. Avilés, 6 - Teléfono 149

CARAMELOS Y ROSCOS DE LOJA

GENERAL FRANCO, 17

## AGRO-SERVICIO CAMPAÑA

VEHICULOS - MAQUINARIA AGRICOLA E INDUSTRIAL - REPUESTOS - RIEGO POR ASPERSION E INSECTICIDAS

FRANCISCO CAMPAÑA RAMA

General Franco, 34 :: Teléfono, 407 :: LOJA

## • Hostal VIENA •

BAR-RESTAURANTE - PLATOS VARIADOS - SERVICIO ESMERADO

EXCELENTE COCINA

Carretera Granada-Málaga - Telf. 501 - LOJA (Granada)

## ACADEMIA AUTOMOVILISTICA "San Sebastián"

Mesones, 10 - Granada

COMPANIA DE SEGUROS "LA EQUITATIVA" (FUNDACION ROSILLO)

Delegación en Loja: Avenida General Franco, 14 - 16. Teléfono 432

## CAFE BAR

# Aguilera

Junto a parada Alsina

ESPECIALIDAD EN BOCADILLOS Y ROSCOS DE LOJA

Avenida Generalísimo Franco, 20. Tel. 27

— LOJA —

## FARMACIA Y LABORATORIO

FRANCISCO JIMENEZ DE CISNEROS - OSORIO

Bartolomé Avilés, 2

Teléfonos, 119 y 144. LOJA

## ALIMENTACION

# ANTONIO CASTILLO PEREZ

Distribuidor de PULEVA,

"LA CASERA",

TONICA SCHWEPES

AGUA DE LANJARON

CERVEZAS "EL AGUILA" y ZUMOS "POMARROSA"

CARRETERA NUEVA, s/n. - Teléfs. 130 y 326 - LOJA

## FOTO CERDA

VENTA DE APARATOS FOTOGRAFICOS Y DE CINE FOTOCOPIAS EN EL ACTO

General Franco, 29

Teléfono 51

LOJA

## Electricidad PEINADO

Instalaciones eléctricas en general

Servicio permanente de averías

Avda. Angeles y Licenciado Lara ■ Telf. 337 - LOJA

## Librería Cervantes

PAPELERIA - OBJETOS DE ESCRITORIO

—X— SANTISIMO CRISTO, 2 — LOJA —X—

## —Bar GENIL—

ESPECIALIDAD EN APERITIVOS, RACIONES Y BOCADILLOS

PLAZA DEL PUENTE, 7

Teléfono 311

LOJA



# Crisper

LA PRENDA QUE ACARICIA

VISTEN A LA INFANCIA

LOJA

# ◆◆◆◆◆ LOJA, EN FIESTAS ◆◆◆◆◆

## El tenis, un deporte que también es popular en Loja

(Viene de la pág. anterior)

### CASA Anastasio

CAFE - BAR :: COMIDAS ECONOMICAS  
Plaza de Abastos :: Teléfono 462 :: LOJA

### DROGUERIA

## OCAÑA

PINTURAS - LOZA Y CRISTAL

- ARTICULOS DE REGALO - PERFUMERIA, JUGUETES
- ARTICULOS DE LIMPIEZA

B. AVILES. 14 :: Telf. 74 :: LOJA

### Francisco Muñoz Muñoz

GRADUADO SOCIAL  
ASESORIA TECNICA LABORAL  
CERVANTES, S.A. y A. MEDICA

Plaza de José Antonio, 9, primero, B. LOJA

### Empresa COBOS

TRANSPORTES URBANOS DE LOJA  
LINEAS REGULARES ENTRE

LOJA :: SALAR :: ALHAMA DE GRANADA,  
ZAGRA :: VILLANUEVA MESIA y HUETOR TAJAR

— AUTOBUSES DE SERVICIOS DISCRECIONALES —  
Placeta del Puente, 2 :: Telf. 415 :: LOJA

### CAJA DE PREVISION Y SOCORRO, S. A.

SEGUROS GENERALES

Agencia principal: General Franco, 35 - Telf. 407 - LOJA

### Hijo de Francisco García Ruiz

JOSE GARCIA RODRIGUEZ  
TEJIDOS - CONFECCIONES - TAPICERIAS - CORTINAS  
INSTALACIONES DE RIELES

B. Avilés, 18 ● LOJA

### Garaje Santa Isabel

COMPRA-VENTA AUTOMOVILES - REPUESTOS - PINTURAS  
VALENTINE - NEUMATICOS GENERAL

MESON DE ARROYO, 5 — TELEFONO 448 — LOJA

jeña", pero como era una afición en embrión, no se nos ha prestado mucha atención hasta ahora. También es de destacar la colaboración de la "Piscina Yola", que hace posible el desarrollo de competiciones al no cobrar el tiempo de las finales y reservar con carácter prioritario las pistas para las mismas, y donando un trofeo.

—¿Crees dará Loja alguna figura al tenis nacional o regional?

—Creo sinceramente que sí; en la actualidad existen varios jóvenes que están iniciados en la práctica del tenis, pero llegamos a un problema que nos atañe a todos los tenistas como es la carencia total de un profesional o instructor que sepa, aprovechando las condiciones innatas de estos muchachos, aplicarles algo de técnica. Ya han jugado algunos fuera del ámbito local, habiendo tenido destacadas actuaciones, concretamente en los últimos campeonatos provinciales, uno de ellos ganó sus primeros partidos, siendo eliminado por el que sería campeón provincial.

—¿Celebráis alguna otra competición con carácter regular?

—Todos los años se celebra el "Trofeo Navidad", creado por la "Peña Excursionista", y a partir del próximo año, se va a crear otro nuevo llamado "Trofeo Primavera", con lo que serán tres las competiciones regulares durante el año, pero siempre habrá de destacar sobre todas, esta de ahora.

—¿Habéis pensado en elevar a categoría provincial, regional o nacional, alguna de estas competiciones?

—Esa es nuestra meta, por un lado nos guía la promoción del nombre de este tan querido pueblo de Loja, el elevar la categoría sería nuestra máxima satisfacción. Y también llevaría consigo el aprendizaje y el estímulo de superación a que nos obligaría esto, a la vista y contacto con tenistas de mayor categoría, no hay que dudar que algo se iría incorporando a nuestras propias facultades.

—En cuanto a participación y categorías, ¿en qué consiste el campeonato?

—Se divide en masculino y femenino; dentro del sexo varón están las categorías infantiles, juveniles y seniors, existiendo una sola que engloba a todas las participantes femeninas. No permite una más amplia participación el problema antes dicho de la carencia de pistas, hay que tener en cuenta que con sólo esto son más de setenta los participantes, por lo que huelga todo comentario, y desde luego debemos dar nuestra preferencia a los de mayor porvenir, como son las categorías anunciadas. En un futuro cuando las pistas proyectadas puedan utilizarse, serán centenares los que participen y podrá darse la oportunidad a todos.

—¿Alguna otra cosa que añadir a tus manifestaciones?

—En primer lugar hacer una llamada de atención a todos los lojeños para que conozcan que la práctica de este deporte, en el cual no se limitan las edades, al mismo tiempo que siendo uno de los más completos, lo es también de los menos violentos. Después testimoniar públicamente mi agradecimiento en nombre propio y en el de la afición lojeña, a mi amigo Carlos Martínez de Tejada Iturriaga, sin cuyo desvelo y trabajo, no sería posible la realidad tenística lojeña, así como el apoyo constante recibido de los sucesivos presidentes de la Comisión de Fiestas, actualizada hoy en la persona de don Antonio Jiménez Moreno y al presidente del Loja, don José Roperó León.

Deseamos sean una realidad tus ilusiones y que el año próximo se pongan en marcha todos vuestros proyectos.

MANOLO MARTIN  
(Corresponsal)

### CALZADOS

## EL CABO

Le ofrece extenso surtido para la próxima temporada

Plaza de Abastos, 1. Telf. 489

— LOJA —

## — BODEGAS — LA MANCHA

PLAZA JOAQUIN COSTA, 8 - Telf. 320 - LOJA

Distribuidor: CERVEZAS SAN MIGUEL Y ALVEAR, S.A.

### NEUMATICOS

## EMILIO DIAZ

TALLER DE VULCANIZACION Y REPARACION DE NEUMATICOS  
— SERVICIO MICHELIN —  
EQUILIBRADO DE NEUMATICOS

Mesón de Arroyo - Telf. 43 - LOJA

### CONFITERIA

## "SANTA TERESA"

Confitería y ultramarinos finos. Especialidad en exquisitos roscos de Loja. Pastelería y dulces de todas clases. Helados, bombones y caramelos.

Plaza de José Antonio, 1

Teléfono 92 — LOJA

### Confecciones - Tejidos

## RIPOLL

LOJA

### IMPRENTA

## FIVIS

SALUDA A SUS AMIGOS, CLIENTES Y COLABORADORES Y LES DESEA PASEN UNAS FELICES FIESTAS

Pla. Solórzano, 5 - Telf. 497 - LOJA

### AÑIL

## MASECA

El mejor azul para la ropa

LOJA

### HARINAS

## RIOFRIO, S. L.

TELEFONO 80 - APARTADO 45 LOJA (Granada)

### CONFITERIA

## "LA INMACULADA"

EXQUISITOS ROSCOS DE LOJA  
Especialidad en trabajos para bodas  
Avenida Generalísimo Franco, 11  
Teléfono 107 — LOJA

### Eugenio Gómez Rodríguez

— COMESTIBLES —

San Francisco, 25 — Teléfono 288

— LOJA —

## Piscina Yola Restaurante

ABIERTO TODO EL AÑO

ESPECIALIDAD EN "CHOTO"  
GRANDES JARDINES CON PARQUE INFANTIL

Carretera Granada-Málaga. Km. 483 - Telf. 283 LOJA

### RAMON CASTILLA GALVEZ

REPRESENTACIONES EN GENERAL

Preceptores, 10 — LOJA

### Miguel Orellana Jiménez

AGENTE COMERCIAL COLEGIADO INFORMACION Y SEGUROS.

Pilar del Calvo, 9 — LOJA

# ◆◆◆◆◆ LOJA, EN FIESTAS ◆◆◆◆◆

## HOSTAL EL TAXI RESTAURANTE

En su ruta para MALAGA, CORDOBA y SEVILLA,  
no deje de visitar el Restaurante "EL TAXI"

En él encontrará un variado y espléndido servicio de  
cocina. Habitaciones y amplios aparcamientos propios

Teléfonos: 126 y 539.

LOJA

## BUTANO, S.A.

CALEFACCION — ALUMBRADO — INSTALACIONES  
POR PERSONAL TECNICO

— Distribuidor oficial número 1.722 —

Rafael y Jesús Extremera García

OFICINAS: DUQUE DE VALENCIA, 13 — TELEFONO 345  
ALMACEN: CUESTA DE LAS MONJAS. — TELEFONO 78 — LOJA

## • PELUQUERIA DE SEÑORAS • PAQUITA •

PELUCAS — POSTIZOS — TINTES — PERMANENTES  
Y TODA CLASE DE PEINADOS

INSTITUTO DE BELLEZA

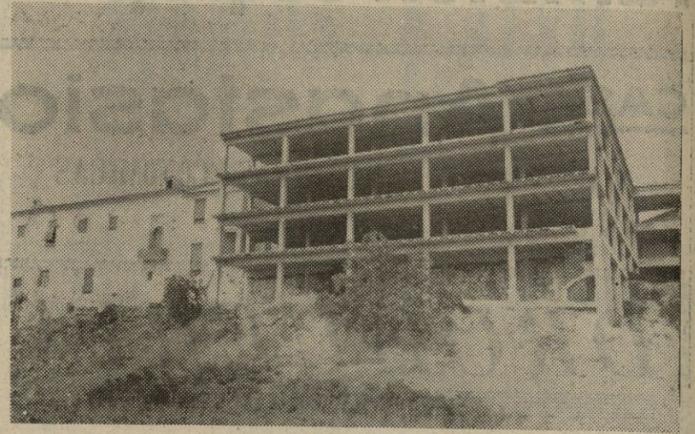
LIMPIEZA DE CUTIS — TRATAMIENTOS — DEPILACIONES — CERA  
PLAZA DE JOSE ANTONIO, 6 — Teléfono 284 — LOJA

## SERVIR A LOS DEMAS

Hemos dicho en varias ocasiones  
que lo fácil y bonito es relatar aque-  
llos hechos que gustan a todos y que  
no denuncian una omisión o un olvi-  
do imperdonable.

Por estas fechas es bastante fre-  
cuente leer en todos los periódicos de-  
claraciones de personalidades que ex-  
ponen los problemas e inquietudes que  
tienen planteados todos los pueblos y  
sus posibles soluciones. Por regla ge-  
neral la mayoría de ellos son análogos,  
tanto en su planteamiento como en la  
solución.

Tenemos en nuestra ciudad, entre  
los muchos, uno de vital importancia,  
tanto económico como moral, más bien  
lo último. Se trata nada más y nada  
menos que del Hospital de Nuestra  
Señora de la Misericordia. Quizás el  
caso sea tan agudo por falta de infor-  
mación, por desconocer un número  
considerable de lojeños las auténticas  
dificultades que padecen las religiosas  
que lo regentan, creyendo que aquella  
institución marcha a las mil maravil-  
las... ¡Qué equivocación más tremenda!  
Es necesario que cada lojeño tome  
conciencia del enorme problema  
creado por la falta de medios para  
mantener dignamente su funciona-  
miento. Es absolutamente necesario  
terminar la reforma iniciada por un  
lojeño, ausente, y que en silencio ha



donado una fuerte cantidad de dinero  
para levantar la estructura existente  
y que está esperando de la generosi-  
dad de los lojeños para su termina-  
ción.

Ahora se aproximan las fiestas, en  
contra de algunas opiniones, son tam-

bién necesarias, hay que divertirse un  
poco, son motivo de contactos entre,  
los que por imperativos de la vida, vi-  
ven en otras ciudades y por feria  
vienen a pasar unos días junto a sus  
familiares y amigos. Ahora también  
nos reunimos grupos de amigos para  
salir, para bajar a la feria, para ir a  
los espectáculos, ahora sería el mo-  
mento de pensar unos minutos en  
nuestro Hospital, de conocer sus pro-  
blemas y de estudiar soluciones. Hay  
personas que se interesan y trabajan  
por él, pero es necesario darle un gran  
impulso, aunque sea pensando un po-  
co egoístamente, porque no sería nada  
raro que el final de nuestros días, de  
cualquiera de los que lean estas líneas,  
sea el ir a refugiarnos entre aquellos  
muros y entonces podríamos presumir  
"gracias a un pequeño sacrificio, que  
hice un día, hoy me veo en esta casa,  
bien atendido y disfrutando de un  
verdadero amor que mi propia familia  
me ha negado". Para terminar recuer-  
do un pensamiento de un famoso es-  
critor: "Dormía, y soñaba que la vida  
no era más que alegría. Me desperté,  
y vi que la vida no era más que ser-  
vir. Servi, y vi que servir era la ale-  
gría".

UN LOJEÑO

## • TALLERES •

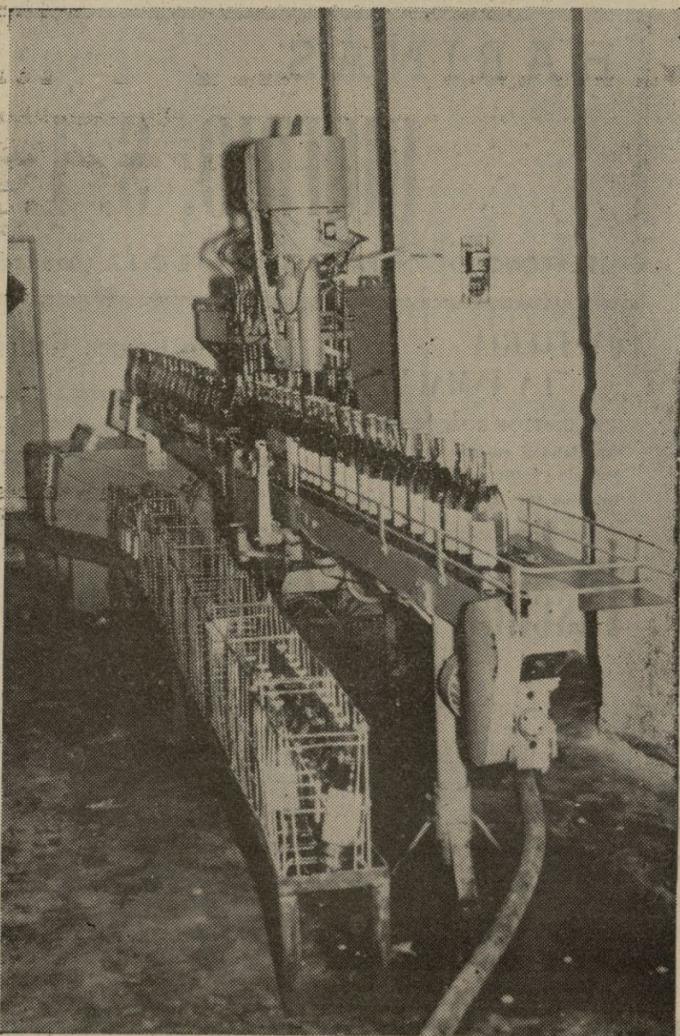
## "Sánchez Vera"

SERVICIO OFICIAL DE CHRYSLER ESPAÑA

CARRETERA GRANADA-MALAGA. Teléfono, 419

LOJA (Granada)

# INDUSTRIAS ◆◆◆◆◆



## CAMPOS

Bodega  
y Planta  
embotelladora  
de VINOS

## DESTILERIAS "ALIATAR"

ANISADOS • LICORES Y COÑAC

Teléfonos:  
10 y 436 (2 líneas)

LOJA  
(Granada)

# El tráfico en Loja y sus circunstancias

Nuestras oficinas cubren todo el país



## BANCO HISPANO AMERICANO

Aprobado por el Banco de España con el n. 8.552

EMBOBINADOS

### LOPEZ

Reparación Electrodomésticos

Caridad, 7. Teléfono 459

LOJA (Granada)

### "MI TIENDA"

TEJIDOS - CONFECCIONES, GENEROS DE PUNTO

GRAN SURTIDO EN SABANAS Y MANTAS

Bartolomé Avilés, 11 - LOJA

MONTAJES ELECTRICOS,

## ELECTROMEN, S. A.

Distribuidor Oficial PHILIPS y ZANUZZI

MATERIAL PARA INSTALACIONES ELECTRICAS, ALUMBRADO Y ELECTRODOMESTICOS

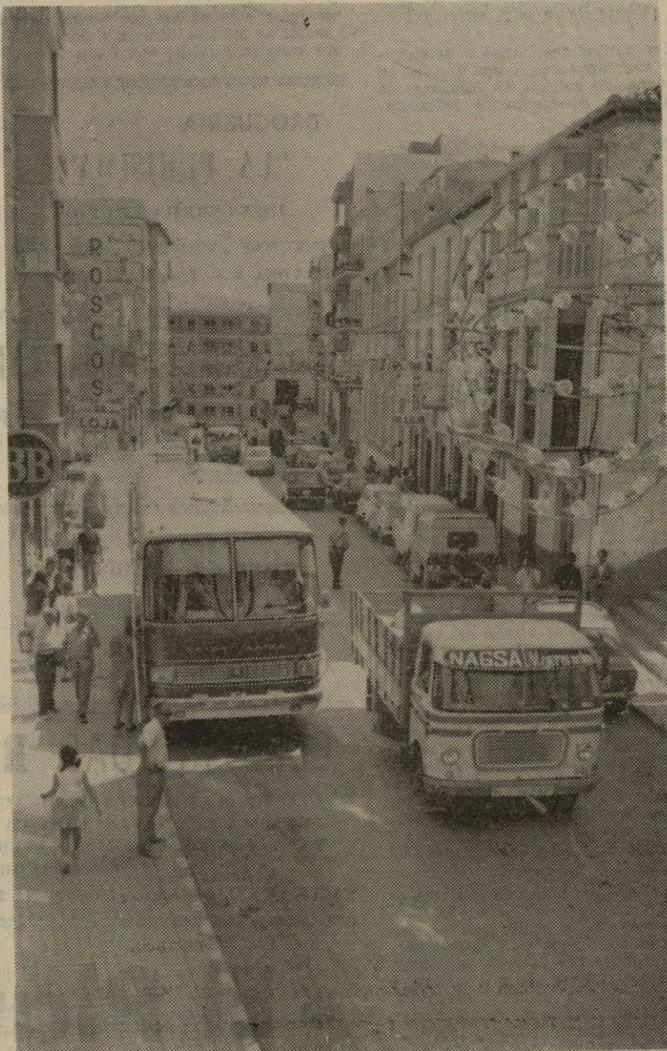
Duque de Valencia, 3 :: Teléfono 140 :: LOJA

## Hostal EL SOL

BAR - RESTAURANTE

ESPECIALIDAD EN TRUCHAS A LA NAVARRA, HUEVOS A LA FLAMENCA, GAMBAS AL AJILLO Y "ESPECIAL DE LA CASA"

Teléfono 445 :: LOJA



Me acojo a la generosa invitación del diario PATRIA, que, todos los años, cuando nuestra fiesta mayor se presente, ofrece unas páginas especiales dedicadas a nuestra ciudad, y deseo utilizar esta excepcional ocasión para referirme a una faceta de la vida local en la que de una u otra manera nos hallamos todos implicados. Y aludo, naturalmente, al tráfico, a esa circunstancia palpitante, inquieta, amable, agresiva, unánimemente deseada y unánimemente denostada.

Tráfico representa galopante e irreversible crecimiento del nivel de vida de los pueblos; elemento imprescindible para la evasión, la cultura adquirida (in situ), al acercarnos con rapidez, comodidad y autonomía ante la torre inclinada de Pisa, a la entrada del Museo del Prado o al punto geográfico exacto, hoy sosegado y en paz, en el que hace muchos siglos o pocos años hombres y máquinas se enfrentaron en batallas que han quedado indeleblemente grabadas en el gran libro de la Historia.

Tráfico supone, para el profesional, un alivio y un fiel auxiliar en el desempeño de sus actividades; para la industria, una constante corriente de suministro, que una vez transformado los distribuye en la red comercial, y permite alimentar permanentemente la voracidad de máquinas y herramientas.

Tráfico es, en suma, el formidable efecto multiplicador del trabajo y de la economía universal.

Tráfico es, también, peligro, y peligro inmenso, cuando los conductores menosprecian la responsabilidad contraída, desde el preciso instante en que gobiernan, bajo su personal decisión de voluntad, un objeto potente y versátil, capaz de causar súbitos daños, capaz de consumir muertes en décimas de segundo.

Tráfico, aunque momentáneamente en reposo, engendra enfrentamientos, promueve conflictos, cuando al estacionarse el vehículo no se respetan las servidumbres y derechos ajenos, o se interfiere la normal y legítima actividad de los demás.

Esto y mucho más es tráfico contemplado desde una panorámica general, pero como este modesto trabajo ha de insertarse en una publicación orientada preferentemente a determinados lectores, los lojeños, es natural y justo que reduzcamos el objetivo panorámico, enfocándolo fijamente en el punto preciso que directamente nos afecta, es decir, sobre las circunstancias del tráfico en Loja.

Naturalmente, el generador de los problemas que plantea la circulación rodada es el vehículo, estableciéndose una relación directa entre el número de vehículos y de dificultades.

Comencemos pues, conociendo la masa y composición de nuestro parque de vehículos de motor:

Ciclomotores	1.287
Motocicletas	650
Motocarros	14
Turismos	874
Furgonetas y agrícolas	318
Camiones	134
Autocares	18
<b>Total</b>	<b>3.295</b>

Esta masa física y por tanto necesitada de espacio, ha inundado las calles de Loja, a modo de torrente, en cortísimo espacio de tiempo, sin que, debido a diversas causas, a mi parecer, especialmente a las económicas, las vías urbanas hayan sido adecuadas a las circunstancias planteadas por la presencia continua, en movimiento o en reposo de 3.295 vehículos.

Excluida la posibilidad inmediata de apertura de nuevas vías urbanas, adaptadas a las exigencias de la circulación; de viales de circunvalación que canalicen la mayor parte del tráfico pesado que hoy utiliza el centro urbano, sólo se cuenta para paliar en lo posible las dificultades existentes con la utilización de la ordenación legal, aplicando los preceptos del Código de la Circulación y de las Ordenanzas Municipales, de la ordenación técnica, mediante el establecimiento de señales y marcas que indican y ordenan la corriente circulatoria, y aco-

(Pasa a la pág. siguiente)

# LA CATALANA, S. A.

DELEGADO EN ESTA ZONA

## Antonio Cerrillo Jaimez

AGENCIAS DEPENDIENTES DE LOJA, EN:

MONTEFRIO - ALHAMA DE GRANADA - HUETOR-TAJAR - SALAR - ALOMARTES Y LACHAR

Plaza de José Antonio, 12 :: Teléfonos 47 y 323

LOJA • (Granada)

PARA TRAMITACION DE TODA CLASE DE ASUNTOS, CONSULTE A

### GESTORIA ADMINISTRATIVA DERQUI

General Franco, 38 - Tel. 348 - LOJA Gallego y Burin, 6 - LOJA

Peluquería de caballeros

### ENRIQUE

ESPECIALIDAD EN CORTE DE CABELLO A NAVAJA

- NUEVA INSTALACION -

## MADERAS MORENO

Sucesores de MIGUEL MORENO FERNANDEZ

ALMACEN DE MADERAS Y MATERIALES DE CONSTRUCCION

Cerrillo Fralles, 1 - Teléfonos 217 y 548 - LOJA

## Tejidos "LOS PACIFICOS"

SUCESOR DE MANUEL LIZANA PAVON

EN EXCLUSIVA, ULTIMAS NOVEDADES PARA SEÑORA EN CONFECCIONES Y GENEROS DE PUNTO

Plaza Jiménez Campaña, 4 - Teléfono 129 - LOJA

## Tejidos NAYTOR

Teléfono 156 - ANTIGUA CASA SOLA - LOJA

### A. COLLADOS SANJUAN

Viuda de

### ANTONIO RAMIREZ COCA

Tapicerías de coches y muebles - Toldos y toldillas para balcones

Licenciado Lara, 13 Telf. 454

LOJA

ESPECIALIDAD EN ALPARGATAS DE CAÑAMO Y CORIEMERIA

Licenciado Lara, 14 - Teléfono 532

LOJA

## Manuel García Avilés

TALLER DE REPARACION DE AUTOMOVILES

PASEO PUBLICO s/n. :: Teléfono 540 :: LOJA

### Antonio Moreno Fernández

### Francisco Vigil Campaña

PRODUCTOS DEL CERDO QUESOS Y FIAMBRES

## PANADERIA

Bartolomé Avilés, 7 - Teléfono 32 SOLORZANO, 13 - TELF. 496

LOJA

LOJA

# ◆◆◆◆◆ LOJA, EN FIESTAS ◆◆◆◆◆

## RADIO BORLAS

JUAN JIMENEZ VILCHEZ

TELEVISION RADIOLA Y GENERAL  
ELECTRICA ESPAÑOLA

Frigoríficos EDESA Y SUPER-SER

PLAZA JOSE ANTONIO, 3 - Telf. 50 LOJA

## Tejidos MOISES

CUESTA TRIPERAS, NUM. 1

LOJA (Granada)

Teléfono 314

## FOTO PEÑA

Reportajes de Bodas y  
Bautizos y Fotocopias.

Entrega en el acto

Real, 30 y Parras, 18 LOJA

TRINIDAD LOPEZ - COZAR

## "GENTE MENUDA"

ESPECIALIDAD EN EQUIPOS DE NOVIAS Y BEBES

DUQUE DE VALENCIA, 7

Teléfono 522

LOJA

## Tejidos "EL PUENTE"

RICARDO GARCIA RUIZ

Garzón Pérez, 19 - Suorsal, en General Franco, 8 - Telf. 429 - LOJA

## ABONOS CAVA, S. A. SEVILLA

DISTRIBUIDOR DE ABONOS FERTIBERIA

FORMULAS PARA CADA CULTIVO

DEPOSITARIO: PEDRO LANZAT CAÑIZARES

Carretera Nueva s/n. :: Telf. 267 :: LOJA

## Juan Montosa Millón

REPARACION DE MOTOCICLETAS

SERVICIOS MONTESA - HONDA Y DERBI

CUESTA REVENTON, 1

Teléfono 409

LOJA

## COOPERATIVA AGRICOLA Y CAJA RURAL SAN ISIDRO

FABRICA DE ACEITES - EXTRACTORA DE ORUJO.

EQUIPADA CON CARGADORES AUTOMATICOS

SISTEMA PALACIN

Carretera Nueva :: Teléfono 46. :: LOJA

## EMPRESA COBO

Líneas de viajeros entre LOJA y TORRE DEL MAR, por ZAFARRAYA,  
ALFARNATE y ALFARNATEJO, por LOJA.

Salida de Torre del Mar, a las 7 de la mañana, y de Loja, a las 5 de la tarde.  
PLACETA DEL PUENTE, 5. LOJA

# El tráfico en Loja y sus circunstancias

(Viene de la pág. anterior)

tan los puntos destinados a detenciones y aparcamientos, y por último con la ordenación policial, en funciones de vigilancia y corrección de infracciones.

Pero la concurrencia densa y constante de nuevos vehículos no sólo no remite sino que aumenta, y si la actual situación es de manifiesta incoherencia, en el futuro amenaza convertirse en insostenible.

### ORDENACION

Por ello, ante la realidad presente, y en previsión del porvenir inmediato, se encuentra en estudio una ordenación del tráfico, que en principio afecta a las vías más saturadas, que se estiman son: Avenida del General Franco, Duque de Valencia, Plaza de José Antonio, Pérez Galdós y Real, como arteriales. Calles Juan XXIII y Reyes Católicos, como principales. Como preferentes las calles Pío XII, San Isidro, Cantero, Antón Olivares, Llanete de Santa Catalina, Ingeniero Lora y San Juan de Dios. Colectoras las calles Santa Catalina, San José y Aceiterías, y como accesorias las de Espinosa y Cerrillo de los Frailes.

Esta ordenación permitiría el establecimiento de dirección única, en el sentido Los Angeles-Mesón de Arroyo, desde la Plaza de Calvo Sotelo hasta la intersección Real-Antequera (antiguo Carril de la Sierra).

Con ello se conseguiría aumentar la fluidez y capacidad de tránsito, coordinar mejor las regulaciones necesarias, disminuir los conflictos en las intersecciones y los que se originan entre vehículo y peatón, reducir ciertos tipos de accidentes tales como rozamientos laterales entre vehículos, y evitar por completo los choques de frente.

Con el sentido único en proyecto se evitarían absolutamente los desniveles existentes en el tramo que fue travesía, que circulando en dirección Mesón de Arroyo-Los Angeles presentan sentido ascendente, lo que obliga a los conductores a utilizar necesaria, aunque acentuadamente el acelerador, con el consiguiente ruido y molestia para la tranquilidad del vecindario.

Se aumentaría la capacidad de aparcamiento en el orden de setenta vehículos sobre el espacio actualmente disponible.

Se eliminarían totalmente las peligrosas maniobras en «U», se facilitaría el despeje de vehículos en la zona central cuando se precisara, con motivo de desfiles, festejos u otras causas, y por último se desalentaría a gran cantidad de usuarios que, especialmente domingos y festividades, tomando como punto de partida y regreso las plazas de Calvo Sotelo y José Antonio, convierten el tramo, sin otra necesidad que una pueril exhibición personal, en auténtico «paseo de coches».

Por el contrario, la dirección única en la red arterial puede suponer algunas ventajas, como por ejemplo, que a algunos vehículos se les obliga, en ocasiones, a recorrer mayores espacios para llegar a determinados lugares.

Inicialmente las calles de sentido único pueden provocar confusión a conductores que no estén familiarizados con ella, y por último pueden ocasionar perjuicios a determinados comercios o particulares. Generalmente estos perjuicios son temporales.

Para hacer posible la ordenación expuesta, es de urgente necesidad el acondicionamiento de algunos tramos, hoy totalmente inadecuados para el tráfico y que se convertirían en esenciales, ya que calles no integrantes del conjunto de la actual red viaria, pasarían a desempeñar un importante acceso de enlace y coordinación.

En este sentido reclaman preferentemente la adaptación de sus calzadas las calles de Pío XII, San José, Aceiterías, Santa Catalina, Reyes Católicos en su segundo tramo, y Julio Ruiz-Morón, y las de Conde de Tendilla y Antequera, así como las de Espinosa y Cerrillo de los Frailes, siendo igualmente imprescindible disponer de la calzada de El Caminillo, lo que permitiría establecer sentido único en las calles Juan XXIII y Reyes Católicos, que, actualmente soportan dos sentidos de circulación, resultando el tránsito por estas vías altamente molesto y peligroso.

### NO ES DEFINITIVO

Este proyecto no representa la definitiva solución a la circulación del tráfico en Loja, y supone el inicio de una labor que, por exigirlo las previsiones, habría de proseguirse y extenderse a la totalidad del conjunto de calles lojeñas que reúnan las condiciones mínimas para recoger tráfico rodado.

Estoy absolutamente convencido de que estas necesidades serán atendidas y superadas, sin pausas y decidida-

mente, y esto es así por cuanto me consta, de manera directa y fidedigna que nuestro alcalde, don Juan María

mente, y esto es así por cuanto me consta, de manera directa y fidedigna que nuestro alcalde, don Juan María

### DROGUERIA

#### "LA PURISIMA"

JOSE CERRILLO RUBIO

PINTURAS - CRISTAL - CUADROS

B. Avilés, 5 - Telf. 482 - LOJA

Santaella Godoy, ha captado claramente y en profundidad los problemas del tráfico en Loja, y se dispone, con decisión y tenacidad a solucionarlos.

Para ello sabe que por imperativo jerárquico, por espíritu de servicio y de lealtad al mando que ostenta y que trabajar por Loja, es el más alto honor que le pueda caber a un lojeño, nos tiene, sin reservas y resueltamente a su lado y a sus órdenes.

Loja, agosto, 1973

EUGENIO EVANGELISTA VERA  
(Jefe de la Policía Municipal)

## Café-Bar MIGUEL BARRANCO

Especialidad en pinchitos morunos

Y RACIONES DE TODAS CLASES

PRECEPTORES, 20

-X-X-

LOJA

## Taller de Motocicletas «MOYA»

Servicio oficial, Bultaco, Mobylette y Peugeot

Carretera Nueva. Telf. 439

LOJA

## ELECTRICIDAD RAMOS QUIROSA

DIAPNOSIS COMPLETA DE SU AUTO - ANALIZADOS DE GASES -  
PUESTA A PUNTO ELECTRONICA - PANTALLA OSCILOSCOPICA  
PARA LOCALIZACION DE AVERIAS - BANCO DE PRUEBAS -  
REGULADOR DE FAROS

TALLER EN CARRETERA NUEVA, N.º 3

LOJA

## - El Platanar -

JOSE PODADERA BAEZ

Frutas de las mejores clases. Precios sin igual. Aceitunas.

Plaza Joaquín Costa :: Teléfono 274 :: LOJA

## • CAFE-BAR • BAR VICTORIA QUINTANA • CASA MOYA •

Especialidad en mariscos frescos

Avenida General Franco, 10 - LOJA | Teléfono 325 - LOJA

## Bar-Restaurante "LA QUINIELA"

CARRETERA GRANADA A MALAGA

Km. 483.800, EN LA REDONDA DE LOJA - Teléfono 435

Habitaciones con cuarto de baño completo y calefacción central

Servicio esmerado - Especialidad en roscos de Loja - Gran zona de aparcamiento

Director propietario: ANTONIO LOPEZ RUIZ

### DROGUERIA

#### "EL PUENTE"

Francisca Casado Muñoz

Perfumería Artículos de  
plástico

Sedeño, 1 - LOJA (Granada)

### HOSTAL

#### "LA PALOMA"

RESTAURANTE

ESMERADO SERVICIO

Plaza Abastos, 5. Tlf. 45

LOJA

## Bar-Restaurante EL MIRADOR

CARRETERA DE GRANADA A MALAGA

TELEFONO 502

SELECTA COCINA

LOJA

# ◆◆◆◆◆ LOJA, EN FIESTAS ◆◆◆◆◆

## Programa oficial de fiestas

- CON MOTIVO DE LA REAL FERIA DE SAN AGUSTIN Y FIESTAS EN HONOR DE LA PATRONA, SANTISIMA VIRGEN DE LA CARIDAD
- COMIENZAN HOY Y DURARAN HASTA EL PROXIMO DIA DOS

### HOY, 26 DE AGOSTO, DOMINGO

Por la mañana, a las siete, diana por la banda municipal. A las once, cabalgata de gigantes y cabezudos, anunciadora de las fiestas, que recorrerá el itinerario de costumbre. Por la tarde, a las cuatro y media, tenis, final individual del I Trofeo «Ciudad de Loja», en las pistas de la piscina Yola. A las seis, fútbol, I Trofeo «Ciudad de Loja», entre los equipos Motril y Recreativo de Granada. Por la noche, a las nueve, inauguración de las iluminaciones especiales. A las once, inauguración de la Caseta Oficial de Fiestas, con la actuación extraordinaria de «Los Flamencos de la Puebla».

### DIA 27, LUNES

Por la mañana, a las doce, inauguración del concurso local de fotografía, organizado por el Banco de Bilbao. Por la tarde, a las cinco, tenis, final individual infantil del I Trofeo «Ciudad de Loja», en las pistas de la piscina Yola. A las seis y media, IV certamen de música clásica (fase infantil), en el patio del Palacio municipal. Por la noche, a las once, fiesta en la Caseta A las doce, elección de la «Reina de las Fiestas» y damas de honor en la Caseta Oficial, actuando el popular presentador de TVE, Miguel de los Santos.

### DIA 28, MARTES

Por la mañana, a las nueve, inauguración del Real de la Feria. A las diez, concierto por la banda municipal en el Paseo de Narváez. Por la tarde, a las ocho, batalla de flores y desfile-concurso de carrozas en la Avenida del Generalísimo. Duque de Valencia y Plaza de José Antonio, abriendo marcha el batallón infantil de Marbella, con su banda de cornetas y tambores

y sección femenina motorizada. Por la noche, a las once, fiesta en la Caseta Oficial.

### DIA 29, MIERCOLES

Por la mañana, a las diez, concierto por la banda municipal, en el Paseo de Narváez. A las once, Fiesta de la Banderita, a beneficio de la Cruz Roja. Por la tarde, a las cinco, tenis, final individual del I Trofeo «Ciudad de Loja», en las pistas de la piscina Yola. A las cinco, I campeonato de fútbol infantil, entre el Loja C. D. y P. D. Dinámico. A las seis, fútbol, final del I Trofeo «Ciudad de Loja», entre el vencedor de la eliminatoria Motril-Recreativo Granada y el Loja C. D. Por la noche, a las once, fiesta en la Caseta Oficial, con la actuación extraordinaria de Basilio.

### DIA 30, JUEVES

Por la mañana, a las diez, concierto por la banda municipal, en el Paseo de Narváez. A las once, concurso de dibujo infantil al aire libre, en el Paseo de Narváez. Por la tarde, a las cinco, tenis, final individual femenino del I Trofeo «Ciudad de Loja», en las pistas de la piscina Yola. A las siete, III festival infantil, con la actuación del «Profesor Jackner» y homenaje a los alumnos de E. G. B. con mejor expediente escolar. Por la noche, a las once, fiesta en la Caseta Oficial, con la actuación extraordinaria del conjunto «Los Mismos». A las doce, castillo de fuegos artificiales en la Avenida del Generalísimo.

### DIA 31, VIERNES

Por la mañana, a las doce, campeonato local de tiro neumático, en la Plaza de Calvo Sotelo. Por la tarde, a las seis, natación. II campeonato local

de natación, organizado por la Sección de Actividades Deportivas de la Delegación local de la Juventud. A las seis y media, ajedrez, final del I Torneo, organizado por la Peña Deportiva «Refugio», en el patio del Palacio municipal, con la adjudicación de los trofeos «Ciudad de Loja» y «Comisión de Fiestas». A las ocho, misa en honor de Nuestra Patrona la Santísima Virgen de la Caridad, en la iglesia parroquial de la Encarnación, actuando el Coro de Cámara de la iglesia Universitaria de Granada. Por la noche, a las diez y media, tradicional procesión de Nuestra Patrona la Santísima Virgen de la Caridad, precedida de la banda de cornetas y tambores del regimiento de Infantería Córdoba número 10 y con la asistencia de la banda municipal, quemándose a su paso por la Plaza de José Antonio una vistosa colección de fuegos aéreos. A las doce, fiesta en la Caseta Oficial.

### DIA 1 DE SEPTIEMBRE, SABADO

Por la mañana, a las doce, fallo y entrega de premios del concurso local de fotografía, en el Banco de Bilbao. Por la tarde, a las cinco, campeonato local de tiro al plato en Los Barreros. A las seis y media, fiesta infantil, con la actuación de pavaos y otras atracciones, en la Caseta Oficial. A las siete, baloncesto, II Trofeo, triangular, «Ciudad de Loja», semifinal entre los equipos Loja juvenil y P. D. Dinámico, organizado por la Sección de Actividades Deportivas de la Delegación local de la Juventud. Por la noche, a las diez, II Volaera Flamenca (concurso de canto jondo para aficionados), en el Patio de Armas de la antigua fortaleza árabe, organizado por la Peña Flamenca «Alcazaba». A las once, fiesta en la Caseta Oficial, con la actuación especial de Luciana Wolf.

### DIA 2, DOMINGO

Por la mañana, a las diez y media, tiro al plato. Campeonato regional de tiro al plato, en Los Barreros. Por la tarde, a las cuatro y media, tenis, final de dobles del I Trofeo «Ciudad de Loja», en las pistas de la piscina Yola. A las seis y media, IV certamen de música clásica (fase adultos), en el patio del Palacio municipal. A las siete, baloncesto, final del Trofeo, triangular, «Ciudad de Loja», entre el vencedor del encuentro anterior y Alha-

## Cervezas CRUZ-CAMPO

CONCESIONARIO PARA LOJA Y COMARCA

RAFAEL GARCIA MORENO

General Franco, 48 :-: Teléfono 526 - LOJA (Granada)

## Empresa CORDON

● LINEAS ALCUBILLA - LOJA ●

Y LOJA Y SUS ALREDEDORES — VENTA DEL RAYO — RIOFRIO — SANTA BARBARA — LA ESPERANZA — SAN ANTONIO — LOJA  
ENLACES FERROBUS — ALSINA GRAELL PARA SEVILLA — MALAGA — CORDOBA Y GRANADA

## FRANCISCO RUIZ NAVARRO

FABRICA DE ACEITES, ALMACEN Y ENVASADO

LA ESPERANZA

Teléfono 93

LOJA

mar de Granada. Por la noche, a las once, final de fiestas en la Caseta Oficial.

Loja, agosto de 1973

El presidente de la Comisión de Fiestas,  
ANTONIO JIMENEZ MORENO

V.º B.º  
El alcalde,  
JUAN MARIA SANTAELLA GODOY  
El secretario general del Ayuntamiento,  
JOSE LUIS ROBLES CASTILLO

Si piensa "FRIAMENTE" comprará **KELVINATOR**



Si cuando decida su compra piensa en calidad, en garantía, en utilidad y en precio, pensará en KELVINATOR.

Siempre hoy un modelo KELVINATOR con el tamaño adecuado para usted. KELVINATOR presenta la más amplia gama de frigoríficos y ahora, la sensacional novedad en Europa, frigoríficos

**NO FROST,**  
frío seco, frío sin escarcha.

- TELEVISION
- ELECTRODOMESTICOS
- RADIO

Distribuidor Oficial:

# TEYRA

Duque de Valencia, 15

Teléfono 214

LOJA

# LOJA, EN FIESTAS

## DE LA LOJA LEGENDARIA A LA QUE TRABAJA, RIE Y CANTA

Por José LINARES PALMA (Presbítero)

Siempre tuvo un impulso claro y un brio tranquilo para llevar adelante sus fiestas, la ciudad de Loja.

Una vocación ardiente de fundir en una sola etapa sus fiestas, remanadas durante todo el año.

Su hervor se transparenta en una actitud que encierra sus adiverces y curiosidades profundas, a parte de otros muchos factores que la hacen tan agradable y subyugante. En días tan felices, se podría pintar a Loja como desgajada de los montes que la circundan, diseñando la misión histórica que le tocó desempeñar en su pasado, para lo cual habría que utilizar dos lienzos:

Uno para pintarla por fuera con el que sembró y puso nombrada más allá de los mares, y otra con la Loja por dentro, esa Loja que ha sabido crear su ritmo único, amplio y profundo como los abismos, que envuelven el secreto misterio de su río.

El Genil a su paso por Loja, con el destino de su cauce viejo, lamiendo el montículo en el que existen milenarias murallas, cruzado por puentes cuyos cimientos fueron contruidos por las legiones romanas...

Río, que de tanto socavar en algunos sitios discurre por cauces profundos en los que sobrecoge el ánimo y a veces un miedo, cuando se habla de los "infiernos de Loja".

El miedo durante tantos siglos, es por lo que pueda llamarse cadáver de un río.

Hoy, es vida en sus márgenes y ornato para la ciudad.

Con las aguas de éste río, manantiales y fuentes, se bautizó la legendaria ciudad de Loja.

El agua en Loja es al igual, que la sangre en las arterias del cuerpo humano, inmortalizada en su vieja historia, que nos dice, sabe convertir en jardín, su vega y sus huertas.

Poca vegetación tienen las montañas, que circundan la encantadora ciudad de Loja, como si adrede Dios quisiera, que la mirada de sus hijos no se distrajesen contemplando el paisaje, y la centrasen en su propio pueblo y cercanías.

Pueblo que sabe jugar con el agua fresca y cantarina, que por doquier alegra sus casas, calles, jardines y plazas.

De aquí el maravilloso contraste, que a nadie extrañe, se encuentre escoltada tan simpática ciudad por mules austeras y feroces, cual si fuesen los fieles guardianes de esta bendita tierra... Rocas escarpadas y bravías, como si tenazmente quisieran ocultar al pueblo, cual oculta la ostra en su seno la rica y hermosa perla, que la constituye un clamoroso anillo vegetal (enclavado en las márgenes de su río) proclamando a lo largo y lo ancho de tan rico y extenso valle, la más exultante sinfonía de tonalidades verdes, que parecen convocadas desde todos los rincones del planeta.

Como colofón de tan rico y hermoso valle, el pueblo coronado de piedras viejimas y altivas en sus murallas, en los restos morunos de su ya antiquísimo castillo-alcazaba, siguen desafiando los siglos.

Y junto a él, las casas blancas, con sus calles trepadoras, como si quisieran cobijarse a la sombra de las viejas murallas de su castillo roqueño.

Pero a medida, que la ciudad crece se va creando una zona, que ya no es campo ni ciudad.

Loja íntima, elegante, es lugar de espléndidas condiciones, ciudad siempre abierta, mira en muchas direcciones, donde se conjuga lo moderno con la más pura tradición; fachadas señoriales con escudos heráldicos, miradores de hierro forjado, etc. evocan otros tiempos y otras edades y su alegre tipismo.

### LOJA DESDE DENTRO

Hasta tal punto todo lo que llevamos dicho es cierto, que no faltó quien pensara que en este valle pudo haber estado enclavado el Paraíso Terrenal...

Aquí vivió el hombre prehistórico, cual ya se descubrieron restos y



Nuestra Señora de la Caridad, Patrona de Loja y bajo cuya advocación se celebran ahora sus ferias y fiestas

vestigios del paso de razas por este casi forzado valle, de camino hacia otras tierras y lugares, nos explican entonces el papel transcendental de la antiquísima Loja en el discurrir de épocas guerreras y pueblos, que por aquí pasaron dejando su huella en este valle tan de cantado por historiadores, literatos, artistas y poetas.

A Loja hay que estudiarla desde dentro, donde se realiza el milagro de su vital entraña.

En medalla de oro debiera acuñarse, lo que Loja entiende por salvarse un pueblo, porque sabe sacar de sus entrañas, de sudor y trabajo, su futuro porvenir.

¿Sabrá Loja levantarse y sabrá hacer camino a sus hijos? Yo sé, que los hijos de Loja saben soñar y donde hay un lojeño, se hace y se trabaja por un hoy, se vive y se existe por un pasado, por un presente y por un porvenir.

Queremos que todo lo noble del ayer, siga viviendo en el presente, mirando hacia el futuro.

Un futuro en luna creciente, que exige el más ardoroso esfuerzo y llegue a su cumbre cual se merece un pueblo que trabaja, ríe y canta.

Un no sé qué tiene Loja, que a todo el que llega le gusta, pues son muchos los factores, que la hacen inolvidable y apetecible para toda la vida.

El nombre de Loja de por sí es una evocación, un nombre viejo y

venerable, que nos dice tanto, y mucho más cuando nos trasladamos de año a año y en días llenos de luz, de flor y alegría, nos trae recuerdos de aquella Loja, que se transformaba jubilosamente para celebrar sus famosas fiestas.

Hoy nos cautiva contemplar los días felices de estas fiestas y nos hace despertar ilusiones con lírica oración a su amada Patrona.

En tan inolvidables fechas todos los hijos de Loja están presentes, formando parte del nutrido público asistente a todos los actos de su apretado programa, destacándose la fiesta a la Virgen de la Caridad.

Acuden presurosos con su enhorabuena y ofrecimiento, dispuestos a la más entera colaboración futura y lo mismo los que residen en diversos puntos de la geografía nacional, dando aliento a tan nobles deseos.

La torre de su iglesia mayor, prodigio de equilibrio con perfecta hechura, como si quisiera dar la bienvenida a todos cuantos tienen la suerte de pasar y cruzar por éste tan rico y hermoso valle, donde está enclavado tan acogedor pueblo; esa torre recibe a cuantos llegan a esta ciudad a guisa de acrobática bienvenida.

En su iglesia mayor su amada Patrona la Virgen de la Caridad y con Ella en días tan solemnes la tradicional, brillante y devota procesión, que es de siempre, para manifestación masiva de fervor pues para ella tan grande pocos son los hijos de Loja que faltan a honrar a su Madre, a venerar a su Excelsa Patrona, desde los puntos donde residen.

La procesión un verdadero acto de fe pública, en la que el católico pueblo de Loja descubre su intenso amor a la Madre de Dios y Madre Nuestra.

En noche tan fervorosa las estrellas desde su firmamento inmenso, contemplan esta Loja, que ha tomado carta de naturaleza en el mencionado firmamento, como nombre estar localista, con propósitos de generalización, universalismo y pervivencia.

¿Qué perdure entre los hijos de Loja hoy y siempre, la felicidad y la prosperidad, y que para Loja comience un nuevo amanecer de paz y sosiego a la sombra y protección de tan excelsa Madrel.

## CAJA RURAL DE GRANADA



El mejor fruto de la tierra

Operaciones que realiza:

- PRESTAMOS Y CREDITOS
- NEGOCIACION DE EFECTOS
- CUENTAS CORRIENTES
- CUENTAS DE AHORRO
- IMPOSICIONES A PLAZO
- PAGO NEGOCIABLES S.N. CEREALES
- FOMENTO DEL CREDITO AGRICOLA
- Y EN GENERAL TODO TIPO DE OPERACIONES BANCARIAS

DEPOSITA TUS AHORROS EN LA

## Caja Rural Provincial

Y así el dinero del campo volverá al campo

SERVICIOS CENTRALES: EN LOJA:

GRAN VIA, 28 PLAZA JOSE ANTONIO, 9.  
TELEFONO 279112 TELEFONO 412  
(4 LINEAS)

## JUAN CUEVAS CASTRO

AGENTE AUXILIAR DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA (COLEGIADO)

Peñuelas, 1 — Teléfono 465 — Oficina, 433 — LOJA

## MARCELINO BERTELI GAMIZ

INSTALACIONES ELECTRICAS Y DE RIEGO  
INSTALADOR OFICIAL AUTORIZADO

ESPINOSA, BLOQUE 2.º — X — LOJA

## Viguetas MUÑOZ

VIGAS PRETENSADAS DE DOBLE Y SIMPLE T.  
BOVEDILLAS Y BLOQUES

Avenida San Francisco, núm. 2 — Teléfono 424 — LOJA

## Galerías Valeriano

ALTA SELECCION EN TEJIDOS, CONFECCIONES Y GENEROS DE PUNTO

LICENCIADO LARA, 8 — Teléfono 454 — LOJA

## Ultramarinos finos Antonio Pérez Rueda

CHACINAS, QUESOS, CONSERVAS Y FRUTAS ● PATATAS DE SIEMBRA  
García Pérez, 13. Teléfono 513 — LOJA (Granada)

## Cafetería DEL MORAL Ricardo Sánchez Gallardo

CAFE EXPRESS  
VINOS DE TODAS CLASES  
Y BOLLERIA

Plaza de José Antonio, 10 — Telf. 296  
LOJA — JAUFIN, 1 — LOJA